

1

101
DFX

Flammarion, Camille . ۱۹۲۵-۱۸۴۲ .
فلاماریون، کامی، ۱۸۴۲-۱۹۲۵ .
رساله هیئت جدید / اثر کامل فلاماریون
فرانسوی؛ از فرانسه به روسی ترجمه ب. چارکسوف،
از روسی به فارسی ترجمه عبدالرحیم ابن ابوطالب
نجاتریری. — استانبول: مطبعه اختر، ۱۳۱۲ق. =

QB
۴۳
/ف۸
۵ر

۱۲۱۴ .
۳۳۰: مصور، نمودار .

چاپ سربی .

الف. طالبوف، عبدالرحیم بن ابوطالب،
انجوم .
۱۲۵-۱۳۲۹ق.، مترجم . ب. عنوان .

QB۴۳/ف۸
۵ر

۱۳۸۲۵

۵۰
۱۸-۵

رسالة هیئت جدیدہ

۱۰۳۹۵

اثر

(کامل فلاماریون)

فرانسوی

~~~~~

از فرانسه بروسی ترجمہ عالم فاضل

{ب. چارکسوف}

از روسی بفارسی ترجمہ بندہ فی بضاعت

{عبد الرحیم}

ابن شیخ ابوطالب نجار تبریزی

باذن نظارت جلیله معارف

استانبول

درمطبعہ (اختر) چاپ شدہ

۱۳۱۲

سنہ

کتابخانه  
امین



هیت

علمی است بس شریف که عالمان آن در هر عصر و زمان  
بشرافت این علم در نزد هر طایفه معزز بوده نامشان  
در زبانها با احترام یاد میشود.

تحصیل این علم برای سایر اقوام هرگاه لازم باشد  
بجهت اسلامیان حکم و جوب را دارد چه معلوم است  
که مسلمانان در سفر و حضر در شب و روز باید پنج  
بار بسوی قبله که خانه کعبه است ایستاده نماز کنند پس هر  
مصلی من حیث الدیانه ناگزیر از شناختن قبله و دانستن وقت  
نماز است که پیشوایان دین مبین این هر دو را شرط اعظم  
نماز قرار داده اند و بجا آوردن این دو شرط اعظم نیز بی علم  
هیت برای هیچکس ممکن نیست. لهذا میتوان گفت اینکه  
شارع مقدس ما را در امر تحصیل علم تا مسافرت چنین ترغیب

فرموده، همانا تحصیل امثال این علوم است که ما را در سفر  
و حضر بنکات باریک فرایض و سنن عالم و دانا گرداند  
حال آنکه افتخار مادر دنیا نیز بسته بتحصیل امثال  
این دانشهاست.

لهذا محض ترغیب ابنای ملت بتحصیل این علم شریف  
که برای دین و دنیا لازم داریم بترجمه این کتاب که پنجمین  
اثر این بنده دور افتاده از خاک پاك وطن است پرداخت  
که بلکه در مکتبهای وطن باطنال ملت تعلیم بدهند. از  
خدای توفیق میخواهم که مرا بترجمه و تالیف بعض  
آثار سودمند دیگر نیز که در نظر است موفق فرماید  
انه قادر علی ذلك.

(بنده انیم عبد الرحیم ابن ابو طالب)  
(نجار تبریزی)





(علم هیئت) یعنی علم افلاک، افلاک که جمع فلك است عبارت از همه موجودات زمینی و آسمانیست، که آفتاب و ماه و ستاره ها نیز جزء همان موجوداتست؛ اول این را بنظر بیاور که آیات و انوار به اینهمه موجودات جمیع و کبریایی که در اطراف ما است توجه نکنیم، و در فهمیدن آنها ساعی نباشیم، و اگر نباشیم تفاوت ما با آن حیوانات که در صحرا میچرند و هرگز تصور نمیکند و از خود شان نمیرسند که این علف غذای ما چگونه و چرا و از کجا رسیده و در کجا میروید، و سبز میشود، و کل میدهد، چه خواهد بود. ما را شعور داده اند که آنچه می بینیم در روی تعقلی بکنیم، بفهمیم، تعلیم بگیریم، نه اینکه فقط بدیدن آنها اکتفا نمائیم ما در روی زمین ساکن هستیم پس باید بدانیم که این زمین ما چیست، ترکیب او چگونه و صورت او چه سانست و در کجا ایستاده؟ آسمان که بما گنبد کبودی مینماید یعنی چه؟ چرا روز شب و شب به روز مبدل میشود؟ این اختلاف فصول از کجا است، این آفتاب جهان تاب چه گونه از نور خود ما را مسرور

بنام خداوند بخشنده و مهربان

و از کرمی خود محروم مینماید. فی الحقیقه این آفتاب چیست در کجا است بعد مسافت محل او از ما چه قدر است، چرا این ماه منور از پرتو لطیف خود شبهای تاریک ما را روشن میکند، و هر شب حالت خود را تغییر میدهد، و گاهی از ما یکجا پنهان میشود؟ و همچنین اینهمه کواکب یحد و حساب چیستند از کجا پدید گشته و در کجا آیند؟ همه این مسائل که بالطبع بر حسب استعداد در عقل آدمی تراویده میشود، علم هیئت جواب میدهد. (علم هیئت) از علوم بسیار قدیم است ابتداء او در ظلمت امتداد ایام مفقود شده همینقدر معلوم است از روزیکه نظری آدم بکواکب افتاده سعی نموده که از آنها بعضی را بشناسد و یاد بدارد، هر هیئت اجتماع آنها که در آسمان دیده میشود اسمی بگذارد، از طلوع و غروب آفتاب که هر صبح و شام مشهود است فهمی حاصل نماید، و به آنچه هر روز در پیش چشم او حادث میشود و تغییر مییابد معرفتی و حسابی داشته باشد، همینکه بنی آدم از اول وهله باین خیال نیفتاده. چندین هزار سال گذشته تا ابتدا چوپانان آسیا که در صحرا برای محافظه کله های خود شان از بیداری شبهای دراز اختر شماری مینمودند حرکات بعض کواکب را دریافته، و هیئت اجتماعی بعض آنها را اسمها دادند، رفته رفته از حرکات میزان عمل زراعت و کار صحرا و راه نمائی مسافرین گردیده، علمای هر قوم لزوم این تعلیمات مفیده را دریافته ملاحظات خود شانرا در تحت قاعده ضبط و برای آیندگان ثبت

در تاریخ



نموده، به توسعه این تعلیمات پرداخته اند تا اینکه علم هیئت قدم بعالم خود نمایی گذاشت. آنچه از تاریخ معلوم است علم هیئت اول در هند بعد از آن در مصر و ختاو بابل و ایران شهرت یافته پس از آن در میان فنیکیان و یونانیان منتشر شده؛ اکنون جمیع ملل متمدنه عالم از این علم شریف بهره کافی دارند، منجمان دانشمند و رصدخانه‌های زیاد در اکثر بلاد موجود است. چنانکه گفتیم منجمین قدیم هر طایفه در نهایت دقت نتایج ملاحظات و استخراجات خودشانرا ثبت مینمودند، اخلاف آنان نیز به تحقیقات اسلاف خودشان آنچه خود ملاحظه و استخراج کرده بودند علاوه نموده و سهو گذشته کانرا اصلاح میکردند؛ و هکذا باین ترتیب مدونات این علم قرن بقرن افزوده میشد.

در تشکیل جمعیت علمای مدرسه معروف اسکندریه (خاک مصر) هر قدر از تألیفات منجمین متقدمین ممکن التحصیل بود بکتابخانه آن مدرسه جمع شده بود، و دو نفر منجم معروف (هیبارک) یونانی [۱] و (بطلمیوس مصری) [۲] از اجزای همان مجمع محترم بودند. بعد از آن منجمین اعراب نیز از حسنات رونق افزای این علم شریف نصیبی یافتند؛ تا اینکه سیصد سال قبل از این منجمین معروف اروپا که قواعد هیئت قدیم را ملکه نموده بودند تحقیقات و کشفیات

[۱] هیبارک اول کسی است که عرض و طول جغرافیه را تعیین و تحدید مواقع بلاد آنها را استعمال کرده است. فهرستی نیز برای ستاره‌ها ترتیب کرد تا اخلافی تبدل آنها که در کواکب واقع می‌شود بتوانند بفهمند. در آن حالت حرکت رجعی نقطه های اعتدال را کشف نموده موجب شرف و اعتلای شان اوشد.

هیبارک در قصبه ازبیک از توابع شهر بروسه که سابق (نیسه) میگفتند متولد شده دوست سال قبل از میلاد زنده می‌میکرد.

خودشانرا بروی افزودند، و از ملاحظات و استخراجات خودشان نائل موفقیت کشف حقیقت تکوین و ادوار افلاک گردیدند، اسامی بعضی از آنها که دارای فضیلت فوق العاده بودند در تاریخ این علم همیشه باید با کمال تمجید و احترام ذکر شود، از آنجمله است (کوپرنیک) لهستانی و (کپلر) نمساوی و (غالیه) ایتالیائی مخصوصاً در عصر این سه نفر اصول علم هیئت تغییرات کلیه یافت، و از انکشافات و اختراعات عجیب آنها پیشرفت ترقی این علم

[۲] بطلمیوس یا پتوله در (پتوله ماید) ناک مصر تقریباً یکصد و سی سال پیش از میلاد متولد شده در مدرسه معروف اسکندریه تحصیل علوم نموده نسبت بآن زمان فاضل کاملی بود که اصحاب مدرسه مذکور باو افتخار میکردند. و سائطی را که منجمین سابق برای تحدید مواقع اجرام سماویه استعمال می نمودند. بطلمیوس آنها را بنظامی جمع نموده و در کتاب معروف (المائزیه) خود خلاصه رصدات را که منجمین سابق نموده بودند مناقشه کرده است بطلمیوس برای انضاح حرکات ماه و سیاره‌ها و سایر مشاهدات مسلکی اختراع نموده که هر چند غیر از طبعی ست ناز سزاوار هر از تحسین است.



( نقشه طرح بطلمیوس )



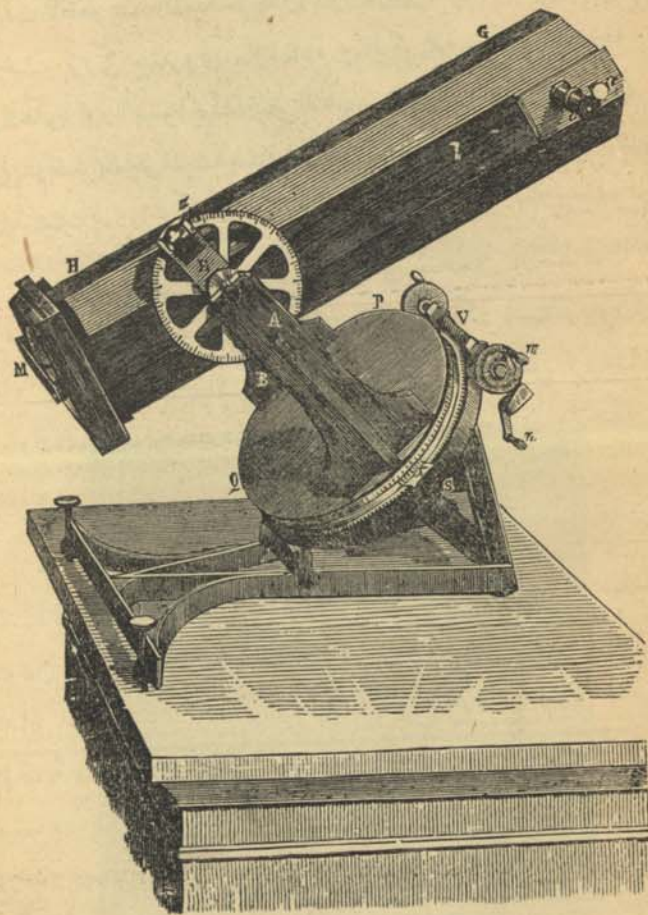
بیش از اندازه نمایان گردید، و تا آنوقت که نظر بر افلاك همین  
با چشم سربود غالیله ایتالیائی ملهم شد اسباب تالی معجزی



( شکل ۱ ) دوربین است

اختراع نماید که بواسطه تکمیل او کواکب آسمان صد هزار دفعه  
بعد مسافت خودشان را بمانزدیک نمایند، و هزار میلیون کواکب  
غیر مرئی که مرکز چشم آدمی آنها را قادر دیدن بلکه تصور  
نمودن نبود بنظرها مکشوف گردد، پس ماعبت این اسباب را  
تالی معجزه نیکوئیم. اسم آن اسباب دور نمای نجومی است،  
این اسباب فی نفسه عبارت از نصب چندین شیشه برجسته  
و فرو رفته ایست ( محذب و مقعر ) در میان یک لوله طولانی که  
از یک سر آن لوله نگاه میکنند و سر دیگرش را بواسطه سایر

الات و چرخها بطرف آسمان بر میگرددانند، و هر نقطه یا کواکب را  
که میخواهند نظر مینمایند آنوقت مبینی آنچه بنظر دور



( شکل ۲ ) تلسکوپ بزرگ است



و كوچك مینمود بواسطه این اسباب خیلی بزرگ و نزدیک شد.  
مثلاً هرگاه بدرختی که بی دورین وجود اورا از دوری  
مسافت باصعوبت درک میکنیم با این دور نما نظر نمایم، خواهیم دید  
درخت بزرگی پیشروی مایستاده چنانکه همه ساقه و شاخه  
و برگ های اورا میتوانیم تشخیص بدهیم. ما از قانون این علم (اوپتیک)  
(یعنی علم بصر) که چراشیشه مسافت دور را بما نزدیک و کوچك را بزرگ  
مینماید نمیتوانیم در اینجا گفتگو نمایم زیرا که از زمینه منظور خارج میشویم  
پس باید چنان حالی شده که دور نمای منجمین یا رصد خانها  
بزرگترین دور بینایی است که معروف هرکس است، و چون  
وضع و ساخت و شفائی شیشه و امتیاز مخصوص نزدیک  
و بزرگ نمودن اجساد در این دور نما بیشتر از سایرین ملاحظه  
میشود لهذا اورا نام جداگانه داده (تلسکوپ) میگویند.

معلوم است بعد از اختراع این اسباب چه قدر کشفیات  
مفیده ظاهر شد. زیرا که بعد از تحصیل این تسریل نظر  
نمودن بکواکب و تشخیص هیئت جامعه و تحقیق حرکات و تعیین  
مدار آنها هیچ اشکال نداشت؛ کواکبی که اول بچشم ما بیشتر  
از نقطه منوره دیده نمیشد. بواسطه تلسکوپ مثل بدر کامل  
مینماید. بعد از تکمیل این اسباب در نقطه های مستعد عمل  
ارصاد رصد خانهای بلند و باشکوه ساختند و علی الاتصال موفق  
انکشافات جدید و استخراجات عذیده میشوند. ما در این کتابچه

مختصر از فوائد غیر معدوده این اسباب که لسان علم از ستایش  
او قاصر است چه میتوانیم بگوئیم، همینکه سعی میکنیم با شرح  
جزئی بعضی از آنها انتفاع عموم خوانندگان و توسعه تصور  
ایشان را که مقصود اصلی است تحصیل نمایم.  
از معارف منجمین متأخرین غیر از کوپرنیک [۱] و کپلر [۲] و غاليله  
[۳] (نیوتون) انگلیسی [۴] و (هرشل) هولاندی [۵] و (لاپلاس)  
فرانسویست [۶] ولی اکنون در میان همه ملل متمدنه بسیاری از  
معارف منجمین هستند (که یکی مؤلف همین کتابچه فلاماریون  
معروف حی فرانسوی است) که متحمل زحمات استمرار  
ارصاد میباشند، و میتوان گفت که الآن بی استثناء علماء همه ملل  
با یک اتفاق کامل در ترقی این علم شریف کار میکنند.



نقشه طرح کوپرنیک بدون اصلاح. شرح حال و تصویرش در صفحه دیگر است

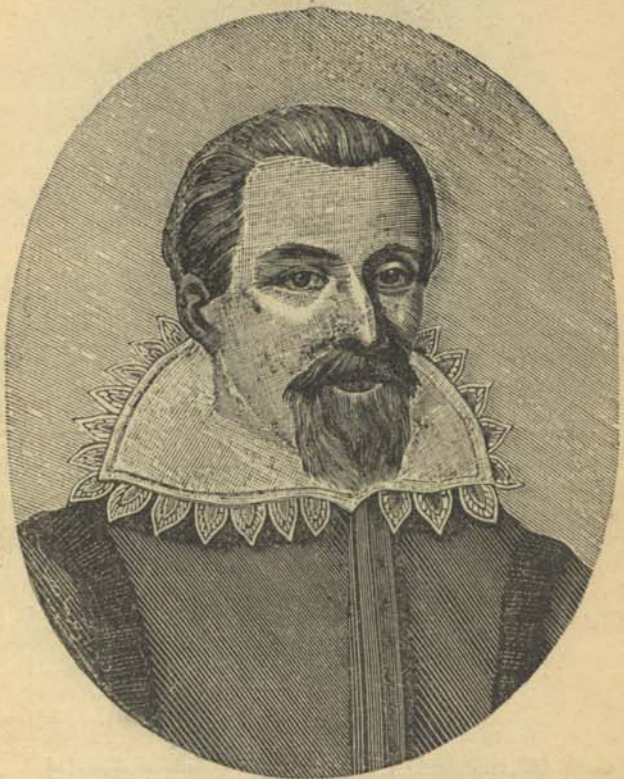




(۱) تصویر کوپرنیک است

نیقولاً کوپرنیک طرح بطلیموس را که زمین را ثابت میدانست اصلاح نمود او اول عالمی است که گردیدن زمین را بدور آفتاب قایل شده ترسیم نموده و منتشر ساخته ولی کوپرنیک يك سهو بزرگ داشت که محركات سیارا ترا دایره تصور می نمود و از جهت این سهو او اکثر مسائل حوادث آسمانی لایق حل می ماند . در سال ( ۱۵۴۶ ) منجم معروف ( دانمارکی ) ( تیئو براخی ) یا ( تیئو براخی ) سهو کوپرنیک را اصلاح نمود اما چون خودش بتقلید ( بطلیموس ) بسکون زمین قایل شد از این جهت اصلاح او نیز مثمر ثمری نگردید تا اینکه شاهزاده ( کپلر ) المانی که کوفی بر حسب يك اقتضا تاسیس علم هیئت جدید سر نوشت تعلیمات بالغه آن عالم وحید بود . بنای معینی با قواعد معروف خود گذاشت و همه مسائل معضله این فن شریف را حل و تسویه نمود . \*

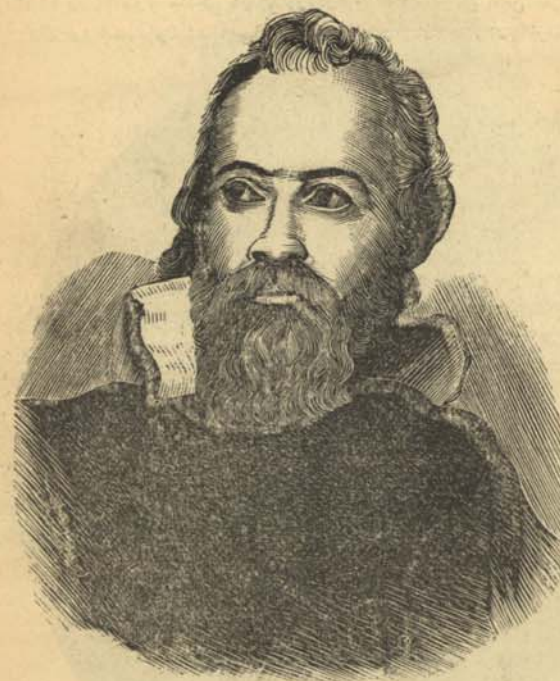
[۲] یوحنا کیلر مؤسس و پدر علم و هیئت جدید در سال ( ۱۵۷۱ ) در قصبه ( غیرنستاد ) و رخنبرگ مملکت المان متولد شده ( ۲۸ ) سال بعد از فوت کوپرنیک در پنجم نوامبر ( ۱۶۳۰ ) در پنجاه و نه سالگی در شهر ( ریکنبروگ ) از ناخوشی آماس مغزیه مرگوت شده و به اولاد خود هفت ( نکو ) یا پنج شاهنای ایران ترک گذاشت و یکی از اشخاص درجه اول عالم علم است .



(۲) تصویر کیلر است

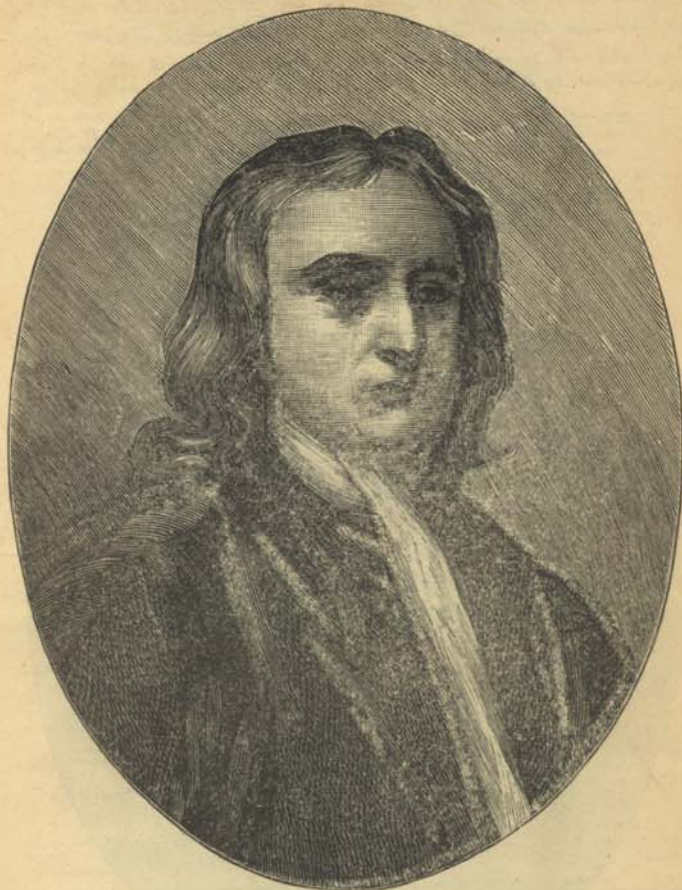
[\*] کیلر علاوه بر اینکه گردیدن زمین را بی تردید ثابت نمود مدار سیارا را بدور آفتاب ( اهللی ) یعنی قطع ناقص قرارداد نه تمام دایره و از انکشاف این حقیقت همه اشتباهات از میان برخاست تفاوت ( پله پس ) یعنی خط قطع ناقص با خط تمام دایره این است که در دایره تمام یعنی پرکاری فقط يك نقطه احتراق ( فوکوس ) و يك محور می باشد ولی در خط ( اهللی ) قطع ناقص دو نقطه احتراق و دو محور است که هر دو نقطه احتراق در طول محور بزرگ که از وسط سطح مدار امتداد یافته می باشند .





(۳) تصویر گالیله است

[۵] گالیله در سال ۱۵۶۴ در شهر ( پیزا ) خاکی ایتالی متولد شده تحصیل علم ریاضی نموده در سن جوانی بمعلمی ریاضی دارالفنون نرسیده در علم میخانیک کشفیات زیاد دارد در ساینه تلسکوپ که خودش اصلاح نموده حرکات اعتزازییه قمر را کشف کرده و طریق پیچیدن ارتفاعات کوههای قمر را معین نمود و از حرکات موازی لکه های شمس کروی بودن آنها اثبات کرد . چهار پیک مشتری را پیدا نمود صفحات زهره را کشف کرد در سال ۱۶۴۲ در شهر فلورانس وفات نمود .



[۴] تصویر نیوتون است

[نیوتون] در سال ۱۶۴۳ در ( وولسترپ ) انگلستان متولد شده در سال ( ۱۷۲۷ ) وفات نموده هفتاد و پنج سال در این عالم فانی تحصیل فواید جاودانی نمود و نام گرامی خود را در عالم انکشافی حقایق کونییه بافتنار ملت خود سرلوحه معارف عالم نموده درگذشت . غیر از ( کیپلر ) علم هیئت در تکمیل خود مرمون منت قوه فوق العاده ( نیوتون ) انکلیسی است نیوتون برای ما دو قانون کبیر کشف نمود یکی قوه جذب دفع اجساد و دیگری اینکه قوه جذب اجساد بقدر مربع بعد مسافت آنهاست . یعنی اگر یکجسد



از جسد دیگری دوبار بزرگتر است قوه جذبش نیز دوبار زیاد تر است . اگر بعد جسد کوچک از جسد بزرگ دوبار از مسافت اولی زیاد شود جذب جسد بزرگ چهار بار کمتر می شود و اگر چهار بار بیشتر است شانزده بار کمتر می شود و اگر پنج بار بیشتر است بیست و پنج بار کمتر می شود . و گذا هر چه بعد بیشتر بقدر مربع عدد بعد جذب او کمتر می شود .



( ۵ ) تصویر پیرسون لا پلاس است

( پیرسون لا پلاس ) غیر از هزار خدمت دیگر مسئله سرعت سیراشری و بطاقت سیر زحل ، و سرعت سیر قمر زمین که مدتی غلبه را معطل و سرگردان و متوحش میداشت کشف نمود و دوره این خلاف قانون را در ( ۹۲۹ ) سال و نیم استخراج نمود . [ \*\* ]

همینکه منجمین مسبق الذکر که ( هیبارک ) و ( بطلمیوس ) نیز در جرگه آنها است از اشخاص فوق العاده هستند که نام نامی آنها همیشه در السنه دانشمندان و صفحات تاریخ محترم و گرامی مذکور و مسطور خواهد شد .

علم هیئت علاوه بر اینکه بسیار علم لذیذ و دل چسب است نفع زیاد نیز دارد ، بی علم هیئت مانه اینکه تنها از آسمان خبر نمیشدیم بلکه زمینی که در روی ساکن هستیم کوشهای اورا هم نشناخته ، از سایر اراضی دور دست و سکنه آنها نیز بی اطلاع میماندیم . هرگز ( گرسنوف کولومب ) آمریکا را نمیتوانست کشف نماید ، مسافرن بر و بحر بمنزل مقصود شان نمی رسیدند ، و دریاهای بی پایان را نمیتوانستند سیر نمایند ، هر گاه این علم نبود ما ایام خود را مقیاسی نداشتیم ، بواسطه همین علم حالا سال و ماه و هفته و روز داریم . وقت کار صحرا و کشت و درو خود را میدانیم ، اعیاد و ایام تعطیل خود را میشناسیم . این نیز بکنار اگر این علم نبود ما کیفیت تکوین عالم از کجا اطلاع بهم میرسانیدیم ،

[ \*\* ] ( لا پلاس ) در سال ( ۱۷۴۹ ) در ولایت کالو ادوس فرانسه متولد شده پس از اربع فقری بود کشفیات ( نیوتون ) ، دالمی ، فلهرو ، دالمبر ، و ( اولر ) را جمع نمود سایر جهات علم هیئت را که در تارپی مانده بود کشف کرد در سال ۱۸۳۷ وفات نمود .

[ ۶ ] ( هرشل ) در سال ( ۱۷۳۸ ) در شهر ( هانوفر ) خاک ( دولاند ) متولد شده مشغول تحصیل موسیق شد بعد به انگلستان آمده در شهر ( هالیفاکس ) و بعد در ( یات ) اقامت نمود . خواست که یک تلسکوپ درست نماید بعد از آنکه موفق شد لذی در رمذ اجرام سماوی یافت و در سال ( ۱۷۸۱ ) سیاره کشف نموده ( اورانوس ) نام داد . شش پیک و عمرک آنها را نیز تعیین کرد . از هشت پیک ( زحل ) تنها پنج پیک معلوم بود باقی را هرشل پیدا نمود در سایه تلسکوپ بکشفیات بزرگ موفق گردید . در سال ( ۱۸۲۲ ) در هشتاد و چهار سالگی وفات نمود :



و چگونه از این جنین و تطیر که تا انتشار این علم بنی نوع بشر را از بون خود ساخته و عقل آنها را در تاریکی ظلمت خود می داشت و در تبه گمراهی سرگردان گذاشته بود میتوانستیم خلاص بشویم؟ علم هیئت بی شبهه یکی از علوم معضله است برای منجم بودن و این علم را تحصیل کامل نمودن لازم است که شخص جمیع عمر خود را سربسته صرف نظارت و حساب نماید، فقط خوشبختی ما در اینجا است که ما را ممکن است با زحمت اندک و تعلیم جزئی به قواعد این علم مأنوس گردیم، و از لذائذ سهل المأخذ او محظوظ باشیم و او را بخوانیم، بدانیم، ملکه نماییم، و بدان حقائق کبیره که انکشاف آنها بهای نقود عقل و زحمت مافوق تصور چندین هزار ساله علمای بنی نوع بشر است در کمال سهولت آشنا شویم

(انتهای)

بعد از این شروع بترجمه کتابچه میفائیم و از خدای عالم قادر استعانت و توفیق اتمام میطلبیم، که این محقر زحمت بنده خاکبای معارف وطن را برای متعلمین مکتب وطن محبوب وسیله اسباب تسهیل تعلیم فرماید.

### فصل اول

(در بیان اینکه زمین مدور است) قبل از اینکه نظر خود ما را با آسمان معطوف سازیم و تماشای آفتاب و ماه و ستاره های

او را بکنیم زمین که روی او ساکن هستیم متوجه میشویم می بینیم که هر علم میگوید زمین ما مدور است، در مکتب علم جغرافیا بنیاد میدهد که زمین مدور است، باینقدر اکتفا نمیکنیم بمالایم است بدانیم که چه طور مدور است. بسیار چیزها هستند که مدورند و مسطح مثل مجموعه و بشقاب آیا زمین ما هم اینطور مدور است؟ نه خیر زمین ما مدور و کرویه یعنی مثل گوی است که اطفال بازی میکنند. در اینجا تصور خواهی نمود گوی باین بزرگی یعنی چه زمینی که ماروی او را می بینیم خانه و عمارت ساخته ایم مدور است؟! چه حرف بی معنی است و این تعجب تو تا فهمیدن این مطلب با تو همراه است.

راست است در اول نظر هرگز مدور بودن زمین را نمیتوان معتقد شد زمین ما چطور مدور است و حال آنکه همه جا اگر کوه و دره و پست و بلند نیست بنظر ما مسطح و هموار مینماید از بالای سرما آسمان در هوای صاف کبود رنگ و در هوای اردار خاکستری بگسندی می ماند که دور منظره ما را احاطه نموده و گوی از هر طرف زمین وصل شده و ورای او هیچ چیز نیست. همین تصور کودکان چندین هزار سال بنی نوع بشر را در ظلمت جهل از راه تحقیق منحرف نموده سرگردان گذاشته بود.

حالا به بینیم زمین ما واقعاً چطور مدور و کرویه است، چنانکه که لفتیم در هر جا که ایستاده و نظر نماییم در منتهای مدبصر خودمان می بینیم که گنبد آسمان زمین وصل شده و انطرف گنبد



چنان بنظر میآید که هیچ نیست و حال آنکه چنین نیست. اگر قدری پیش برویم مبینیم باز کوه و صحرا و دریا و قرا و بلاد است اگر صد فرسخ برویم باز همان و هزار فرسخ برویم همانست، یعنی باز همان گنبد است که گویی از هر طرف زمین وصل است و ماورای او هیچ نیست. پس از اینجا درست میفهمیم که زمین مامدور و کروست و اگر مسطح بودی منتهای مد بصر مانبایست حدی داشته باشد و همه بایست بچشم ماییده شود همینکه ازدوری مسافت اجساد بزرگ و کوچک و کوچکتز مینمودند پس یقین زمین مامدور کر و یست که رفته رفته از هر طرف بالسویه بواسطه تدویر خود پایین میرود و از نظر ماناید میگردد، و انداره محیط منتهای مدبصر ما که گویی آسمان زمین وصل است افق ما است یعنی افق نظری ناظرین است نه منتهای دور کره زمین. حالا سعی میکنیم که کروی بودن زمین را قدری بهتر شرح نمائیم و دلائل و اختصار اقامه کنیم تصور بکن هر وقت در صحرا ای مسطح از جایی بجایی میروی

صحوای مسطح را برای این قید نمودیم که پست و بلندی اراضی برای فهمیدن مبتدی و تصور کروییت زمین قدری مشکل است. مترجم.

هر قدر از منزل خود دور میشوی اول عمارت های پست از نظر تو بعد از آن عمارت های مرتفعه و بعد منارهای مساجد و درخت های بلند بتدریج درهما نمسافت غائب میشود که از آن نقطه ها برای مدور بودن زمین آن امکانه و ارتفاعات نباید دیده شود. و هم چنین رو بمنزل

مقصود که حرکت نمودی فرضاً دو فرسخ مانده گنبد بلند آنجا یکفرسخ مانده درخت های بلند و عمارات عالیه نیم فرسخ مانده سیاهی شهر یاد هکده رفته رفته کوچه و خانه های قصبه یا شهر بتو نمودار میشود، چرا؟ برای اینکه زمین مامدور است و از هر مسافت همان نقطه نماییده میشود که بایست دیده شود. دلیل دیگر هرگاه مادر جای مسطح ایستاده باشیم فرضاً مدبصر ما محیط دو و یاسه قریه و مزرعه میشود قدری بالا میرویم بقدر توسعه بصر چند قریه و مزرعه را که اول نمیدیدیم بنظر مامدور گردد، اگر باز بالا برویم باز پیشگاه مدبصر یا افق ما توسعه یابد و اگر بر سر قله برائیم مبینیم ده مقابل منظره اول بنظر ماکشوف گردید، چرا بجهت اینکه زمین مامدور است. محل اقامت اول و دوم و سیم و سر قله یعنی همه نقاط اقامه ما آنچه در خور ارتفاع خود بود بتوسعه افق ما یا مدبصر ما میافزود. باز واضحتر میگوییم یقین بکشتی سوار شده یا روانه شدن کشتی را از ساحل تماشا نموده از ساحل هر وقت بدریا نظر نماییم مسافت مسطح بسیطی که گوئی هیچ اعوجاج و پست و بلندی مانع مدبصر مانست برما مکشوف گردد، و مبینیم که این آب مسطح گویی رو بافق ما بلند میشود کشتی که از ساحل روانه میشود تار سیدن منتهای مدبصر ما باز چنان نماید که روی آب رو بالا حرکت میکند بعد از آنکه بسرحد افق ماریسد یعنی بآن نقطه رسید که



از آنجاست درج باید از نظر ماغائب شود بیک نظر آخری  
ماهیه کشتی در حجم خود بما مرئی گردد و بعد از آن  
چنانکه گویی که میخواهد در آب غرق شود اول تنه بعد  
از آن نصف پایین بادبازهاورفته رفته یکجا همه کشتی از نظر ماغائب  
گردد چرا بجهت اینکه زمین مامدور است و مدبصر ما از هر  
نقطه محدود و پایتتر از نقطه مقتضیه را نمیتواند به بیند .  
و همچنین کشتی که رو بساحل میاید از بخفرسخی مثلا مناره و گنبد  
های عالی، و از دوفرسخی عمارات بالنسبه پست و از یکفرسخی  
همه شهر بکشتی نشینان مشهود میشود. اگر زمین ما کروی نبود  
و اگر روی دریا مسطح بود چرا از صد فرسخی شهر را گذشتیم  
سلسله جبال بلند ساحل مقصود دیده نمیشد پس زمین  
کروی و مدور است و پائین تر از نقطه مقتضیه را کشتی  
نشینان نمیتوانستند به بینند . ایضا دایل دیگر و بهتر  
و واضح تر برای کروی بودن زمین اقامه میکنیم سایه  
هر جسد در هر جا و همه وقت شیه خود جسد است سایه  
آدم بصورت آدمی و دیوار بصورت دیوار و دواب بصورت  
دواب می افتد هر گاه میخواهی صفحه مربعی مقابل شمع  
بگیر سایه مربع میبینی یا صفحه مدوری بگیر سایه مدوری  
خواهی دید این فقره از بدیهیاتست همینکه اینرا یاد داشته  
باشی در فصول آتی که ما از خسوف سخن خواهیم گفت  
مدور بودن سایه زمین که روی قمر را می پوشد برای تو

محسوس خواهد گشت و خود معتقد بکروی بودن زمین خواهی  
شد زیرا که مدور بودن سایه زمین را گویی برای  
العین خواهی دید و مدور بودن زمین نیز ثابت خواهد شد .  
دلیل دیگر که آخر ادله و در تصرف عملی خود ما است  
این است که ما از هر نقطه روی زمین خواسته باشیم حرکت  
نمایم میتوانیم دور کره را گشته و از جانب دیگر بمحل  
حرکت اول برسیم و اگر مواعی را دوچار شویم راه خودمانرا  
میگر دانیم تا از آتمانع خلاص شده دوباره براه خود  
میگردیم . مشغول رفتن میشویم دایره همه کره را طی  
نموده و از سوی دیگر بهمان نقطه اول که راه افتاده بودیم  
میرسیم چون فی الحقیقه کروی بودن زمین معلوم شد خواستند  
او را مقیاس نمایند بواسطه بعض وسائل علمیه که  
ذکر آنها در اینجا بی موقع است گفتند که دور کره  
زمین سی و هفت هزار و پانصد و رست است و هر طرف او در این  
مسافت مساویست

به علما معلوم است که قطبین کره قدری ازو رفتگی دارد ولی بخل کرویست  
زمین نیست و ما از اشاره به این مطلب در متن صرف نظر نمودیم مترجم

بعد طول این مقیاس رابه (متر) آوردند یعنی اول محیط یک ربع کره زمین را بد  
ملیون جزء تقسیم نمودند و یک قسمت آنرا (متر) گفتند و معلوم داشتند  
که یک ربع کره زمین که هم ربع افق حقیقی ما است به حساب متر که  
الآن غیر از روسیه معمول به کل ملل متمدنه است ده ملیان



مترکه دورش چهل ملیان متر، یا ۳۷ هزار و پانصد و رست است ( ده هزار لیا ) سبحان الله عجیب گوی بزرگست که طفل قدرت با او بازی میکند و از تصور عقل بی علم بیرون است .

این کره عظیم سه قسمت آب و یک قسمت خشکی است از خود سؤال نمایی که این همه اعوجاج پست و بلندی و قلال و جبال مرتفعه چگونه بمدور و کروی بودن او اخلاص نمیدهد . انوقت بنظر بیاور که این همه پست و بلندی مثل برجستگی هایی است که در روی پوست پورتاخال و ترنج محسوس می شود که اصلا محل تدویر و کروی بودن او نیست و اگر بیشتر و بهتر میخواهی بدانی روی هندوانه بزرگی چند ذره ریک بچسبان و بین اگر آنها کروییت هندوانه را برهم زند انوقت پست و بلندی زمین نیز که قلال جبال در جنب کره زمین کمتر از آن ذرات ریک است میتواند کروی بودن او را مختل نماید . بعد از آنکه تصور تو با این کره بزرگ و عجیب آشنا شد و او را ملکه نمودی می بینی آنچه نه گوشه دارد و نه تیغه از سایر صور ساده تر و طبیعی است قطره های آب که از مجرای خود زمین می افتد بالطبع اینطور صورت یعنی مدور بی گوشه و تیغه گیرا ( غران ) قبول میکنند روی برگها و کلها قطره های شبنم اینصورت را دارند، همچنین در فصول آتیه خواهیم دید که آفتاب و ماه و ستاره ها همین صورت یعنی کروییت بی گوشه و تیغه گیرا دارند . پس بالطبع زمین مانیز همین صورت کرویته بی گوشه و تیغه گیرا

دارد که بقدر کفاف در اثبات او ادله واضحه اقامه نمودیم . و اگر اینصورت را نداشت آنوقت جای تعجب و حیرت بود .

صورت مقیاس یکربع زمین



( شکل ۸ ) چون دوره کره زمین است خط قوسی که در یکربع کشده شده مقیاس یکربع کره زمین و نه هزار و سیصد و هفتاد و رست است .

## فصل دوم

زمین در جو فضای لایتنه ای شنا میکند این زمین مابجه تکیه نموده او را چه نگهداشته . حاشا بهیچ چیز تکیه نموده و جز قدرت

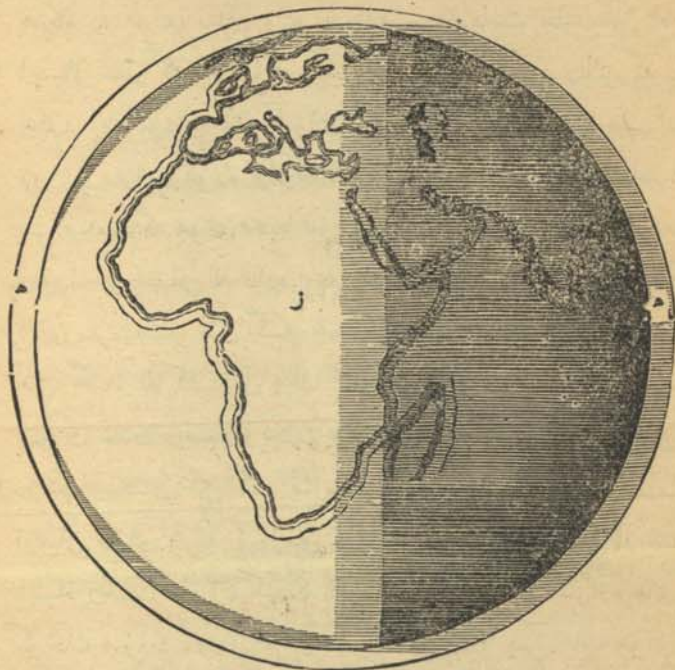


آلهی نگهداری ندارد . همینکه در میان جو (یعنی فضای دارای بعد لایتناهی) خود بخود بتهایی دوران می نماید بهیچ چیز وصل نیست بهیچ چیز تکیه ننموده اگر میخواهی تصور نمایی بیاور کف صابون یا (بالون) روشن را که در هوا طیران میکند همینکه در آنمسافت که زمین مای گردد هوا نیست و هیچ چیز نیست و آن مسافت بی ته و بی کنار و بی حدود و بی انتهاست که ما او را جو یعنی آسمان نامیده ایم و در آن مسافت زمین دوران می نماید .

این گنبد کبودی که گویی در بالای سرما معلق است فقط اسم او آسمان است و فی الواقع گنبد نیست همینکه بنظر ما چنان می نماید . مثل سرابی که ما از دور آب می بینیم . اینفریفته گی بصیرت ما از کبودی آن هواست که محیط کره زمین و هوایی است که در وی تنفس میکنیم وتشکیل وعبور ابرها را می بینیم اینها همه آنمسافترا که ما آسمان میگویم مملو ننموده هوا فقط از هر طرف بالسویه کره زمین را مثل طبقه معلوم التخن منظوی است و همین طبقه هوارا اتموسفرنام نهاده اند

اتومس اسفرکه برای اختصار اتموسفر گویند مرکب از دو لفظ یونانی و بمعنای بخار مدور است که حالا بهوای محیط استعمال میکنند و هر جا این لفظ نوشته شده منظور دواى محیط کره ما است

(رسم ضخامت هوای محیط دور زمین است) که منتهای ضخامت او یکصد



( شکل ۹ ) زمین و طبقه دواى محیط اوست (ز) قسمت تحت زمین است دوزشان (ه) ضخامت طبقه دوا یا اتمسفر را مینماید .

ورس یا تقریباً صد هزار متر است وبعد از آن مخلاست یعنی هیچ چیز نیست و کبود نمودن این هوا بنظر ما از شدت صفای اوست چگونه آب از کثرت صفای خود سبزی نماید همینکه هوای جزئی که میان ما و سایر اجساد نزدیک است کبود دیده نمی شود چگونه که آب که در استکان پیرنگ می نماید نه سبز برخلاف هر وقت بدریا چه و دریا نظر بکنی آب سبز می نماید همانطور



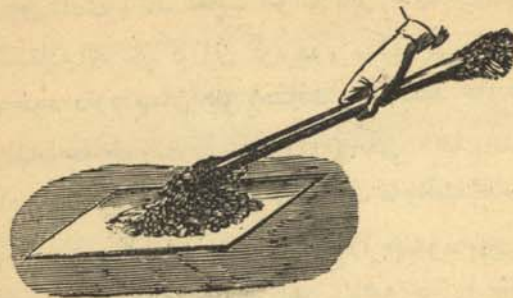
هرگاه در هوای صاف و تمیز بارتفاعات دور دست نظر بکنی همه اجساد بنظر نبود رنگ می آید و حال آنکه اجساد رنگ نبود ندارد این نبود بپس رنگ آنهاست که زیاد است که میان ما و اجساد دور از ما را بر نموده و از کثرت و صفای خود نبود می نماید . پس میگوئیم که هوای محیط ما یعنی طبقه که کره زمین را پیچیده و او را اتومسفر نام داده ایم رنگ نبود دارد . روزها طبقه بالای سرما بنظر مثل گنبد بلند نبود و اگر هوا ابر و جم است مثل گنبد خاکستری رنگ کاهی خیلی پست کاهی خیلی بلند بتفاوت شدت و ضعف خفت و ثقل ابرها نموده می شود ، ولی در شبهای صاف این گنبد مثل مشهودی روزما نابود شود و ما از میان هوای محیط کره زمین تماشای يك مسافت بعیده نار يك یا سیاه رنگ آسمانرا می کنیم که در روی کواکب مثل شراره های کوچک و بزرگ دور از هم پراشیده شده . پس نباید هوای شفاف روشن از نور آفتاب محیط کره زمین را که ما روزها می بینیم با آن مسافت وسیعه بی انتها که آسمانش میخوانیم مخلوط نماییم .

در روی این کره عظیمه که گفتیم در میان مسافت بی انتهای آسمان شنا میکند و او را زمین نام داده ایم همه ما مثل مورچه هستیم که در روی گوی بزرگی که در هوا طیران میکند ساکن هستیم در همه سطح مدور این کره بحار و انهار و اراضی و جبال و عمارات و اشجار و انسان و حیوان در جای خود قائم هستند .

در اینجا حق داری با کمال تعجب سؤال نمایی سکنه این کره چه طور ایستاده اند حالا که این کره دور میکند پس چرا آنچه در روی خود دارد بهمان جو یا مسافت نمی افکند بحار چگونه نمیرزد و انهار چه طور جاری میشود . و آنکه اینجا ماسر بیلا ایستاده ایم پس مخلوق اطراف کره که در تحت ما واقعند باید سرازیر ایستاده باشند عجب این محال و متمتع را میشود باور نمود ؟ وقتی که تودانستی زمین ما مثل آهن ربا همه چیز را بر خود می کشد انوقت این سؤال حل می شود البته پارچه فولاد را که آهن ربا ساخته اند دیده ملاحظه نموده که هر چه از سوزن و میخ و ذرات آهنی با و نزدیک نمایند میکشد و نگه دارد و اگر او را معلق بگیرند مجذوب او یعنی آنچه با و وصل است نمی افتد و ذرات آهنی هر یک را همانطور که کشیده نگه میدارد . همین طور زمین ما نیز يك جسد مقناطیه کلیه است که همه اجساد و حیوان و انسانرا کشیده و نگه میدارد نه اینکه اجساد جزء خود . هرگاه بر حسب اتفاق در میان جو (فضا) جسد ثانوی کوچکی بر زمین ما دوچار شود فوراً او را نیز کشیده و بر خود می چسباند . و این قوه زمین را که مثل آهن ربا اجساد را بخود جذب میکند ثقلت میگویند معنی این ثقلت یعنی این قوه را قدری قریب بذهن می توانیم شرح نماییم . سنک کوچکی را اگر بر داری و نگه داری سنگینی او را احساس میکنی چرا . زیرا که زمین او را میخواد بکشد و می بینی که اگر تو او را نگه نداری فوراً می افتد بلکه اگر ابراز قوه در خور نگه داشتن سنگ را نمایی باز می افتد

( رسم ۱۰ آهن ریاست که ذرات آهنی را نگه داشته )





( شکل ۱۰ ) پارچه فولاد مقناطی شده ایست که بوراد آهن را کشید و نکند داشته.

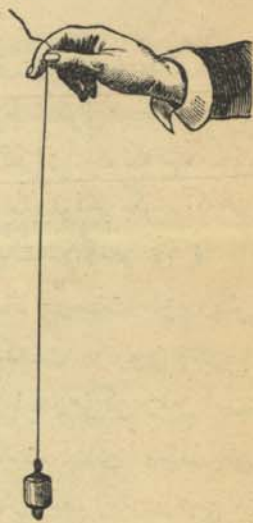
و اگر از دست بگذاری چنان می افتد چگونه که آهن سوی آهن ربا می رود و اگر خواسته باشی برداری باز ابراز قوه در خور دفع جاذبه زمین بتو لازم است تا برداری. پس واضح شد که زمین هر چیز را میکشد و اگر خواسته باشیم چیزی را نگذاریم بکشد آنقدر که در وسع قوه ماست باید در مقابل آن جذب قوه دفع یا مانع ابراز نماییم و گرنه چگونه که از بیانات فوق معلوم شد همه اجساد را چون آهن ربا اجزای آهنی را بخود میکشد و نگه میدارد و همین قانون در همه جای کره زمین بیکقرار است که هیچ جزء از جای خود متحرک نمی شود و میان جو نمی برآشد.

### در بیان خط (شاقولی) عمودی

پیش از مطلبی که در فصل آتیه می خواهیم بگویم لازم است بدانیم که خط شاقولی چیست. هرگاه جسدی بالطبع یعنی از روی

آزادی بر زمین افتادنی باشد و اسبابی از خارج او را نکاند دهد و وسیله انحراف و اعوجاج او نشود راه نزدیکتر برای خود میجوید و شاقولی می افتد نقاط عبور آن جسد را خط شاقولی می گویند.

برای مشخص نمودن خط شاقولی اسبابی ساخته ایم و او را شاقول میگویم چندان اسباب تو بر تویی نیست (صورت ۱۱)



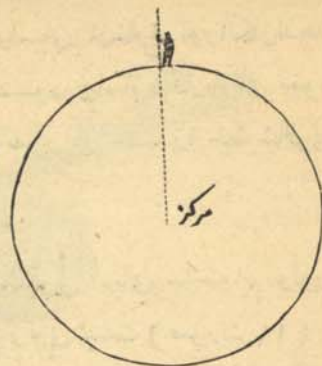
( شکل ۱۱ ) شاقول است

رشته بهر طول که خواسته باشی چیز سنگینی از سنک و فلز و سرب می بندیم سر دیگر رشته را دست میگیریم یا از جایی میا و بزم جسد سنگین رشته را مستقیم میکند و چند دفعه باینسو و آنسو حرکت نموده آرام میاستد آنوقت بما معلوم گردد که نقاط طول رشته خط شاقولی است بواسطه همین اسباب ساده بنا و نجار دیوار و ستونهای منصوبه را مستقیم

می نمایند یعنی چنان درست میکنند که مطابق خط عمودی افتادن طبیعی باشد هرگاه ما این خط شاقول را از هر نقطه زمین با تصور خودمان عبور بدهیم بر مرکز زمین میرسد (رسم ۱۲)



هر وقت چاه میکنیم سعی میکنیم که شاقولی کنده شود هرگاه چاه را بقدر کفایت مقصود تعمیق دهیم باز هم مرکز زمین میرسیدیم و هر چه با چاه می انداختیم بناف زمین می افتاد زیرا که زمین ما کرویست (رسم ۱۳) از هر نقطه او که ما خواسته باشیم

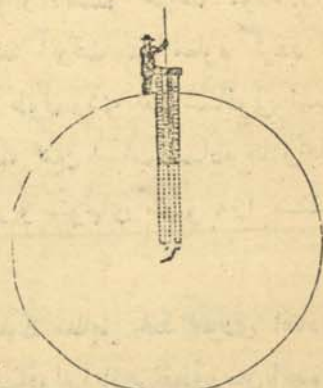


۱ شکل ۱۲ خط عمودی شاقولی بسوی مرکز

خط شاقولی فرض نماییم بمركز او یا بناف زمین میرسد. هرگاه تصور نماییم که از همه نقاط زمین خطوط شاقولی کشیده ایم می بینیم همه اینها در مرکز تقاطع نموده اند پس چونکه همه جای زمین شاقولیت خط افتادن اجساد است ما میتوانیم بگوئیم که همه نقطه کره زمین جمیع اجساد را بخود میکشد (رسم ۱۴)

حالا درست متوجه باش

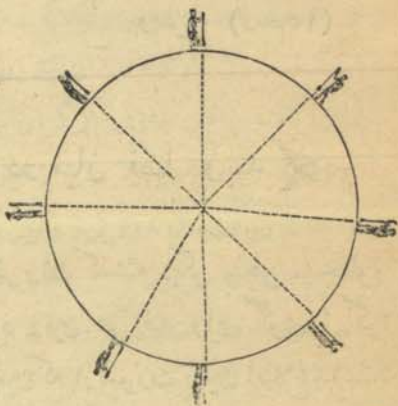
پایین بجاست در روی زمین یا در زیر پایا در مرکز زمین است بالا بجاست بالای سر ما یعنی در آسمان و حال آنکه در هیچ جا آدمها معلق نیستند همه جا آنها سر پا ایستاده اند و پای آنها عمودی بمركز زمین است و سر آنها



( شکل ۱۳ ) چاه عمودی است از نصف بالنقطه ما می نمایم که اگر بقدر کفایت کنده شود بمركز زمین که نشان (ز) است می رسد

بسوی آسمان یعنی بان مسافت بی انتهاست که دور کره زمین را احاطه نموده وانگهی افتادن یعنی مترصد مرکز زمین بودن، برجستن یعنی بطرف آسمان نزدیک شدن، سکنه اقطار زمین که در نقطه مقابل محل اقامه ما هستند مثل اینکه ما هیچ جا طرد نمی شویم آنها نیز نمیتوانند بان مسافت مطرود شوند برای آنها چگونه که برای ما از زمین فصل شدن بطرف آسمان برجستن است. (رسم ۱۴) مگر تو حالا که در اینجا ایستاده متوجهی یعنی میترسی

که بان مسافت پرت شوی همانطور سکنه آنطرف کره نیز مثل مادر حالت استقامت خود ایستاده اند نه معلق یعنی در حالت طبیعی و استقلال پایشان در زمین و سرشان بسوی آسمان است آنها معتقدند که در روی کره ساکن هستند و هیچ نمی ترسند که بان مسافت یعنی بسوی آسمان بیوفتند

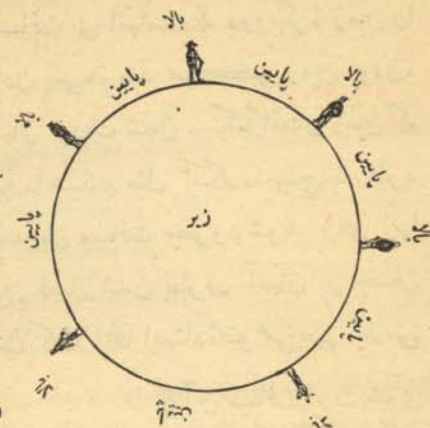


( شکل ۱۴ ) معلوم میکنید که چه گونه از نقطه وسط تا مرکز خط عمودی است.

پس پایین عبارت از داخله کره است و بالا از سطح مدور او همان يك قوه جاذبه یا ثقل است که بالسویه از هر طرف اینهمه اجساد متباینه را که در سطح کره زمین است از آب و هوا بخود



کشیده و نگهداشته وبا  
خود میگرداند و مادر هر  
جا همین یکبار می بینیم  
که زمین از هر طرف  
بالسویه همه چیز را بخود  
میکشد و در اطراف او  
همان مسافت آسمانست  
و بس . ( رسم ۱۵ )



( شکل ۱۵ ) حالت سکنه زمین در نقاط متفاوت

### موازنه زمین در میان فضا و بعد

معلوم است بعد از تقریرات گذشته دیگر بذهن ما خطور  
نخواهد نمود که چرا خود زمین نمی افتد و این گوی بزرگ را  
چه چیز نگهداشته . متقدمین که از صورت زمین اطلاع نداشتند  
بچگونگی آسمان و مطالبی که الآن می گفتیم عالم نبودند نمیتوانستند  
تصور نمایند که زمین باین بزرگی میتواند بی عمود و بی زنجیر  
و بی قائمه ساکن شود ( میگفتند اگر زمین بجایی قائم نبود  
می افتاد ) این خیال بی اساس رفته رفته برای آنها مورث تولید  
تصورات واهی عجیب و غریب گردید بعضی میگفت که زمین  
در روی ستون خیلی ضخیمی قائم شده بعضی میگفتند در پشت

چهار نهنگ یا در پشت چهار فیل ایستاده ( اما چه فیلها !!! )  
بالاخره همین قدر دریافتند که زمین کرویست در این صورت بعضی  
میگفتند از میان زمین میل آهنی فرو برده اند اینهمه تصورات  
یعنی نه اینکه صعوبت مسئله را حل می نمود بلکه بر اشکال او  
می افزود . بسیار خوب زمین روی عمود قائمست عمود در جگه  
قائمست . روی نهنگ ایستاده نهنگ در جگه ایستاده . روی چهار  
فیل است فیلها در جگه است . میان زمین میل آهنی است میل  
در جگه قائم است . بعضی بودند که زمین را مثل قندیل بازنجیر طلا  
از گنبد آسمان آویخته میدانستند . حالا که معلوم شد گنبد وجود  
ندارد البته زنجیر طلایی بان گران بهایی را نیز از حلقه آن گنبد باز  
نموده اند و زمین بچاره مارا بزنجیر قدرت الهی وا گذاشته اند .  
الآن هر سال دور کره زمین را میگردند در هیچ جا اثری  
از این افسانهایی از ستون و زنجیر و نهنگ و فیل و میل پیدا ننموده اند .  
همینکه به تحقیق معلوم گردیده که زمین به تنهایی در میان فضای  
لایتناهی دوران میکند . و انگهی عمود و فیل و نهنگ و زنجیر برای این  
بود که زمین نیفتد زمین جگه میتواند بیفتد به پایین ؟ پایین جگه است ؟  
پایین نسبت زمین مرکز اوست در این مسافت بعید پایین جگه میتواند  
شود مگر ما نمی بینیم که آفتاب و ماه و کواکب همه اینکره های  
جسم در مسافت آسمانی بی همه زنجیر و عمود و نگهدارنده شناسی کنند .  
زمین نیز در همان آسمان مدار خود را طی مینماید و در آن  
مسافت وسیعه لایتناهی بهر سو سیر میکند و سکنه و بحار و جبال



خود را با خود میگرداند. بلی آنجا که سخن از مسافت بی آنها  
و بی آخر گفته می شود فقط میتوان حرکت نموده اینک افتاد.  
پس کلمه افتادن همانقدر بی معنی است چگونه که کلمات ته و کنار  
و طرف و پایین و بالا در این موقع بی معنی است.

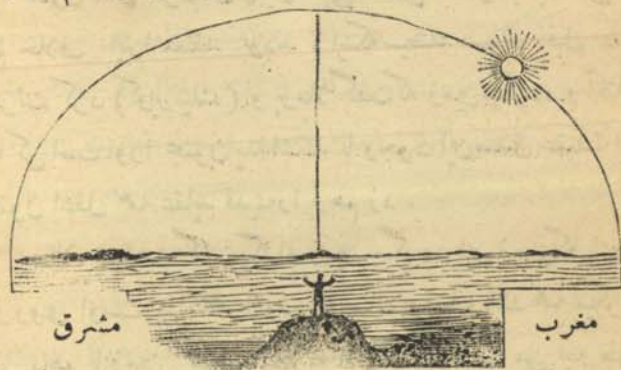
معنی این چند کلمه بعد از ملکه نمودن مطالب مندرجه این کتابچه بنواننده مدقق  
در کمال وضوح معلوم خواهد بود و تعینات نسبی را بقدر تعقل خود خواهد فهمید.  
اگرچه شرحی در اینجا لازم بود زمینه کتابچه آنقدر محدود است که ایراد شرح مسئله  
دیگر را موقع نیست (مترجم روح)

— فصل سیم در بیان اینکه کره زمین بدور خود میگردد —

— و طلوع و غروب آفتاب و کواکب چگونه است —

در هوای پاک صاف یعنی بی ابر هر صبح ما طلوع آفتاب را  
از همان یکطرف می بینیم که دیروز دیده بودیم. همچنین اگر  
دمیدن آفتاب را دقت نماییم می بینیم که اول تیغه نوری که گویی  
ورای جنگلهای دور و تپه های افق از کره زمین بر جسته و منفصل  
گشته و روبه آسمان با خط غیر مستقیم متدرجا (اگر رو با آفتاب  
ایستاده باشیم) بجانب راست ما نزدیکانه بلند می شود رفته رفته  
بنصف النهار که منتهای اوج اوست میرسد و از قرب طلوع  
خود که بما خیلی نزدیک میشود دورتر مینماید بعد از ظهر کم کم  
باز در بطرف راست ما مهبوط میکند و بما نزدیک می شود  
و نزدیکتر می گردد و هنگام غروب چنان می نماید که گویی زمین  
فرو می رود و غائب گردد و او را غروب میگوییم.

در این تفصیل که ذکر نمودیم هرگاه دقت نماییم می بینیم  
یعنی در یابیم که آفتاب از طلوع تا غروب خود یک نیم دایره  
غیر مستقیم تشکیل نموده بهم چنین هر وقت بطلوع ماه متوجه  
باشیم می بینیم او نیز مثل آفتاب از افق ما بر آمد و همانطور  
طی مدار بهمانطرف نموده (یعنی بطرف راست) و نیم دایره مثل  
شمس تشکیل داده و غروب کرد. در شبهای صاف بکواکب  
نظر میکنیم می بینیم آنها نیز مثل آفتاب و ماه جای خودشانرا تغییر  
میدهند و بهمانسو حرکت میکنند که آفتاب می نماید (رسم ۱۶)



( شکل ۱۶ ) مدار تصویری آفتاب در آسمان که گویی از مشرق بمغرب میبرد

دیدن حرکت آسمان و فی الواقع حرکت زمین در نظر اول  
بما چنان مینماید که آفتاب بدور کره زمین میگردد و در دور زمین  
دایره بزرگی تشکیل و با آن دایره در افق از پیش چشم ما عبور  
نموده و بانطرف کره سایر گشته از نظر ما غایب می شود. و فردا  
باز در افق ما طلوع مینماید و این دایره وسیعه را در بیست و چهار



ساعت طی میکند و از اینجا میگفتند که چون مدار آفتاب و ماه بدور زمین است البته سایر کواکب نیز بدور زمین میگردند .

رسوخ این تصور در متقدمین از انجمنه بوده که هر کس میتوانست حرکات آنها را خود مشخص نماید . این عقیده سقیمه مقبول همه علمای قدیم بود . تا قرون عدیده و نظارتهای زیاد و تحصیل ادله قاطعه ثابت نمود که آفتاب و ماه و ستاره بدور زمین نمیگردند بلکه زمین بدور کره آفتاب میگردد .

بدون تأمل گردیدن زمین خیلی مشکل بنظر میآید . بی همه عالم خلاف اینرا معتقد بودند تا اینکه سیصد سال قبل علمی جرئت کرد ( کوپرنیک ) و بر ملا گفت که زمین میگردد و آفتاب ساکن است او را بخون پنداشتند با وجود این صدق عقیده این بخون اعقل همه عقاید قدیمه را بر هم زد .

حالا خواهید گفت کدام زمین میگردد این زمینی که پای ما در روی اوست پس صحرا و دریا و جبال و قرا و بلاد همه میگردد پس ماهم با زمین یکجا چرخ میزنیم من !!! من چه طور چرخ میزنم و حال آنکه آسوده نشسته ام میخوام میخوام میخوام بامیل خود میروم ، می نشینم ، میخورم ، پس من چه طور با زمین میگردم همه آنچه در اطراف من است بی تغییر ایستاده ، زیر پای من مطلق حرکت نمی کند ، چرا من دویدن زمین را احساس نمیکنم و حرکت خود را نمی فهمم .

جواب همه اینها این است که قدری تأمل نمایید و دریابید که

حقیقت زمین میگردد نه آفتاب و اینها که میگفتند هیچکدام چنین نیست فریب خوردن ما از اغفالات نظریه است هر وقت ما جای خود را عوض میکنیم و بجای دیگر تحویل می نمایم از گامیدانیم که محل اولی خود را تغییر داده ایم . معلوم است می بینیم که هر چه در اطراف ماست عوض شده یا نسبت باول حالت خود را تغییر داده مثلا هر وقت روبرقیه میروی می بینی سر راه دور از توپل یا عمارتی یا درختهای بلندی ایستاده هر قدر پیش میروی بتو نزدیک میشود یکدفعه می بینی در مقابل توهستند . و چون میگذری کم کم از تو دور میروند و میروند تا غایب می شوند آیا آنها بتو دور یا نزدیک میشدند ؟ البته میدانی که تو از مشی خود قرب و بعد آنها را وصل و فصل شده متحرک توبوده نه عمارت و بیل و درخت .

ایستاده را در میان کاروت و ارا به بهتر میتوان دریافت هرگاه در کاروت در بسته که ترامی برد باطراف خود نظر نمای می بینی هیچ چیز از جای خود حرکت نمیکند . هرگاه به بیرون نگاه کنی و حرکت ارا به ترا تکان ندهد هرگز رفتن خود را احساس نمی نمودی . بخصوص که در نمره های کشتی بخار و ارا به راه آهن که کاهی خیلی تند و بی تکان می رود مطلق رفتن خود را نمیدانی اگر از پنجره و اغون به بیرون نظر نمای می بینی که صحرا و مزارع و عمارات اطراف مثل موج بروی هم برآمده و بسرعت بطرف مقابل تومیدود و چرخ میزند و ناپدید میشود



اگر تکان جزئی ارا به ترا اخبار نکند حق داری چنان بدانی که تو ساکن و اراضی اطراف تو متحرکند. ولی بفریب چشم خود ملتفت هستی و میدانی که تو متحرکی نه آنها تو خود پیش می روی نه آنها از تو پس میگزینند.

و هم چنین در کشتی نشسته کشتی حرکت میکند و می بینی ساحل همه میگردد. ولی گردنده تویی نه ساحل. یا بچرخ فلک نشسته می بینی در لمحّه بصر تو همه اشجار و عمارت میدان کاه در چپ و کاهی بر است تویی افتند. البته میدانی که تو متحرکی نه میدان و عمارت اطراف. پس همه اینها اغفال نظری یا فریب خوردن چشم ما است که ساکن را متحرک می بینیم و متحرک را ساکن. از این ادله کافیه که آوردیم بما دو نتیجه حاصل شد یکی اینکه همه اجساد که با ما در یکجا حرکت میکنند بنظر ما ساکن می نمایند و هر قدر بانها نظر نماییم مطلق حرکت خود ما را نمی توانیم احساس بکنیم. دویم اجساد که در اطراف ما می حرکت مانده بود بنظر ما رو بطرف مقابل ما متحرک می نماید.

❦ در بیان اینکه آفتاب و ماه و قنادیل آسمانی ❦

❦ نمیتوانند بدور زمین حرکت نمایند. ❦

هرگاه زمین ساکن است آنوقت باید باور نمود که آفتاب و ستاره ها بدور زمین میگردد. زیرا که طلوع و غروب آفتاب

و تغییر محل کواکب را هر روز می بینیم همینکه اول خود را حاضر بکن که از اینمطالب تا ملکه تموده متعجب نشوی. آفتاب فی نفسه کرده بسیار بزرگ است که چندین صد هزار بار از زمین بزرگتر است اینرا در آینده ثابت خواهیم نمود.

در مقابل آفتاب کره زمین ما مثل فندق است در جنب گنبد بسیار بزرگ. ستاره ها نیز کره های بزرگ هستند و تعداد آنها از هزار میلان بیشتر است پس زمین ما نسبت بسایر کرات آسمانی بیشتر از ذره غباری نیست آیا شخص باشعور میتواند معتقد بشود که این همه کرات بزرگ مسافت بعیده بدور کره زمین که در جنب آنها نقطه ذره می باشد دور نماید؟ انوقت باید چرخ فلک نشین که خودش میگردد معتقد باشد که عمارات و اشجار و میدان بدور او میگردند یا کشتی نشین چنان بداند که واقعا ساحل بدور کشتی می گردد.

یا آنکه در واغون نشسته چنان بداند که واقعا اراضی بی شعور اطراف دیوانه وار از پیش او میدوند. پس باز همان سخن اولی را تکرار میکنیم که زمین میگردد. هرگاه ما بدور چیزی مدور بگردیم مدار ما نیز مدور می شود. و هرچه میان ما و آنچه میخواستیم بدور او بگردیم فاصله بسیار باشد همانقدر نیز وسعت میدان گردش مدور ما بیشتر یعنی بزرگتر می شود و هر قدر وسعت یا مسافت میدان گردش ما بیشتر باشد سرعت گردش ما نیز بهمانقدر باید زیاده تر بشود تا بتوانیم در یک وقت مستقیم بدور او بگردیم.



حالا به بینیم از اینقرار آفتاب که چندین ملیان ورست از زمین ما دور است (در آینده معین میکنم) هرگاه میخواست دور کره زمین بگردد وسعت میدان مدار او چه قدر بایست بشود و چه قدر سرعت سیر لازم بود تا بتواند در «۲۴» ساعت این دوره را یا مدار خود را طی نماید آفتاب بایست در بیست و چهار ساعت شبانه روز (۷۶) ملیان ورست یا هر دقیقه ۲۵ هزار ورست راه برود. اینرا در اینجا فراموش مکن از کواکب بعضی هستند که يك ملیان بار بکره زمین از آفتاب دورند هرگاه آنها میخواستند بدور زمین بگردند بایست در هر ثانیه چندین (میلیارد) طی مسافت نمایند تا در بیست و چهار ساعت بدور زمین دور نمایند نعوذ بالله تعالی خلاف عقل و اسناد بی نظمی باقرینش است که ما بگویم اینهمه کرات اینهمه اجساد بی حد و حساب آسمانی باین طی مسافت محال بدور کره زمین ما میگردند و منتهای پیشعوری است که کره مختصر زمین را اینقدر شرافت و ریاست بدهیم.

### ✽ حرکت واقعی زمین ✽

حالا چنانکه سبقت یافت همه معتقدند که زمین میگردد در اینصورت همه اشکالات و محالات از میان برخاسته و همه بالطبع در مأموریت خود استقرار میگرد کره زمین بی تعجیل و زحمت زیاد دور میکند حرکت او معتدل و ممکن

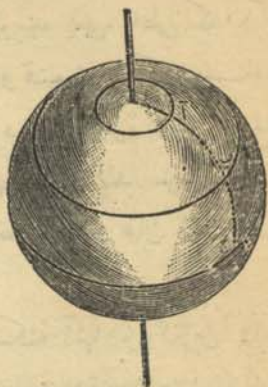
و در مقابل حرکات محال و متمتع که متقدمین آفتاب و کواکب را بدور زمین میخواستند بگردانند محقر و بیوجود است. علامات خارجی گردیدن زمین حالا نیز همانطور می ماند که در گردیدن آسمان بدور او بود همینکه همه اشکالات از میان برخیزد و وسائل ساده و مبرهن مکابره و مناظره چهار را رفع مینماید پس زمین میگردد و ما هم با او میگردیم اگر ما حرکت خودمانرا احساس نمیکنیم از اینروست که خاک و عمارت و اشجار و جبال و بحار همه با تو مسافر (هوای محیط ما) و ابرها با ما در یکجا میگردند. چون نسبت خارجی بنظر ما موجود نیست لهذا ما حرکت خود و حرکت اجساد دور خود را احساس نمی نمایم. مثلی که در مسافرت میان اوطاق کشتی و ارابه راه آهن و کاروت در بسته قبل از این ذکر نموده ایم یاد بیاور و دقت بکن آنوقت درست میفهمی همین که در آتملها باز حرکت جزئی راه و کشتی و صدای خفیف ارابه گاهی مسافر را تکان میدهد و متنبه میکند اما زمین ما چون هیچ جا نمی یابد و از هیچ چیز تکان نمی خورد و صدا نمیکند از اینرو ما مطلق از حرکات خود بیخبر هستیم. بلی هرگاه با فلاک که با ما در یکجا حرکت نمی کند بنظر نمایم آنوقت می بینیم که آنها بطرف مقابل ما متحرکند چگونه که از ارابه راه آهن هر وقت بصحرانگاه میگردیم میدیدیم زمین بسوی پشت سر ما میگززد یا چگونه که اجساد اطراف چرخ فلک نشین بدور او میگردند.



### در بیان خواص حرکت

#### دولابی دورانی

گوی بازی اطفال یا پورتاغالا بردار از میان او سوزن طولانی جوراب بافیرا فرو ببر و او را در میان انگشتان خود حرکت بده که مثل چرخ ارابه بدور میل خود بگردد این نوع حرکت را حرکت دولابی میگویند که جسد بدور خود حرکت میکند. سوزن که بمیان او فرو برده از ناف یا مرکز او میگذرد و استقامت خطی را که محور و مدار گوی مینامند مشخص مینماید و او را یعنی سوزن را میل گوی گویند. البته بارها گردیدن چرخهای کار و ترا بدور میل خود دیده آن دو نقطه گوی که سوزن از آنها گذشته و از هر طرف دیده میشود او را قطب مینامند وقت گردانیدن گوی دقت میکنیم در سطح او یک نقطه کوچک نشان نموده متوجه آن نقطه میشویم می بینیم که آن نقطه نیز مثل خود گوی بدور میل خود دایره تشکیل میکند و هر نقطه را متوجه باشی همینطور بنظر می آید هر یک نقطه (آ) که نزدیک قطب است دایره کوچک تشکیل میکند و نقطه دیگر که از قطب دورتر است دایره بزرگ تشکیل مینماید. (رسم ۱۷)



( شکل ۱۷ ) گوی است که از میان او میل گذرانیده بکره زمین مشابیه ساخته ایم

هرگاه مابیه نقطه (ب) که درست در میان قطبین واقع است نظر نماییم می بینیم که دایره این نقطه که تشکیل می شود از همه بزرگتر است هرگاه ما گوی خود ما را با همین دایره بزرگ که از نقطه (ب) تشکیل یافته ببریم آنوقت گوی ما بدو قسمت مساوی منقسم میشود.

#### در بیان حرکت زمین

زمین ما همانطور که گردش گوی را نشان دادیم بدور خود میگردد همینکه میان او مثل گوی سوزن آهنی فرو برده نشده مثل فرفره بی میل آهن چرخ میزند ما گردش زمین را بدور خود میتوانیم تصور نماییم و همان نقطه تصویری را محور (بکسومیم) یا میل مفروضی گوئیم و دو نقطه را که محور از آنها عبور نموده قطب مینامیم غیر از این دو نقطه قطب سایر نقاط کره زمین در ۲۴ ساعت هر نقطه برای خود دایره تشکیل میدهد و کوچک و بزرگی دایره موقوف بدوری و نزدیکی آنهاست به قطبین. از همه بزرگتر دایره آن نقطه ها است که در وسط حقیقی قطبها واقع شده اند ( یعنی همان نقطه که ما گوی خود را از آنها بدو قسمت مساوی تقسیم نمودیم )



ایندایم را خط استواء میکینند یعنی خطی که اگر کره زمین را از انجا بتوانیم ببریم بدو قسمت نیم کره مساوی بریده میشود و تقسیم گردد این خط در روی کره زمین مرتسم نیست ولی نقاطی که این خط باید از آنها تشکیل یابد موجود است هرگاه مسافت میان قطبها را بالسویه تقسیم نماییم همان نقاط حقیقی خط استواء حاصل خواهد شد.

پس همه اراضی خط استواء و سکنه آنها بزرگترین دایره زمین را تشکیل میکنند (در ۲۴ ساعت (۳۶) هزار و پانصد و رست یادر هر دقیقه (۲۶) و رست. مملکت روسیه که نزدیک بقطب شمالی است دایره متشکله او بجهت قرب قطب شمالی کمتر است. سکنه مسکو در ۲۴ ساعت ۲۲ هزار و رست دور میکند این حرکت چنانکه گفتیم در جنب آنحرکات محال که اگر آفتاب و کواکب بدور زمین گردیدنی میبود بحساب هیچ است. واضح است گردیدن زمین و آنچه در روی اوست در تصور آدمی زود جاگیر نمیشود ولی بزودی معلوم خواهد شد که همه افلاک آسمانی نیز بدور خود میگردند و گردیدن آنها را بدور خود میتوان دید شاید حالا بفهمی که چه قدر عقاید آنانکه زمین را ساکن و آسمانرا بدور او متحرک میدانستند فاسد بوده و همچنین چه قدر جای تعجب است هرگاه ما بگوئیم که خلقت و حالت همه رفقای آسمانی زمین غیر از این است که در او است. يك دليل ساده و واضح نیز در اینجا میتوانیم اقامه نماییم. همینکه برای فهمیدن او لازم میشد

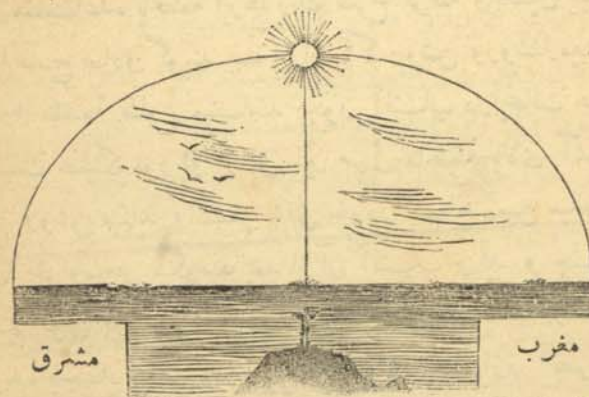
بیاره و سائل علمیه که دور از ذهن مبتدی است متمسک بشویم لهذا از ایراد او صرف نظر نمودیم هر وقت تو هر چه در این کتابچه نوشته شده ملکه نمایی بفهمیدن آنسائل نیز مستعد میشوی علی الحساب بهیچقدر اکتفا بکن که زمین بدور خود میگردد.

### فصل چهارم در کیفیت روز و شب است

درفوق ذکر نمودیم که زمین در ۲۴ چهار ساعت یکبار بدور خود میگردد حالا خواهیم دید که بسبب همین حرکت مابین روز داریم در هوای صاف می بینیم قبل از طلوع آفتاب انقسمت آسمان که آفتاب باید طلوع نماید بانور سفید روشن میشود و متدرجاً بروشنی خود میافزاید اورا (ذنب السرحان) (دم کرک) یا صبح کاذب گویند بعد از آن روشنی سفید سرخی وزردی تبدیل یابد و در روی هوا بخار متصاعده یا قطعه ابرها رنگ سرخ گرفته و آتشین مینماید اورا صبح صادق گویند بعد از آن کم کم روشن و روشنتر میشود و اورا مقدمه طلوع مینامند چون آفتاب در اینحال هنوز پنهانست همینکه نور او از افق غیر مرئی ما طبقه بالای آتمسفر مارا روشن مینماید و آتمسفر شفق خود را بسطح زمین میاندازد اورا فجر و سحر میگویند بعد از آن آفتاب بر آید و چنانکه گفتیم گویی از زمین بر میجهد در اینحال ذرات اشعه او سطحا لغزنده با جساد میافتد و از آنها سایه طولانی میاندازد آنطرف که آفتاب بر آمده مشرق نام دارد بقدر بلند شدن آفتاب روشنی

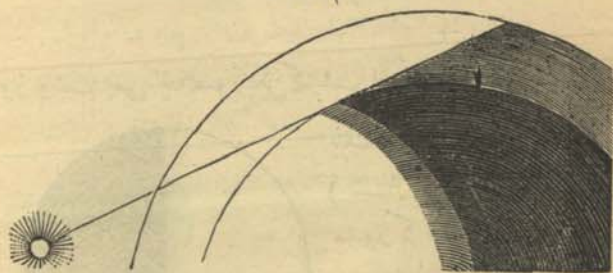


روز بیشتر و بیشتر گردد و حرارت نیز تزیید یابد در وقت ظهر که  
منتهای اوج آفتاب است افتادن شمع او بر زمین مایل بخط  
شاقولی گردد. و از اینجهت سایه اجساد در اینوقت خیلی کوتاه  
میشود و او را نصف روز یا نصف النهار گویند هرگاه وقت ظهر  
روی خودمان را با آفتاب بگردانیم انقسمت افق ما که قرص آفتاب  
در بالای اوست خط نصف النهار یا طرف جنوب پست سرمانصف الیل  
یا طرف شمال است بعد از انحراف آفتاب از خط نصف النهار  
نور او ضعیف و حرارت او کمتر می شود و در آن دقیقه که گویی  
بر زمین فرو میرود یعنی غروب میکند اشعه او باز از روی زمین  
لغزیده بماند و آنوقت سایه اجساد بطرف مقابل وقت طلوع  
باز خیلی طولانی می افتد ( صورت ۱۸ )



( شکل ۱۸ ) آفتاب در نصف النهار یعنی منتهای اوج خود فوق راس ناظر واقع است  
پیش رو در ایضالت شمال و سمت پشت سر جنوب و طرف چپ مشرق و طرف راست مغرب

بعد از غروب خیلی وقت در آسمان روشنی سرخی چگونه که در مدیدن  
صبح دیده بودیم مرئی گردد بعد از آن همان روشنی و سرخی ( حره مشرقیه  
فوق راس ) زائل شود و روشنی سفید ضعیفی می ماند که آفتاب  
در افق غیر مرئی طبقات بالای اتمسفر ما را روشن نموده و اتمسفر  
بما روشنی ضعیفی می اندازد و بتدریج زائل گردد و تاریکی شب ما را  
احاطه مینماید و کواکب اول هر کدام بزرگتر و روشنتر است و بعد  
از آن سایرین بما مشهود میشود و انطرف را که آفتاب فرو رفت  
طرف مغرب گویند. ( رسم ۱۹ )



( شکل ۱۹ ) بعد از غروب طبقه بالای اتمسفر که در روی سطح تاریک زمین واقع است  
هنوز هم روشن است.

طریقه شناختن جهات اربعه

هر گاه چنانکه گفتیم در نصف النهار روی  
خودمان را سوی آفتاب بگردانیم پیشروی ما طرف جنوبست  
و پشت سر ما شمال و طرف چپ مشرق و طرف راست مغرب

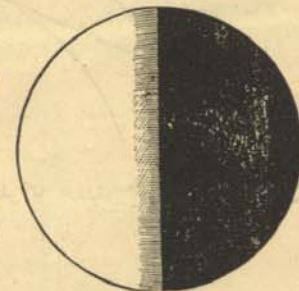


برای معرفت جهات اربعه لازم است محل آفتاب را در وقت طلوع و نصف النهار و غروب تحقیقا بشناسی این معرفت برای هر کس از ضروریات است در بعض موارد فوائد زیاد دارد در صحرا ره گم کردگان را هدایت میکند ملاحان بواسطه تشخیص درست جهات، کشتی های خود را در نایف دریا میرانند و بساحل مقصود میرسانند.

### در بیان روز و شب

روز و شب یعنی چه تصور بکن که شب اوطاق تاریک شمع (رسم ۲۰)

یایک لامپ سوزان که روی او را (شار) باشی گوی مانند مدور کم صفا (ماتوی) پوشیده باشند روشن نموده گویی یا پورتاغالی را که همیشه ضرب المثل ما است بردار و او را در مسافت



(شکل ۲۰) یکطرف کره روشن و یکطرفش تاریک است.

جزئی مقابل لامپ نگهدار آنوقت می بینی که فقط یکطرف گوی که به لامپ متوجه است روشن شد و طرف دیگرش تاریک ماند در این حالت روشنی و تاریکی گوی را محدود میکنند. همانطور است حالت زمین ما در میان فضایی که مقابل آفتاب است آفتاب

خود مثل لامپ بالسویه نور می باشد. همینکه نصف کره زمین که متوجه آفتاب است روشن میشود و نصف دیگرش تاریک می ماند طرف روشن او روز و طرف تاریکش شب است. پس روز یعنی روشنی که آفتاب بسطح نصف زمین افکنده و شب یعنی نصف سطحی زمین که آفتاب او را روشن ننموده.

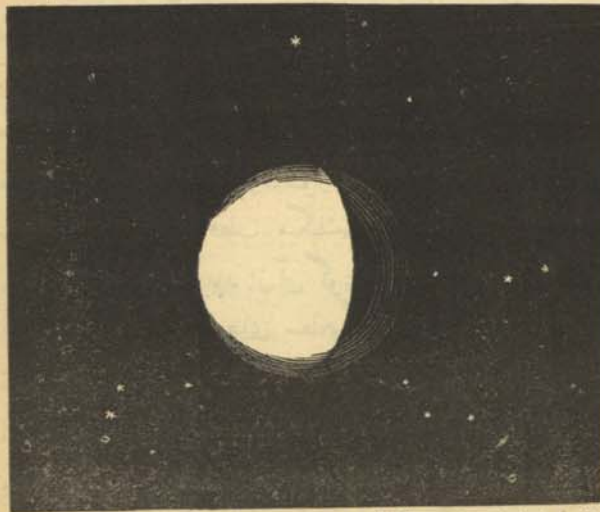
### در بیان ترتیب شب و روز

هرگاه زمین ساکن بود و آفتاب متحرك آنوقت بایست یکطرف زمین همیشه روشن و یکطرفش همیشه تاریک بماند یعنی سکنه طرف روشن دائم النهار و طرف تاریک دائم الليل بمانند حالا که می بینیم حالت کره زمین اینطور نیست روز و شب را و شب روز را عوض میکند پس سبب این گردیدن زمین است.

باز برگردیم بگوی یا پورتاغال خودمان که از میانش میل آهنی فرو برده بودیم او را طوری به (لامپ) نزدیک بگیر که آند نقطه که آنها را قطب میگفتیم درست در سرحد روشنی و تاریکی واقع شود بعد از آن گوی را بر سر میل خود بگردان آنوقت می بینی همه نقطه های سطحی گوی متدرجا روشن میشود و تاریک میگردد در روی گوی نقطه را نشان بکن چون از بیانات سابقه این که هر نقطه گوی در وقت گردیدن دایره تشکیل میکند بتو معلوم است در این صورت دریایی که چگونه هم نقاط منوره و هم نقاط تاریک میگذرد زیرا که در این ممر یا مدار خود نصف او بسوی آفتاب یعنی روشن و نصف او پشت بآفتاب یعنی تاریک است. و هکذا بالاستمرار همین حالت را مشاهده خواهی نمود.



حالا نقطه دیگر را در روی گوی نشان بکن آنوقت می بینی هر وقت نقطه که اول نشان نموده بودی روشن گردد نقطه ثانوی یادویم تاریک می شود و برعکس پس زمین نیز در مقابل آفتاب مثل گوی تو بدور خود میگردد البته آنچه در گوی تو پیش لامپ واقع میشود در کره زمین در مقابل آفتاب همه آنها واقع خواهد شد یعنی نقاط سطح زمین هر کدام هنگام گردیدن که در مقابل آفتاب یا در فضای منور است روشن و هر کدام که پشت بآفتاب تاریک می شوند. بعبارت دیگر هر وقت جهات در بعد منور است در همه نقاط او آفتاب مرئی است و منورند یعنی روز است (رسم ۲۱)



(شکل ۲۱) روز و شب زمین بالا نفوذ در جواست و یکطرفش از آفتاب روشن شده .

هر وقت کره نیم دایره خود را در مدار خود تمام نمود آنوقت جهات فضای منور تاریک و جهات تاریک داخل جو منور

می شوند البته حالا در نهایت وضوح دریافتی که چرا بواسطه گردیدن زمین در هر جهت بالاستمرار شب بروز و روز بشب مبادله می شود و چرا در یکدفعه همه کره زمین مامنور یا تاریک نمیتواند بود و بالطبع والوجوب باید در نصف کره روز و در نصف کره شب بوده باشد .

### بیان تفاوت ساعات و اراضی متفاوته

برای دانستن اینکه ساعات ایام ما چرا در هر جا متفاوت است باید (کره مصنعه) یعنی شکل کره زمین را برداری و نظر نمایی آنوقت می بینی که در روی او از یک قطب تا قطب دیگر از سطح دریاها و صحراها نیم دایره ها کشیده شده (درست مثل خطوط طبعی شماره ۱) اسم آنها دوائر نصف النهار است یا (مریدین که هم در زبان لاتین نصف روز را گویند) .

و همچنین می بینی که همه آنها را دایره خط استواء بالمناصفه قسمت نموده ترکیب احداث این دوائر چنین است که در علم هندسه چون هر دایره بزرگ و کوچک را بسید و شصت قسمت مساوی تقسیم نموده و هر قسمت را یکدرجه میگویند در کره مصنعه نیز بهمان قرار از هر درجه خط استواء خطی بقطبین میکشند که همه اش بعدد درجات خط استواء (۳۶۰)



خط یادایره می شود و آنها را خطوط (مریدین) یادواثر  
نصف النهار گویند (رسم ۲۲) همینکه در کره مصنعه چون سطحش  
کوچک است و ارتسام سیصد و شصت خط بهم بسیار نزدیک موجب  
اشتباه می شود دایره نصف النهار را از پنج یاده درجه مرتسم  
مینمایند.

خط استوا



خط استوا

(ذیل ۲۲) حالت نمایندگی کره زمین از نقطه قطب است نشان [ق] قطب شمال است.  
همینکه در کره مصنعه چون سطحش کوچک و ترسیم سیصد  
و شصت خط بهم بسیار نزدیک موجب اشتباه می شود دایره نصف  
النهار را از پنج یاده درجه مرتسم مینمایند.

هرگاه به کره مصنعه از بالا یعنی از نقطه شمال نظر نماییم آنوقت  
خطوط نصف النهار مثل پرهای چرخ ازابه و دایره خط استواء  
مثل (اوبد) چوب مدور محیط چرخ دیده می شود حالا  
کره مصنع را نزدیک لامپ که آفتاب امتحان عمل ما است میبریم و طوری  
نگه داریم که قطب او در سرحد روشنی و تاریکی واقع بشود بعد از آن  
در کره مصنع نقشه وطن محبوب ما را که مملکت ایران است پیدا بکنیم  
و آهسته کره مصنع را در محور خود میگردانیم در آن لمحّه که ایران  
به فضای منور متوجه می شود می بینیم ذرات اشعه آفتاب از سطح لغزیده  
و بما میرسند و از این لمحّه آفتاب بمادیده شود که اینوقت هنگام  
دمیدن یا طلوع آفتاب است برای ما. باز کره مصنع را میگردانیم  
می بینیم ایران بعد از اندکی درست در وسط فضای منور (یا مسافت  
منوره) یعنی در مقابل آفتاب واقع شد چنانکه هرگاه مرد  
کوچکی که میتوانیم در وقت گردانیدن کره مصنعه در یکی از شهرهای  
ایران مثلا اصفهان بنشانیم و از وی پرسیم که آفتاب در کجا است  
میگفت در بالای سر من و آنوقت است که آفتاب در منتهای اوج  
خود یا در خط نصف النهار است باز کره مصنع را میگردانیم تا میبرسیم  
بوقتی که ایران از فضای منور بیرون می شود و تاریکی او را فرو  
میگیرد یعنی وقت شام ایران می رسد آفتاب از نظر ما پنهان می شود  
و ذرات اشعه باز مثل صبح در سطح زمین میاغزد و کم کم ناپدید  
گردد و اینوقت شب ایران است که در آسمان ماه و کواکب را  
تماشا میکنند.



### تفاوت اوقات در طولهای متفاوت

در کره مصنعه در نقشه قسمت ایران خط نصف النهار را که از یک قطب به قطب دیگر کشیده و از شهر تبریز مثلاً میگذرد پیدا بکن هر وقت این خط در وسط فضای منور یعنی در مقابل آفتاب واقع است ظهر آن خط است و در همان لحظه این خط خط نصف النهار حقیقی است.

بهمچنین همه نقاط و اراضی که در عرض این خط ناقطین واقع شده ظهر آنها است ( و همان اراضی نقاط حقیقی خط دایره نصف النهار مفروضی است مترجم ) در روی کره در آن لمحہ غیر از آن خط در هیچ جا نصف النهار نیست و نمیتواند بشود و ساعات کل نقاط خط نصف النهار ما نحن فیه ما در هر جا مساویست همینکه خطوطی که در اطراف یا در طول این خط است ساعات آنها با ساعات ما متفاوت خواهد شد که تشخیص او را در ذیل در نهایت سادگی بیان میکنیم و قبل از شروع بمطلب میگوئیم که همه کس میدانند روز و شب همیشه یکسان نیست در پائیز و زمستان شبها و در بهار و تابستان روزها قصیر و طویل است ( سبب اینرا در ذیل بیان میکنیم ) همینکه در همه نقاط روی زمین شب و روز رویم ( ۲۴ ) ساعت است پس ساعت ما قسمت بیست و چهارم یکشنبه روز است چون کره ما در هر یک ساعت قسمت بیست و چهارم مدار محوری خود را طی مینماید. در این صورت قسمت

بیست و چهارم از سیصد و شست خط دایره نصف النهار مفروضی ما در یک ساعت پانزده خط از مقابل آفتاب میگذرد حالا متوجه باش هر جا که در یکی از خطوط نصف النهار واقعاً ظهر است بعد از یک ساعت آن خط در جای خط پانزدهم از او که در این لمحہ بود واقع می شود.

پس در آن نقطه که از تبریز مثلاً در پانزده درجه طول شرقی و یا غربی است وقت آنها با خط ما نحن فیه یعنی تبریز ما درست یک ساعت تفاوت خواهد داشت عبارت دیگر برای مشخص نمودن اراضی که باهم یک ساعت تفاوت وقت دارند باید آن خط نصف النهار که پانزده درجه در طول شرقی یا غربی نصف النهار ما انت فیه ( خواه تبریز خواه اصفهان یا اسلامبول و لندن مترجم ) واقع است پیدا نماییم یعنی اراضی که در پانزده درجه طول شرقی یا غربی خط نصف النهار تبریز واقع است ساعت آن اراضی با ساعت تبریز یک ساعت بینونت خواهد داشت ( رسم ۲۳ ).

این رسم حالت زمین را چنان مینماید که گویی مابین نقطه قطب صعود نموده نظر مینماییم و خطوط دوائر نصف النهار او را که از همدیگر پانزده درجه فاصله دارد تماشا میکنیم معلوم است در این حالت خواهیم دید که میان هر خط پانزده درجه و از اینرو یک ساعت بینونت وقت دارد محض اینکه مطلب محسوس گردد در این دایره خط نصف النهار پاریس را میزان عمل قرار میدهم و از آن خط اول بطرف شرق متوجه شویم و در پایین خطی که





( شکل ۲۳ ) وقتی که در پاریس ساعت [ ۱۲ ] یعنی ظهر است اوقات اماکن متفرقه را می نماید

در پانزده درجه طول شرقی پاریس واقع است یکساعت، خطی که  
در سی درجه طول شرقی است دوساعت، خطی که در چهل

و پنجاه درجه است سه ساعت، شست درجه چهار ساعت، هفتاد  
و پنجاه درجه پنج ساعت، نود درجه شش ساعت یکصد و پنج درجه  
هفت ساعت یکصد و بیست درجه هشت ساعت، یکصد و سی و پنج  
درجه نه ساعت، یکصد و پنجاه درجه ده ساعت، یکصد و شصت  
و پنجاه درجه یازده ساعت یکصد و هشتاد درجه دوازده ساعت  
از ساعت پاریس پیش می رود باین معنی که نصف النهار پاریس  
۱۸۰ درجه در بعد یا طول شرقی پاریس ساعت دوازدهم شب  
است. بهمچنین حالا از پاریس رو بطرف غرب می رویم می بینیم  
اراضی که در پانزده درجه طول غربی پاریس واقع است یکساعت،  
سی درجه دوساعت، و هکذا صد و هشتاد درجه دوازده ساعت  
از ساعت پاریس عقب مانده یعنی هر وقت در پاریس نصف النهار  
وساعت دوازده روز است در نقطه که در طول غربی یکصد  
و هشتاد درجه پاریس واقع است ساعت آنها از ساعت پاریس  
دوازده ساعت عقب می آید باین معنی که در انجا ساعت دوازدهم  
شب است.

بباید قدری در این مسئله تفاوت شب و روز تأمل نماییم  
و به بینیم فی الواقع عجب حالت غریبی در روی کره زمین از این تفاوت  
بعمل می آید مثلاً در آنوقت که در نصف روز تو در پاریس مشغول  
خواندن درس هستی در بعض اراضی دیگر همه خوابیده اند  
در بعضی می خواهند بخوابند در جایی صبح است در جایی اقیان  
از زمین بر می جهد و مردم بی کار کشت درو خود می خواهند بروند



آنوقت وقت خواب مامیرسد وما در بستر استراحت آسوده می شویم . برای اینکه بهتر واضح شود به کره مصنعه خود نگاه بکن می خواهم در چند دقیقه باشما در روی کره زمین سیر تصویری نمایم . مثلاً از پاریس که حالا نصف روز است اطفال درس خود را تمام نموده وزنك ساعت دوازده می خواهد بزند باراضی که در طول شرقی پاریس است روانه میشویم می بینیم در بطن بورغ و مصر دو ساعت از ظهر گذشته ( ۳۰ درجه طول شرق ) در اووال و ریمبورغ چهار ساعت از ظهر گذشته ( ۶۰ درجه ) مردم می خواهند دست از کار بکشند در خاک هند در مصب رودخانه ( غانژ ) شش ساعت از ظهر گذشته ( ۹۰ درجه ) آفتاب آنجا غروب نموده فیلهای وحشی کله وار با بخور می آیند قدری بیشتر میرویم در شهر پکن پای تخت ختا که دو میان سکنه دارد ساعت هشت شب است هزاران فانرهای الوان این شهر وسیع را برای عابر و سایر روشن نموده ( ۱۲۰ درجه ) از پکن روانه میشویم می بینیم جزایر بحر محیط در ظلمت شب پنهان است سکنه وحشی آنها از صید برگشته و در ( شالاش ) های خود خوابیده اند . در دریا همینکه گاهی چراغ کشتیهای مسافرین که از دور طلوع و غروب میکند و ملاح کشتی در روی دکل نشسته چشم بکواکب افکنده میگوید حالا نصف شب است و قراول کشتی عوض میشود ( ۱۸۰ درجه طول شرقی پاریس ) حالا به بینیم اراضی که در طول غربی پاریس واقعند چه میکنند همان لمح که

ما در این شهر از حرارت شعاع آفتاب نصف النهار بسایه میگریزیم اشعه آفتاب هنوز بمملکت امریکا نرسیده هنگام دمیدن صبح آنها است در معادن کالیفورنی فعلهها احساس صبح کاذب را میکنند ( ۱۰۰ درجه طول غربی ) در جزایر ( آنتیل ) یکجا روشنی است در شهرهای بزرگ امریکای شمالی همه در کارند و ساعت هفت روز است ( ۶۰ درجه ) در برازیل امریکای جنوبی که بیشتر نزدیک شرق است ساعت هشت روز است تاجر و کاسب همه مشغول کار خود هستند در وسط محیط اتلانتیک کشتیهای که درسی درجه طول غربی شنا میکنند برای آنها ساعت دهم روز است کشتیهای که در چهل و پنج درجه طول غربی هستند ساعت نهم روز است تارفته رفته هرجا پاریس نزدیکست بیشتر و بیشتر میشود در پورتو ریکو که در پانزده درجه غربی واقع است پانزده ساعت روز است و در خود پاریس برای ما نصف روز است که از گرمی بسایبان متوسل شده ایم و ساعت زنك دوازدهم خود را میزند . این سیر کره زمین را که باشما تصور نمودیم و چند دقیقه کشید همانخط حقیقی میباشد که هر سال از پاریس یا از نقاط دیگر راه افتاده دور کره را سیر میکنند و اینها که بنظر شما خیلی غریب و تصور تمام می آید بارأی العین می بینید ثبت مینمائید همینکه نه در چند دقیقه بلکه در چند ماه .

### — فصل پنجم —

( زمین بدور آفتاب میگردد و بیان علامت تشفیص حرکت دایره وی )



تصور بکنید که در وسط چمن مسطحی ایستاده ایم و از دور ساحل رودخانه و مزرعه و بلندیهایی که ارتفاع درختهای بلند و مناره مسجد و دهگده بما نمودار است (صورت ۲۴)



(شکل ۲۴) حرکت نظری و حرکت حقیقی برای نمایه

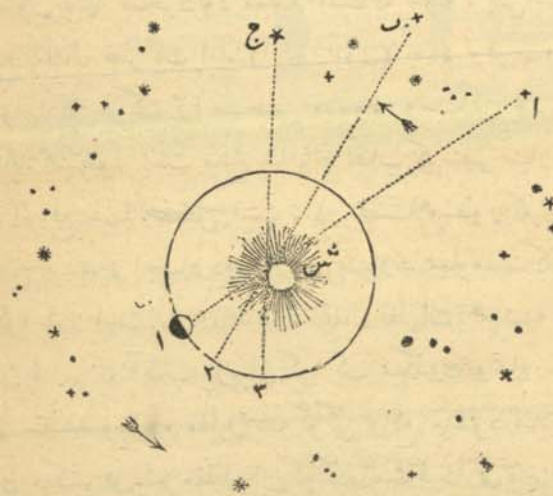
از آن نقطه که ماینها را می بینیم ستون نازک عمودی نصب میکنیم حالا شما زحمت کشیده قدری دورتر از ستون در مقابل او بایستید آنوقت می بینید که ستون هر چه با خط مستقیم و رای خود داشت از چشم شما پوشید (حالت نمره اول) همینکه دقت بکنید که ستون در مقابل کدام يك از آنها که از دور بمای نمود ایستاده مثلا بگذار ستون در مقابل يك درخت که نشان (آ) دارد واقع بشود حالت نمره اول حالا بنا کنید بگردیدن دور ستون چند قدم بردارید ب ستون نگاه بکنید آنوقت می بیند ستون که در مقابل درخت نشان (آ) بود حالا در مقابل مناره مسجد واقع شده نشان (ب) حالت

نمره دوم باز چند قدم با همان دایره پیش بروید آنوقت می بینید ستون در مقابل مناره گذشته و عمارت نشان (ج) را میپوشد (حالت نمره سیم) از اینجا چنان معلوم میشود که ستون جای خود را تغییر میدهد هرگاه شما چشم خود را از ستون منفک نموده با همان دایره آهسته دور نمائید می بینید که ستون نیز با شما معاً حرکت میکند و بنظر شما چنان می آید که ستون از مقابل همه آنها که از دور شما نمودار میشد گذشت و باز در اتمام مشی دایره در محل اقامه اول خود پیشروی درخت نشان (آ) ایستاد حالا بگویید آیا ستون با شما متحرك بود معلوم است که نبود . پس این فقره باز راجع باغفال نظریات است (ایلوژیون) چشم تو فریب میخورد و ستون را که حرکت ترا مشخص مینمود و ساکن بود متحرك مینماید همینطور است مدار سالیانه آفتاب که بنظر سیار مینماید و فی الواقع ساکن است . در فضا همینطور که در چمن مسطح میدیدیم اجساد دور از هم بسیارند معلومست که منظور ما کواکب است پس مابقاعده اغفال نظرات همیشه میتوانیم چنان بدانیم که آفتاب از میان کواکب میگذرد و محل خود را تغییر میدهد و هر دم مقابل يك کوكبی واقع میشود مثلاً امروز نشان میکنیم می بینیم مقابل این کوكب است فردا می بینیم از مقابل او گذشته در مقابل کوكب دیگر است و هكذا پس آفتاب بنظر ما چنان می آید که همیشه بیگطرف (از شرق بغرق) متحرك است و در عرض دوازده ماه یا ۳۶۵ روز دوره خود را تمام نموده



باز بنقطه اولی میرسد و حالت اولی خود را دریابد. درابتداء ملاحظه میتوان ب حرکت آفتاب مثل متقدمین قائل شد که دوره خود را بدور زمین در دو انزده ماه تمام میکند. ولی ادله واضح و یقین قطعی باین نظرات میدان و سوسه نمیدهد پس گردنده زمین ما است و ساکن کره آفتاب زمین بدور آفتاب میگردد و آفتاب بدور محور خودش چنانکه در آینده خواهیم گفت.

### در بیان حرکت سالیانه زمین بدور آفتاب



( شکل ۲۵ ) حقیقت گردیدن زمین و بنظر آمدن گردیدن آفتاب.

در این رسم نشان (ش) آفتاب است و نشان (ز) زمین دایره مرسم مدار زمین و بیرون دایره رسم کوکبها است که

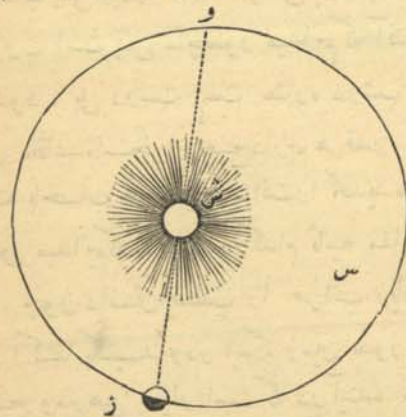
هر يك نشانی دارد هر وقت زمین در حالت نمره ( ۱ ) است آفتاب ستاره نشان (آ) را میپوشد باز زمین حرکت نموده بقراری که رسم سربیکانی نشان میدهد بحالت نمره ( ۲ ) میرسد آنوقت می بینیم که آفتاب ستاره (آ) را پوشیده ستاره نشان (ب) را پوشیده هر وقت زمین بحالت نمره ( ۳ ) آمده آنوقت آفتاب بمادر مقابل ستاره نشان (ج) مشهود میشود بنوعیکه هر قدر زمین در مدار خود پیش میبرد چنان مینماید که آفتاب از مقابل یکستاره ب ستاره دیگر میگردد و عقب مینماید.

همینکه در نظر باید داشت که آفتاب فقط متحرك مینماید و زمین فی الواقع حرکت میکند و از اینرو زمین پیش میبرد و گویی آفتاب پس میبرد حالا خواهی پرسید که دیدن ستاره ها بعد از غروب است پس ما چگونه میدانیم که آفتاب مقابل کدام ستاره میشود. بلی درست است ستاره در شب مینماید همینکه برای عمل ما قاعده استخراج صحیح داریم هر قدر آفتاب از افق ماباین رفته با حساب هندسه آن مسافت را تحدید مینماییم و آنوقت بطور قطعی میدانیم که آفتاب در کدام ثانیه مقابل کدام کوکب واقع شده. چون دانستن این مطلب را مراتب زیاد لازم است پس بهمینقدر اکتفا نکنید و در اینکه زمین بدور آفتاب میگردد ادله واضح و مبرهن بسیار است که در آینده شمارا بآنها آشنا میکنیم آنوقت دریا بید که تنها زمین بدور آفتاب نمیگردد بلکه غیر از زمین ستاره های دیگر نیز بدور آفتاب میگردند که همه بما معلوم و در تحت قواعد حرکات آنها مضبوط است. حالا خواهیم دید



گفت یعنی چه اول میگفتید زمین بدور خود میگردد حالا میگوئید بدور آفتاب میگردد.

بلی این یکی بآن دیگری دخل ندارد و خلل نمیدهد هم بدور خود و هم بدور آفتاب میگردد اولی در (۲۴) ساعت و دومی در (۳۶۵) روز تمام میشود بفرقه اطفال متوجه باش و بین چگونه دریک آن هم دور خود میگردد و هم دایره بی نظم و معوجی تشکیل میدهد همان طور زمین در همان لمحّه که بدور خود میگردد در میان فضا مدار خود را بدور آفتاب نیز طی میکند باین معنی که در محور خود سیصد و شصت و پنج دور می‌نماید و بدور آفتاب یک دفعه دور خود را تمام میکند . (رسم ۲۶)



(شکل ۲۶) مدار زمین است (ز) زمین است (ش) آفتاب است (و) نشان قطر مدار زمین است (ز) (ش) فاصله میان زمین آفتاب را نشان میدهد .

راه بزرگ قوسی را که زمین بدور آفتاب میگردد (محرك زمین) یعنی مدار زمین میگویند این مدار فی الواقع دایره مدور نیست بلکه مدور و مستطیل

است (بیضی) آفتاب هم در وسط این مدار نیست بیکطرف قدری نزدیکتر است حالاسی میکنیم که از این گردیدن زمین قدری بیشتر مطلع باشیم و معرفی حاصل نماییم که زمین بدور آفتاب میگردد چه قدر فاصله یا مسافت را در (۳۶۵) روز طی میکند. زمین از آفتاب یکصد و چهل و چهار میلان و رست دور است که در صورت ۲۶ از علامت (ز) تا (ش) نشان داده شده قطر این دایره یا بحساب از حرف (ز) تا نشان (و) دو مقابل بیشتر است (۲۷۰) میلان دایره این مدار در قطر سه دفعه و جزئی زیاد میشود (۸۸۰ میلان) .

نسبت دور هر دایره فی استثناء به قطر خود نسبت هفت است به بیست و دو باین معنی که اگر قطر دایره هفت ذرع باشد دور دایره را چو دن لازم نیست بیست و دو ذرع خواهد بود یا بعبارت دیگر نسبت دور دایره به قطر خود سه قسمت و قسمت هفتم مسافت قطراست (رح)

زمین این همه مسافت بعیده را در ۳۶۵ روز تمام میکند یعنی در ۲۴ ساعت سیصد و شصت و پنج قسمت از هشتصد و هشتاد میلان کم میکند (۲۴۱۰۹۵۸ و رست) در یک ساعت از مسافت یک روزی خود ۲۴ بار کمتر و در یک دقیقه از مسافت یک ساعتی خود شصت بار کمتر و در یک ثانیه از مسافت یک دقیقه خود شصت بار کمتر حرکت میکند و از نتیجه این حساب میدانیم که زمین در هر ثانیه در مدار خود بدور آفتاب ۲۷ و رست و نیم یا (۲۷۰۰) متر مسافت را طی مینماید یعنی هزار بار سریعتر از قطار راه آهن .

حالا باز برای تماشای تصویری این قدرت عجیب حضرت



آفریدگار خیالا یکسفر آسمانی میکنیم و تصور مینماییم که در مسافت فضا عمارتی داریم که مهتابی برجسته او مشرف بآن راه است که زمین باید از آنجا بگذرد. در آن مهتابی پشت بآفتاب و روبراه ایستاده منتظر میشویم یکدفعه می بینیم در میان فضا یا جو گوی کوچکی منوری مثل اینکه ستاره ها در شب بما مینمایند از دور نمایان شد و آهسته رو بجانب ما حرکت میکند (آهسته روی او از دوری مسافت بما نموده میشود) و متدرجاً نزدیک و بزرگ و نزدیکتر و بزرگتر میشود تا اینکه بقرب ما میرسد و می بینیم آن گوی کوچکی که از دوری مسافت بنظر ما چیز کوچکی بطی الحركه می نمود کره زمین ما است و بسرعت باد اشد در مدار خود از مقابل ما میگردد می میگردد و می بینیم اول که میخواست نزدیک بشود سکنه پاریس در خیابانهای خود میگردند و دوستان ما بما سلام میدهند در یک چشم زدن می بینیم.

رفقای مصر و اسکندریه پیدا شدند در صحراها مردم بکشت و درو مشغول هستند. و هکذا یکدفعه می بینیم که از مقابل ما گذشته و بسرعت هر چه تمامتر براه مقصود خود می رود کم کم فاصله بیشتر و خودش کوچکتر میشود و مثل اولی مثل گوی کوچکی روشنی مینماید.

بعد از این تماشا از فضا بمنزل خودمان بر میگردیم و تماشای تصویری خودمانرا برای مزید بصیرت بر خواننده نقل میکنیم. پس ما هر روز این سیر باین تندی را که صد مرتبه سریعتر

از طیران گلوله توب است فی الحقیقه میکنیم و هرگز او را احساس نمینماییم چرا؟ بجهت اینکه شما میدانید که احساس تغییر مکان موقوف به تغییر اشیای اطراف است و نشستن کاروت در بسته را میدانید همینکه در این سیر ما از مقابل مهتابی و عمارت و تماشا چنان محروسه فضا نمیکردیم.

### فصل ششم

در بیان تفاوت هوای اراضی روی زمین

حالا بشما معلوم است که زمین در مسافت فضا از گردش خود بدور آفتاب نور و حرارت اخذ مینماید و از گردیدن بدور محور خود روز و شب ما حاصل میشود. پس چرا همه اراضی روی زمین از آفتاب بیکقرار اخذ حرارت نمیکند؟ چرا بعضی اراضی سرد، و بعضی معتدل، و بعضی گرم است؟ چرا ایام ما گاهی روزهای گرم و طولانی و گاهی روزهای کوتاه و خنک و سرد است؟ البته در علم جغرافیا خوانده اید که اراضی زمین باهم بنونت فاحش دارد بعضی چنان گرم است که زمستانرا سکنه آنجاها نمیدانند حرارت آفتاب در آنجا مسافر غیر معتاد را چون شعله آتش میزند برك درختان آنها نمیریزد همیشه سبز است میوه های لطیف و شیرین و خرما می معروف حاصل آنممالك است که ماند داریم.

و همچنین میدانید که بعضی جاها چنان سرد است که دوازده ماه زمین زیر برف پوشیده دریا و رود خانها همیشه منجمد است



وسیرسفان محال و سکنه و نبات و حیوان وجود ندارد تا بستان آنها مثل زمستان ما است .

بهمچنین در بعض جاها نه حرارت بشدت اراضی حاره و نه برودت مثل اراضی بارده است هوای آنها معتدل ، بهار و تابستان گرم و گرمتر ، پائیز و زمستان خنک و سرد میشود . ولی مانع سکون انسان و حیوان و نمو نباتات و زراعات نیست آیا همه اینها از یکجا حادث میشود و این تفاوت فاحش چرا بعمل میآید . پس سبب اختلاف هوا چیست ؟ باز برگردیم بگوی خودمان که از میانش سوزن جوراب گذرانده و حاضر داریم او را درست در مقابل لامپ چنان نگه میداریم که نقطه های قطب او در خط سرحدی نور و ظلمت واقع شود حالا دقت بکن در کنارهای دایره آن مسافت که روشنی دارد تاریکی میشود نور لامپ به آن نقطه ها سطحی و سبک میافتد مثل اینکه هنگام طلوع نور آفتاب بسطح زمین لغزان و منحرف و سطحی میافتد برخلاف در وسط مسافت منوره گوی اشعه (ضوء) شاقولی و ضربتی یعنی قائم و عمودی و پر زور میباشد و بمسافتی که میان نقطه کنار و نقطه وسط است از کنار مستقیمتر و از وسط منحرفتر میباشد معلوم است در آن نقطه ها که تابش نور منحرف و سطحی است (کناره ها) اشعه همینکه بسطح رسید لغزیده و منتشر میشود در آنها مثل آن نقطه ها که اشعه را مستقیم و ضربتی میکیرند روشنی فروزنده نخواهد بود شما میتوانید بگوی خودتان درست

دقت ننمائید و به بیند کنارهای خط مسافت روشن که وصل بخط مسافت تاریک است آنطور تنویر فروزنده را که در وسط مسافت روشن است ندارد بی کم و زیاد همینطور است حالت حرارت آنها .

حالا گوی را بدور محور خود بگردان آنوقت می بینی آنجا که نزدیکی خط استواء گوی است ( یعنی آنجا که وسط حقیقی قطبین است ) هنگام عبور فضای منوره از مسافت شدید - التنویر میگذرد و اشعه لامپا در وقت مرور بآن نقاط عمودی و ضربتی میافتد برخلاف نقطه هایی که نزدیک قطبند آنها از کنار مسافت شدید التنویر میگذرند و اشعه بآنها منحرف و ضعیف میباشد . همینطور است حالت زمین که در مقابل آفتاب میگردد اگرچه همه نقطه های سطح کره زمین در وقت گردیدن متدرجا از مقابل آفتاب میگذرد و از نور و حرارت او منور و محروور می شود . ولی در همه نقاط انحرارت و نور یکسان نیست نقطه هایی که در مقابل آفتاب مستقیما واقع می شود نور و حرارت را مستقیم و عمودی قبول میکنند از این جهت روشنتر و گرمتر از سایر نقاط میباشند . برخلاف بنقاط نزدیک قطبین اشعه نور آفتاب سطحی و خفیف و منحرف میباشد و از روی آنها میگذرد . البته معنی لغزیدن را میدانید که هنگام طلوع و غروب روشنی آفتاب چگونه از سطح اراضی لغزیده و منتشر گردد یا زوال یابد و چه قدر ضعیف و کم حرارت می شود و چه قدر



تفاوت در روشنی و گرمی وقت ظهر و صبح و شام یعنی طلوع و زوال می باشد و حال آنکه همان آفتاب و همان زمین است .

پس همه تفاوت در افتادن و تابیدن و اشعه نور است بسطح زمین که هر وقت و بهر جا عمودی و ضربتی تابید روشنی فروزنده تر و گرمی زیاد تر است . هر جا و هر وقت سطحی و منحرف تابید ضعیف و کم نور و کم حرارت است پس همه مسافت کره زمین که در قرب خط استواء واقعند وقت گردیدن از مقابل چنان مسافت بعد منوره میگذرند که در آنجا تابش اشعه مستقیم و از آنجهت روشنتر و گرمتر است . و در نصف النهار از امواج حرارت و نور بقدر کثافت منور و محروم می شوند . باین واسطه خط استواء و اراضی مجاور او منطقه حاره می باشد برخلاف اراضی که مجاور قطبین است آنها هنگام گردیدن از کنارهای بعد منور میگذرند و در همه امتداد عبور خود تابش اشعه آفتاب بآنها چگونه که بارها مکرر نمودیم سطحی و منحرف و لغزنده است . معلومست در اینصورت روشنی و حرارت آنها نیز بهمانقرار ضعیف است و از آنجهت اراضی قرب قطبین منطقه بارده می باشد . در میان منطقه بارده و منطقه حاره یعنی در میان مسافت قرب قطبین و قرب خط استواء دو منطقه ایست که آنها را اراضی معتدله یا منطقه معتدله گویند که اشعه نور آفتاب بآنها یعنی باراضی معتدله از اراضی منطقه بارده قائم تر و روشنتر و از اراضی منطقه حاره منحرفتر و ضعیفتر میافتد . باین واسطه در آن اراضی نه حرارت بدرجه شدت

منطقه حاره است و نه برودت بدرجه اراضی بارده است .  
بعد از این تقریرات البته درست معلوم شد که بینونت هوای روی زمین چرا و از کجا است .

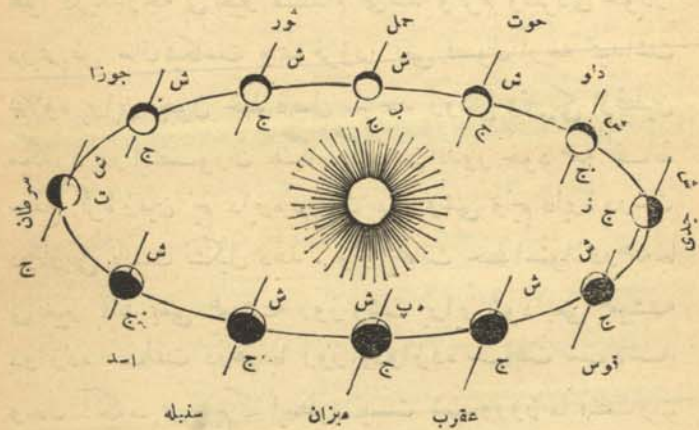
### ۵- در بیان تمایل محور زمین ۵-

هرگاه زمین هنگام گردیدن بدور آفتاب حالت دائمی بی تغییر خود را همیشه همانطور که ما او را تا کنون ملاحظه نموده ایم حفظ مینمود آنوقت اراضی متباینه البته هوای متباین میداشتند همینکه در همان نقاط متباینه درجه حرارت (تیمپراتور) هوا در یکدرجه بی تغییر مستدام می شد و گرم و سردی خود را در عرض سال نمیکاست و نمیا فزود . یعنی فصول اربعه نمیداشت علاوه بر این چون خط فاصل سرحد روشنی و تاریکی از قطبین میگذرد در اینصورت هنگام گردیدن بدور خود همه نقاط سطح کره زمین نیم دایره درست در روشنی و نیم دایره درست در تاریکی بایست تشکیل دهد . و از اینحالت خط استواء در همه جا بی تغییر بماند یعنی همیشه روز و شب برابر شود یعنی همیشه دوازده ساعت در هر جا روز و دوازده ساعت شب باشد و حال آنکه ما می بینیم که اینطور نیست شب و روز ما متفاوت است روزهای طولانی و شبهای کوتاه و برعکس داریم پس سبب این طول و قصر ایام چیست ؟

سبب این تفاوت از آنجا است که زمین وقت طی مدار خود یعنی هنگام گردیدن خود بدور آفتاب در محور خود



عمودی پیش نمی‌رود بلکه نسبت بسطح مدار خود متمایل می‌باشد بفرقه که در روی زمین می‌چرخد در ست ملتفت باش آنوقت می‌بینی که می‌گردد و متمایل می‌شود و برای شما از این ملاحظه ادراک حرکت متمایلی که زمین بسبب سهولت حاصل گردد فقط تفاوت گردیدن زمین و گردیدن فرقه در اینست که فرقه در محور خود وقت گردیدن باینطرف و آنطرف بی‌نظم و ترتیب می‌دود ولی زمین متمایل حرکت محوری خود را بی‌تغییر و علی‌الاستمرار بسوی واحد حفظ می‌کند یعنی در یک مدار که خط حرکت اوست طی مینماید (رسم ۲۷) حالت زمین را در مدار سالیانه خود واضح



(شکل ۲۷) تمایل محور زمین است نشان (ت) قطب جنوب و نشان (ز) قطب شمال است که حالت متفاوت قطب شمال و قطب جنوب زمین را در دو ازمایه نسبت باقطب نشان میدهد

نشان میدهد. در این رسم زمین را بالنسبه قدری بزرگ کشیده‌ایم که حالت او درست مشهود گردد و اگر کوچک میکشیدیم برای

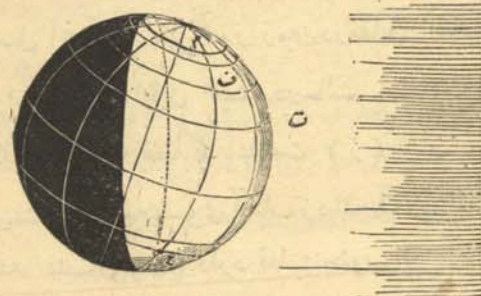
فهمانیدن حالت زمین کافی نمی‌بود و حل ابهام مطلب را نمینمود. محور زمین در اینجا در حالت استمراری مدار خود طوری نشان داده شده که تمایل او و سیر او بیکطرف معین، واضح، و معلوم است. حاصل این حرکت تمایلی محور زمین در مقابل آفتاب اینست که زمین بواسطه این تمایل همیشه در حالت استقامت از پیش آفتاب نمی‌گذرد مثلاً در نقطه که باعلامت (ز) نشان نموده ایم قطب جنوبی نشان (ج) زمین بسوی آفتاب نزدیک رفته و در نقطه مقابل مدار که نشان (ت) دارد قطب جنوب از آفتاب دور و قطب شمالی نشان (ش) نزدیک شده. از این قانون حسنه که کره زمین ذره تمایل محور خود را تغییر نمیدهد هم قطب شمالی و هم قطب جنوبی او در مقابل آفتاب واقع میشود قدری مفصل نظر میکنیم تا به بینیم که از این فرقه چه حاصل میشود.

### در بیان فصول اربعه و طول و قصر ایام

در صورت (۲۸) حالت زمین را که در نقطه علامت (ت) صورت بیست و هفتم واقع است برای توضیح قدری بزرگتر کشیده ایم در این حالت زمین در تمایل خود قطب شمال خود را نزدیک بافتاب نموده باین واسطه همه نصف کره شمالی تابش ضوء بالنسبه مستقیم است و از آنرو جذب حرارت زیاد میکند. علاوه



بر این دایره که فاصل خطنور و ظلمت است نمیکرد و کره را بدو قسمت متساوی تقسیم نمیکند و از اینجهت اقطاب مسافت نصف کره شمالی مارا از مسافت نصف کره جنوب بیشتر روشن مینماید.



( شکل ۲۸ ) حالت زمین را در مقابل اوج تابستانی اقطاب نشان میدهد .

حالا نقطه نشان ( ف ) را که در نصف کره شمالی ماهر مسکو است دقت مینمایم می بینیم این نقطه در وقت گردیدن زمین چطور که معلوم است بالمبادله کاه در بعد منور و کاه در تاریکی واقع میشود همینکه قسمت زیاد دایره شبانه روزی متشکله او در بعد منور واقع میشود و قسمت کم در تاریکی پس واضح است که از اینجالت امتداد روز بیشتر و شب کمتر خواهد شد یا بعبارت دیگر روز طویل و شب قصیر و از اینرو معنی روز که امتداد ساعات طویل روشنی و حرارت است بیشتر و معنی شب که تاریکی و حرارت روز را بتحایل دادن و خنک نمودن است کمتر خواهد بود.

پس غیر از اینکه در روز طولانی روشنی بیشتر و از آنرو حرارت بیشتر است اشعه شمس نیز در اینوقت چگونه که بارها

تکرار نموده ایم بالنسبه مستقیم و از آنرو حرارت زیادتر میشود. و این همان ایام است که آفتاب بنظر ما متدرجا رو باوج مینماید و بما پرتو فروزنده و حرارت گرم کننده میفرستد پس نتیجه ایندو مقدمه یعنی طول ایام و استقامت تابش روشنی رسیدن فصل گرمی زیاد ما است که بما و سایر سکنه نصف کره شمالی اینرافصل تابستان یا ( صیف ) میگوئیم حالا برگردیم بنصف کره جنوبی می بینیم در آنجا عکس حالت ما است در صورت ۲۸ دایره متشکله نقطه که با ( ج ) نشان نموده ایم و مقطع خاك افریقا است در شبانه روز قسمت زیادش در تاریکی و قسمت کمش در روشنی واقع است . یعنی امتداد ساعات روشنی کمتر و ساعات تاریکی بیشتر میشود .

و از اینجهت چنانکه معلوم است هوا بیشتر خنک و کمتر گرم شده از این امتداد سردی بیشتر و بیشتر گردیده و اشعه شمس نیز در اینجالت بآن اراضی منحرف و لغزان افتاده و حرارت خود را کمتر میفرستد. پس آنوقت که ایام سکنه نصف کره شمالی طولانی و حرارتشان زیاد است ایام سکنه نصف جنوبی کره قصیر و برودتشان بیشتر است . آنوقت که ما در صحرا زراعتهای خود ما را میدرویم و عرق از جبین میریزیم سکنه جنوب از شدت سرما دل تنگ و محزون بکنج گرمی خزیده اند و اراضی آنها زیر برف پوشیده شده و فصل زمستان آنها است . معلوم است هیچ چیز در عالم دائمی نیست همه چیز وقت معلوم و مدت معینی



دارد در صورت ۲۹ آنحالت زمین را نشان داده ایم که بنقطه



( شکل ۲۹ ) حالت زمین را در حضيض زمستانی آفتاب نشان میدهد

مقابل مدار خود رسیده نقطه که در صورت بیست و هفتم گذشته نشان (ت) گذاشته ایم می بینی محور زمین بهما نظر که بود متمایل است. اما قطب جنوب در مقابل آفتاب واقع شده از انجهت همه نقطهای نصف کره جنوبی در دورۀ یومیۀ خود بیشتر در روشنی و کمتر در تاریکی واقع شده اند یعنی روز آنها طویل و شب آنها قصیر است و نور شمس بالنسبه عمودی میباشد یعنی حالا در نصف کره جنوبی هم انحالت است که قبل از این در نصف کره شمال زمین مینوشتیم و می بینی که نصف کره شمال بیشتر در تاریکی و کمتر در روشنی هستند مثلاً نقطه (ف) که مسکو بود حالا در دورۀ یومیۀ خود بیشتر در تاریکی و کمتر در روشنی است آفتاب چنان بنظر می آید که پائین آمده (حضيض) و اشعه او از روی مسکو منحرف و لغزان منتشر میشود و او را فصل زمستان میگوئیم که ایام دلتکی ما است. برخلاف در نیم کره جنوبی سکنه از فصل تابستان خودشان دلشاد و مشغوف هستند.

در میان این دو حالت منتهای زمین حالت متوسطی نیز هست که در آنحالت زمین متدرجاً عبور میکند و می بینیم مثلاً در نقطه صورت ۲۷ گذشته که نشان (ب) گذاشته ایم زمین در تمایل محوری دائمی خود حالتی دارد که هر دو قطب او بالسویه در سرحد روشنی و تاریکی واقع شده نور آفتاب در حالت استقامت در مقابل خط استواست در ایندقیقه که اول حمل است شب و روز مامساوی است (تبراتور) مانه مثل تابستان گرم و نه مثل زمستان سرد میشود او را اول بهار میگوئیم که از شنیدن اسم او دلهای فسرده بامید سیر زرع و گشت باغ و شنیدن نوای بلبل و استشمام روائح گل تجدد روح مینماید. بعد از ششماه زمین میگردد و بطرف مقابل مدار خود که نشان (پ) گذاشته ایم میرسد. و اینوقت که اول میزان است باز قطبین در سرحد روشنی و تاریکی واقع میشود و تساوی شب و روز تکرار گردد (صورت ۳۰) بعد از این استوای شب و روز قطب شمالی خود را از آفتاب میگرداند و بما اول پاییز است که هنگام رسیدن میوه و انگور است. پس از تقریرات فوق معلوم شد که زمین در مدار خود متدرجاً حرکت میکند



( شکل ۳۰ ) حالت زمین را در استوا شب و روز بهاری نشان میدهد که نقطه [م] و [ف] و [ج] و سایرین در روشنائی و ظلمت مساوی هستند (اول حمل)



و از ایام طویل به قصر و از یک فصل به فصل دیگر انتقال اونیز  
متدرجاً بعمل میآید در نصف کره جنوبی نیز در خصوص طول  
و قصر ایام و ورود و صدور فصول اربعه همین حالت تدریج است  
که شرح نمودیم. (رسم ۲۱)



(شکل ۳۱) حالت زمین را در استوای لیل و نهار پانز دره قابل آفتاب نشان میدهد در اینجا نیز  
نقطه‌های [م] و [ف] و [ج] بالسویه در تحت روشی و تاریکی هستند.

### فصل هفتم

- در بیان منطقه‌های زمین و دایره‌های او
- و اوج و حضیض و استوای شب
- و روز و منطقه حاره است

اگر خواسته باشیم مطالب آینده را درست بفهمیم اول باید  
همه حالات متباینه زمین را در نهایت دقت متوجه باشیم. علی-

الحساب بر میگرددیم بان رسم که زمین قطب شمالی خود را نزدیک  
بآفتاب نموده (در صورت ۲۸ گذشته) نقطه که نشان (ت)  
گذاشته ایم آن نقطه درست در خط مستقیم که از مرکز زمین  
بآفتاب می‌رود واقع شده از این نقطه (ت) خطی فرض میکنیم که  
در هر جا با خط استواء متساویه البعد باشد (دایره متوازیه) می‌بینیم که  
در این حالت همه نقطه‌های این خط متساویه البعد متدرجاً یکی  
بعد از دیگری در وقت تمام دوره زمین به محور خود از زیر  
خط عمودی تابش ضوء آفتاب می‌گذرند. سکنه اراضی که در بعد  
این خط مفروضی واقع شده اند آفتاب را در نقطه نصف النهار  
در فوق راس خود می‌بینند.

آفتاب که بجا هر روز بتدریج بلند و بلند ترمی نمود (ضوء) در این روز  
بمنتهای اوج خود میرسد که بالاتر از آنجا نمی تواند بلند شود.  
این حالت زمین را اوج تابستانی آفتاب می‌گویند. و آن روز که  
زمین دارای این حالت یعنی منتهای اوج آفتابست (نهم حزیران رومی)  
اول سرطان و (نقطه انقلاب صیفی است) از همه روزها برای سکنه  
نصف کره شمال بلند تراست. و همان دایره متساویه البعد که  
از مقابل آفتاب می‌گذرد او را خط رجعت آفتاب یا (مدار  
سرطان) می‌گوئیم که رو بحضیض می‌گذارد. و فی الواقع از دویم سرطان  
چنان مینماید که آفتاب گویی پله پله پایین می‌آید و روزها از امروز  
تنقیص یابد. و وقتی که زمین ربع مدار خود را طی نمود یعنی بعد  
از سه ماه که (۹ ایلول رومی) اول میزان است در آن روز همه نقاط



خط استوای زمین در مقابل خط عمودی تابش ضوء واقع میشود و تساوی لیل و نهار بعمل می آید ( که در دو نیم کره شمالی و جنوبی قطبین سرحد خط روشنی و تاریکی واقع میگردد ) یعنی ساعت ظهر کوکب آفتاب ساعت شش صبح طلوع و ساعت شش عصر غروب میکند از ایند قیقه چنان می نماید که آفتاب پایین می آید و روز ها کوتاه می شود و مارو بزستان میرویم دقیقه که زمین در حالت نقطه مقابل اوج تابستانی خود واقع است اورا حالت حضیض زمستانی آفتاب گویم نقطههایی که وقت زوال امروز در تحت تابش اشعه عمودی آفتاب واقع است دائرة موازی بخط استوا در نصف کره جنوبی تشکیل میکند و این دائرة رجعیه آفتاب را نیز ( مدار جدی ) میگویم ( نهم کانون اول رومی ) که اول جدی است و منتهای کوتاهی روزما است ( نقطه انقلاب شویست ) از دویم جدی آفتاب بنای رجعت میگذارد یعنی هر روز چنان مینماید که باوج میرود و روز تطویل یابد . بعد از سه ماه دیگر که زمین مدار خود را بدور آفتاب تمام میکند ( نهم مارت ) اول حمل است از اینروز باز آفتاب در همه نقاط خط استواء عمودی است که اورا استوای شب و روز بهار گویند .

### در بیان خط استوا

زمین نسبت با آفتاب هر حالت که داشته باشد یعنی خواه

قطب شمال خود و خواه قطب جنوب خود را نزدیک آفتاب نماید نقطه سرحد روشنی و تاریکی کره زمین را بدو قسمت مساوی تقسیم خواهد نمود . از اینجا معلوم است که اراضی واقعه در این خط همیشه نصف دوره خود را در روشنی و نصف دوره خود را بالسیوه در تاریکی طی میکند، یعنی در عرض سال شب و روز در آنجا مساویست از اینجاست که اینخط را ( نکواتور ) یا خط استوا میگویند .

### در بیان طول ایام در عرضهای متفاوتة

تفاوت طول و قصر روز و شب اراضی زمین بقدر بعد آنهاست از خط استوا و قرب آنهاست به قطبین مثلا در مسکو منتهای طول روز در تابستان هفده ساعت و نیم است ( از ربع چهار صبح تا هشت و سه ربع شام ) منتهای کوتاهی در زمستان هفت ساعت است ( از نصف نهم روز تا نصف چهارم ) تفاوت در اینصورت می بینید که از دو مقابل بیشتر است برای پتر بورغ که

نزدیک قطب است باز تفاوت زیاد می شود . در پتر بورغ منتهای طول ( ۱۹ ) ساعت منتهای قصر پنج ساعت و پنجاه و چهار دقیقه است . باز نزدیک قطب میرویم انوقت محل حیرت شناست که نزدیکی قطب بلندی و کوتاهی روز و شب چه قدر متفاوت است .



( شکل ۳۲ ) مدار قطب و دائرة خط استوا را نشان میدهد .



### در بیان طول و قصر شب و روز قطین

اول اینرا باید بدانیم که در روز اوج تابستانی آفتاب دایره متوازیة البعد که حد فاصل طرف تاریکی و روشنی زمین است مطلقا از دایره قطب مسافت زیاد را تصرف نمیکند ( باید بصورت سی و دوم نگاه بکنیم ) برای وضوح در روی کره مصنعه خطی فرض میکنیم که نقاط آنخط در رجعت زمین هنگام مرور خود بکناره تاریکی اتصال یابد بنوعیکه دایره مشکله آنخط با خط استواء متساویة البعد باشد . همینکه از او معلوم است بمراتب کوچکتز می شود و او را چون محیط قطب است دایره قطب یا قطبیه میگویم و می بینیم که هیچ نقطه از مسافت نزدیکی قطب که در داخله این دایره است هنگام حرکت خود در آنروز داخل تاریکی نمیشود یعنی مطلق شب ندارد . برای وضوح این تفصیل نظر خودمانرا در صورت ( ۲۸ ) گذشته بنقطه که نشان ( م ) دارد معطوف میکنیم و می بینیم که نقطه نشان ( م ) درست در نصف مسافت دایره قطبیه و خود قطب واقع است در ایندقیقه میگردد و همه ( ۲۴ ) ساعت خودرا در روشنی میگذراند و هیچ شب ندارد .

پس خواهید پرسید که شب اوکی خواهد بود ، شب او از آنوقت است که کناره خط تاریکی ( دامنه ) از تغییر حالت زمین کم کم پیش میرود تا بان نقطه می رسد و متصرف شود و یکجا می پوشد

از آنوقت در ( ۲۴ ) ساعت دوره زمین آنجا همیشه تاریک میماند . معلوم است از اینقرار متدرجا روز او بشب مبادله می شود شب بیشتر و بلندتر گردد تا اینکه تاریکی بخود نقطه قطب میرسد که آنوقت باز استواء شب و روز است بعد از آن در حرکت خود پیش میرود اطراف قطب را میگیرد و در روز حسیض زمستانی آفتاب ( بصورت بیست و نهم گذشته نگاه بکن ) همه قطب را می پوشد آنوقت می بینیم نقطه که در صورت ( ۲۸ ) نشان ( م ) داشتیم و همه نقاط دیگر که در میان قطب و دایره قطبیه واقع است در تاریکی میگردد و هرگز روشنی را نمی بیند چندین روز و هفته و ماه این تاریکی ممتد و شب آنهاست . و در نقطه قطب روز و شب ششماه است . یعنی از استواء روز و شب بهاری ( اول حمل ) تا استواء روز و شب خریفی ( اول میزان ) روز و از اول میزان تا اول حمل شب آنجا است . همینکه در آنجا هیچ کس نیست ولی بمسافت خیلی نزدیک آن اراضی سفر نموده ایم و از حالت آنها اطلاع صحیح داریم .

از جمله اراضی که در داخله دایره قطبیه است شبه جزیره ایست که او را ( غروئیلاند ) میگویند در کره مصنعه پیدا نمایید سیاحان که بان اراضی سفر کرده اند در عرض یکماه غروب آفتاب را ندیده اند آفتاب در آنجا بارتفاع جزئی بلند می شود و در افق تمام دایره تشکیل می کند و غروب نمی نماید . همانساعت که ماهمه خوابیده ایم آنجا قرص آفتاب چنان مرئی است که گویی در روی آب دریا



ایستاده اشعه او نیز اگرچه روشن است ولی سفید و سرد مثل  
روشنی مهتاب است این آفتاب نصف شب آنهاست . در همه این  
روز طولانی ( یکماه ) اشعه ضوء لغزنده و معوج بانجایی آید  
واز آنرو حرارت خیلی کمتر است . . همینکه برفها کم کم آب  
می شود و سبزی جزئی در اینجا و آنجا رومی نماید و منتهای طول  
روز آنجا از آن معلوم می شود که آفتاب وقتی که در نقطه اتمای  
حضیض خود واقع است بنظر چنین می نماید که بافق متصل شده  
یک دفعه می بینی حرکت مذبوحی میکند و بارتفاع خیلی جزئی  
بر می جهد روز دیگر چنان می نماید که گویی می خواهد غرق شود  
و بعد ازان هر روز کمتر و کمتر مرئی گردد . بعد از آن شب  
باروز مساوی میشود ( استوای لیل و نهار ) و چون در این حالت  
اشعه آفتاب آن اراضی را بطور انحراف و اعوجاج متصرف است  
حرارت رفته رفته معدوم و برودت جای او را میگیرد . بعد از آن  
علی الاتصال شبها بلند و روزها بنای کوتاهی میگذارد و شبهای طویل  
روزهای قصیر را تبدیل میکند بالاخره همان روز میرسد که آفتاب  
در افق یکقطعه هلالی از قرص خود مینماید بعد از چند دقیقه  
غروب میکند و غایب گردد . و روز دیگر در نصف النهار در طرف  
جنوب شفق سرخی در هوا دیده می شود که گویی آفتاب  
می خواهد طلوع نماید و نمیکند بعد از زوال آن شفق ظلمت شب  
همه آنجاها را میگیرد و آن همان شب زمستانی آنها است که چندین  
ماه امتداد یابد و عوض نصف النهار سایر اراضی کواکب در آسمان

مثل شبهای صاف ماهیسه دیده می شود . سردی هوا بشدت  
هلاکت میرسد برف میبارد و می بارد دریا و رودخانهها منجمد  
می شود و آفتاب صورت خود را در بهار آینده اول حل دوباره  
بناها مینماید .

در نقطه جنوب حالت طول روز و شب همین است که در نصف  
کره شمال نوشتیم و دایره قطب جنوب که در نقطه مقابل قطب  
شمال است همان بسرحد طول شب و مملکت منجمده را نشان  
میدهد که در قطب شمال بتفصیل ذکر نمودیم .

همینکه فصول سال در نصف کره جنوبی عکس نیم کره شمالی  
ماست و ثما حدوث این عکس را از فصول گذشته آشنا هستید .

### در بیان منطقه

مسافت عریض ارض که در چنین خط استوا واقع است به  
منطقه میاند که کره کره زمین را بسته باشند او را اراضی یا منطقه  
حاره گویند در میان منطقه حاره و دایره قطبیه در هر دو نصف  
کره شمال و جنوب دو منطقه دیگر است که آنها را منطقه معتدله  
گویند و در دور قطبین دو دایره دیگر است که آنها را منطقه بارده  
گویند واضح است که تفاوت سردی و گرمی اراضی در طبق  
سرحد روشنی و تاریکی اندازهها نیست که ما برای خود فرض



نموده ایم مثلا مسافات منطقه معتدله که بمنطقه حاره متصل است حرارتشان بیشتر است و مسافات منطقه معتدله که متصل بدائرة قطبین است برودتشان بیشتر است. بیشتر از ممالك روسیه در وسط منطقه معتدله واقع است که چندان برودت شدید و نه حرارت زیاد دارد یعنی برای نمو فوه عاقله و کفایت سکنه بیشتر مناسب است.



(شکل ۳۳) دایره ها و منطقه های زمین را نشان میدهد نشان (م) خط رجعت جنوبی است قطب جنوب دیده نمی شود. چون تمایل او برای نشان دادن قطب شمال است نشان (ت) خط رجعت شمال است و دایره که در تحت نشان (ت) واقع است دائرة قطب شمال است

## فصل هشتم

### در بیان آفتاب

در روز صاف آفتاب چنان فروزنده و خیره ساز است که نظر نمودن بقرص او محال است گاهی در هوای چم واز همه بهتر در وقت غروب که گویی آفتاب بیکطرف زمین فرو میرود ضوء او چنان ضعیف میگردد که قرص او را درست میتوان نظر نمود. در اینحالت آفتاب بدایره مشتعل میماند در بادی نظر میتوان

چنان تصور نمود که فی الواقع آفتاب مثل مجموعه و دوری مدور و مسطح است. همینکه اینطور نیست بلکه مدور کروی جسم الحجم و کیرالقطر است که عقل بی علم از تحدید جسامت و بزرگی او عاجز است.

حالا خواهید گفت که قرص آفتاب بنظر بزرگتر از قرص ماه نیست اگر اینطور جسامت دارد پس چرا بمانمی نماید و مثل دوری متوسط دیده می شود.

این از آنجهت است که مسافت او از ما خیلی دور است پس باید اول باقانون دور نمای اجساد آشنا بشویم و بدانیم که اجساد از دور چگونه میباید.

نمیدانم در نظر دارید که چگونه همه چیزهای بزرگ از دور بما کوچک مینماید یا نه؟ مثلا کتا که در مقابل ماست او را در اندازه حقیقی او می بینیم اگر ازوی صد قدم دور تر بایستیم بنظر ما بقدر لکه سفیدی مینماید و از پانصد قدم هرگز دیده نمی شود. آدم که در مسافت دور راه میرود بنظر بزرگتر از مورچه نیاید کوه بزرگ در افق ما بتل خاکی می ماند که در دوسه قدم بفرازش میتوان برآمد بعد از آنکه نزدیک شدی می بینی که برآمدن قله او چه قدر وقت و زحمت لازم دارد آنوقت برخورد می شوی که اجساد از دور چه طور می نماید و کوه بان بزرگی چه طور کوچک می نمود پس هر قدر مسافت اجساد از نظر دور است بهمان قدر حجم او کوچکتر می نماید.



## در بیان مسافت آفتاب از زمین

از قرار تحدید زمین از آفتاب یکصد و چهل ملیان (ورست) دور است که این وسعت هرگز بفهم آدمی نمی گنجد و زمین در دوازده ماه این مسافت عظیمه را یکبار بدور آفتاب تمام میکند و در این دور خود کاهی از وی دور و کاهی بروی نزدیک می رود این عدد که رقم یکصد و چهل ملیان است (۱۴۰۰۰۰۰۰۰) نه از بعد مسافت و نه از بزرگی خود آفتاب بفهم ما تصور مسکت نمی دهد حالا به بینیم بلکه بواسطه بعض فرضیات ساده ازین بعد حیرت انگیز بتو ایم معرفی حاصل نماییم.

فرض بکنید که از اینجا بکره شمس یک خط راه آهن ساخته ایم و قطار مسرعه با مسافرین حاضر است هرگاه حالا قطار روانه بشود بعد از سیصد سال بکره آفتاب میرسد مسافرین روز دیگر اخبار جدید آنجا را تحصیل نموده برگشته و بعد از سیصد سال دیگر زمین میرسند و ما بعد از ششصد سال رفقای مسافر خود ما را میتوانیم استقبال نماییم.

معلوم است که در ششصد سال کل سکنه دنیا شش دفعه همه می میرند و خلق جدید تولید میشود. یا اینکه توپ بزرگی ساخته ایم و آفتاب را بر نشانه گذاشته ایم تا کلوله از دهن توپ بیرون شد در هر ثانیه هزار و پانصد متر طیران میکند بعد از نه سال و نه

ماه بکره آفتاب میرسد. حالا خیال بکنید که از اینهمه مسافت بعیده که آفتاب بنظر ما باز باین بزرگی مینماید. پس واقعا جسامت او بچه اندازه است.

علماء بعد از مشخص نمودن بعد فاصله آفتاب و زمین حجم او را نیز بهمین قاعده صحیحه مشخص نموده اند قطر کره آفتاب یکمیلیان و سیصد هزار ورست است که دور او بیشتر از چهار ملیان ورست است. یعنی دور او از دور زمین یکصد و هشت بار بزرگتر است. و حجم آفتاب از حجم زمین یک ملیان و سیصد هزار مرتبه بزرگتر است باین معنی که اگر یک ملیان و سیصد هزار کره زمین را روی هم بغلطانیم حجم کره آفتاب را تحصیل میکنیم. برای سهولت این مطلب تطبیق دیگر نیز بیفایده نیست در یکساع ده هزار گندم متوسط می گنجد و در یک کیل که ده صاع گندم بگیرد صد هزار گندم میتوان جاداد. هرگاه سیزده کیل چنین را که هر یک صد هزار گندم دارد بیکجا بریزیم و یکدانه گندم را بیکطرف بگذاریم آنوقت میتوانیم بگوییم که این یکدانه گندم زمین ماست. و این سیزده کیل در یکجا کره آفتاب است یعنی کره زمین در جنب کره آفتاب از یکدانه گندم بیش نیست. و اگر بروی کره آفتاب یک کره زمین را برابر ایم یا از وی باندازه یک کره زمین پارچه قطع نماییم هرگز معلوم نمی شود چگونه که از برداشتن یا گذاشتن یکدانه تخم حالت یک خرمن گندم تفاوت نمی کند و مطلقا معلوم نمی شود. همین طور است وزن کره آفتاب هرگاه ما میتوانستیم ترازوی را



که در وی بتوانیم کره آفتاب را بکشیم درست نماییم بیک چشم آن ترازان کره آفتاب را میکشیم و بچشم دیگر یک ملیان و سیصد هزار کره زمین را می نهادیم آنوقت وزن کره آفتاب را معین مینمودیم .

این آفتاب جهان تاب همان آفتابست که متقدمین او را چرخ آتشی می پنداشتند و چنان تصور می نمودند که اربابه آتشی است بروی چهار اسب آتشین بسته و در میان (فضا) میگردانند . اینجمله معترضه را در اینجا برای آن ذکر نمودیم که ترقی علوم برای تو معلوم گردد و فرق اختیارات موهومی و محسوسی واضح شود .

### در بیان لکه های سطح کره آفتاب

حالا هرچه علما از حوادث مهمه شرح مینمایند و انتشار میدهند در صحت اختیارات و کشفیات خود سالها دقت میکنند و عمری زحمتهای میکشند برای نظر نمودن آسمان چنانکه گفتیم اسباب حیرت انگیز دارند این اسباب مرئیات خود را صد هزار بار بزرگتر از چشم غیر مسلح مینمایند با این اسباب با آفتاب نظر نموده و دریافته اند که روشنی سطح کره آفتاب در همه نقطه های او یکسان نیست و در روی او لکه هایی است که بیارچه های ابری ماند این لکه ها تاریک نیستند همینکه روشنی آنها از سایر نقاط سطح آفتاب کمتر است و نسبت بروشنی اطراف خودشان کم نور مینمایند بنوعیکه اگر سایر نقاط منوره آفتاب را نمیدیدیم آن

نقطه ها را که لکه میگویم بباخیلی منور می نمود . این لکه ها از حیث صورت و مسافت یعنی بزرگی متفاوت می شوند از قراریکه تحت مقیاس آورده شده رویهم لکه های شمس از سطح زمین بزرگتر است این لکه ها گاهی کم و گاهی زیاد و گاهی یکجا دیده نمی شوند بعضی از آنها بیشتر کم نور و بعضی کمتر است



( شکل ۳۴ ) لکه های قرص آفتاب را می نماید .

و هم چنین واضح دیده می شود که آنها چگونه تشکیل می یابند و مبسوط می شود و صورت خود را تغییر میدهد زائل میگردد همینکه هرچه لکه بزرگتر است زوال او دیر تر است .

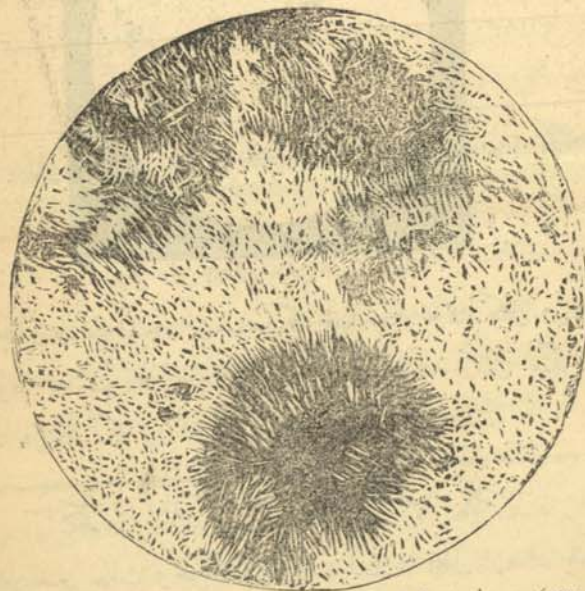
### در بیان سطح کره آفتاب

از تغییر حالت و حرکت و صورت لکه ها اهل ارصاد چنان میدانند که آنها مثل جبال و جزایر کره زمین جزء لاینفک آفتاب و اجساد ثنخیه نیستند علاوه بر اینهم هر وقت بواسطه



تلسکوپ با آفتاب نظر نمایم می بینیم که سطح کره او مثل دریای متلاطم و موج است که هنگام باد شدید موجهای بلند بر میخیزد و همدیگر را تعاقب نموده و میشکند .

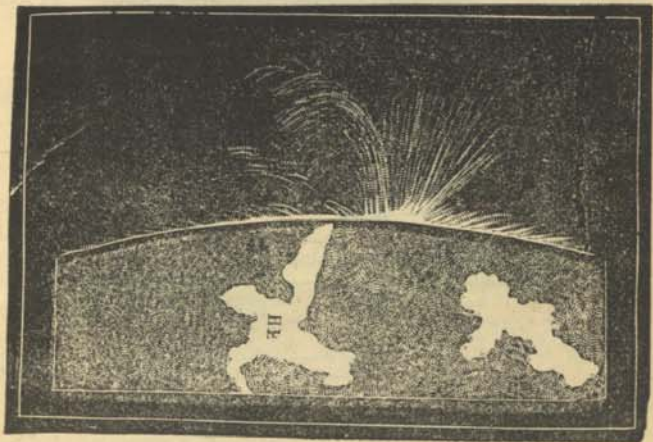
همینکه امواج کره آفتاب آتشین است و علی الاصل همدیگر را تعاقب نموده و از امواج مستقبله خودشان شکسته و می پراشند باز امواج دیگر جای آنها را میگیرد و همچنین می بینیم يك لفافه منور آتین دور کره آفتاب را پیچیده و علی الاصل از گازهای خفیف مشتعل است .



( شکل ۳۵ ) سطح يك قسمت آفتاب است که با لکه ها و امواج خود در تلسکوپ اینطور دیده می شود .

این لفافه یا اتمسفر منور مثل شعله آتشی که از باد شدید متحرک باشد متصل

در حرکت است گاهی چگونه که باد شدید از شعله های آتش میر باید از این لفافه آتشین شعله های آتشین ربوده می شود گاهی بخارات چون گرد باد که گویی از عمق این لفافه آتشین بر می جهد بلند می شود لفافه را میشکافد و در میان شعله شکافی پیدا می نماید هر وقت آن شکافها را دقت میکنم می بینم بصورت قیف است و نه اش نسبت بدیواره تاریکتر است که ما در شرح سطح آفتاب آنها را لکه می گفتیم .



( شکل ۳۶ ) توره ها و مشعله های روی آفتاب است .

### در بیان حرکت آفتاب

هرگاه چند روز متوالی در کمال دقت به لکه های آفتاب نظر نمایم می بینیم جای آنها تغییر می یابد و گویی در سطح بایک استقامت مخصوص حرکت میکنند هرگاه يك لکه را که در کنار قرص واقع است نشان نمایم می بینم رو بوسط قرص حرکت نموده



بعد از هفت روز بوسط رسیده و گذشته با همان خط بعد از چهار ده روز غایب شد و باز بعد از چندی در نقطه اولی نمودار گردید.



( شکل ۳۷ ) در تلسکوپ لکه آفتابست که چون کرد باد می نماید .

پس از اینجا فهمیده می شود که آفتاب نیز بدور محور خود حرکت دولابی یا محوری دارد و لکه ها در یکجا مثل جزائر کره زمین با آفتاب میگردند . و از همه این دقایق که نتیجه زحمات فوق العاده علماست معلوم شده که آفتاب در بیست و پنج روز و نیم دوره دولابی خود را تمام میکند . همینکه بدور محور خود از زمین ما حرکت اوبطی است .

پس از همه این بیانات چنان مستفاد شد که آفتاب کره جسیمی است مایع مثل آهن گداخته و منفردا در بعد واقع شده دور او را اتمسفر آتشی که علی الاتصال چون دریای طوفانی مواج است

احاطه نموده این کره آتش یعنی شمس بهمه سیارات فضا نور و حرارت خود را میفرستد از آنجمله زمین ما نیز بقدر کفاف از آن نور و حرارت محروم و مستتیر می شود . با وجود اینهمه بعد مسافت فاصله زمین و آفتاب باز در نصف النهار تابستان حرارت او بمایزید مؤثر است . اگر باز نزدیکتر بودیم از شدت حرارت هلاک میشدیم . و اگر از اینکه هستیم دور تری بودیم آنوقت آفتاب بما کوچکتر مینمود و نور و حرارت خود را کمتر میداد برودت بر ما مستولی می شد .

و اگر باز دورتر بودیم آفتاب بما مثل کوب کوچک که شب در آسمان می بینیم نموده می شد و زندگی ماصعب میکشت . زیرا که آفتاب معدن نور و حرارت است اگر او نتابد میاه بخار بخرنمی کند و ابر و بارش برکات خداوند را بر زمین نمی ریزد برفهای زمستان آب نمی شود و از خضارت صحرا و کشت درو حیوانات که لابد منته تایش انسانی است مستقیض نمیشدیم . و معلوم است در چنین حالت همه بهلاکت میرفتیم و تلف میگشتیم .

### ❖ فصل نهم ❖

❖ دریایان قمر و حرکت و تغییرات صوری ❖

❖ اوکه نماز جات قریه یا ( فاز ) میگویند ❖



چنانکه همه کس میداند قمر در آسمان بنظر ماکاهی مثل تیغه وداس (هلال) وگاهی نیم دایره وگاهی تمام دایره (بدر) می نماید. همینکه برای معرفت کیفیت قمر این تباین حالات که بمرا مرئی است کافی نیست باید آنچه از وی می بینیم بخودمان حساب بدهیم و بفهمیم که چرا او یعنی قمر گاهی ضعیف و لاغر و گاهی مطبق و منور میشود.

آنچه بتحقیق دانسته ایم این است که قمر کروی و تاریک و مثل زمین ما از اجساد صلب تشکیل یافته و تکوین شده همینکه از زمین بسیار کوچکتر است روشنی خود را از آفتاب می گیرد و اگر آفتاب بروی نماید بمرا مرئی نمیشود.

### در بیان انعکاس نور اجساد غیر شفاف یا بیصفا

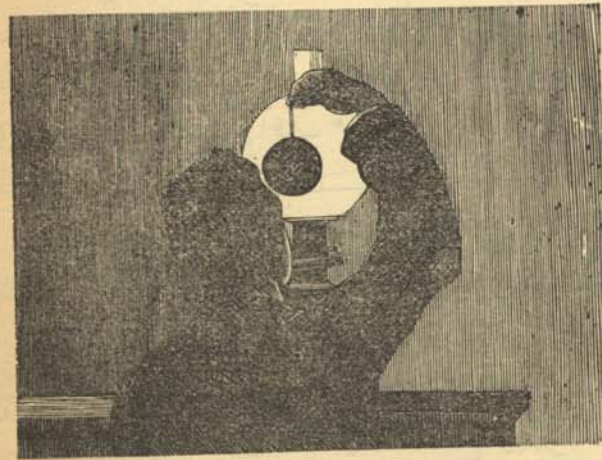
همه اجساد که بواسطه آفتاب یا روشنی دیگر منور میشود از خود بهمان قدر که قبول نموده ذرات شعاعی نشر میکنند یعنی قسمتی از آن روشنی را که خودش گرفته بچشم ما میفرستد. برای اجرای این قانون طبیعی لازم نیست که اجساد شفاف و باصفا و مصیقل باشند هرگاه در خانه تاریک در تحت نقطه شعاعی که از روزنه باندرون تاریک تابیده یک طبقه کاغذ سفید بگذاریم می بینیم که روشنی کاغذ مسافتی را از اطراف خود روشن نمود

و خودش فروزان گشت بلکه همه خانه از فروزندی او تحصیل روشنی بسیار ضعیفی نمود. همین طور است حالت قمر که نور خود را از آفتاب میگیرد و در غیاب او قسمتی از آن نور ب ما میفرستد. یحتمل بخيال شما بیاید که نور قمر در شب مهتاب مثل روز همه جا را روشن می نماید. نور او چگونه از آفتابست و حال آنکه آفتاب در هیچ جادیده نمی شود؛ اگر بیاد بیاورید که ما چون در قسمت شمال کره زمین هستیم و آفتاب از افق ما غایب است و در قسمت جنوبی طالع آنوقت این تردید شما مبدل بیقین میشود و میدانید که نور قمر از آفتابست و آفتاب همیشه در مرکز بعد اداره خود طالع و نور افشان و فیاض است.

هرگاه در روز مشاهده روشنی قمر را بنمایم می بینیم خیلی ضعیف و بیارچه ابری می ماند که از آفتاب روشن شده باشد سبب این واضح است که با وجود ضوء آفتاب روشنی او نمودی ندارد چگونه که چراغ یا شعله در روز بی فروغ و شب فروزان است. چون قمر جسد کروی است لهذا همه سطح او در یک آن نمی تواند از آفتاب روشن شود یکطرفش که رو بآفتابست روشن و یکطرفش تاریک می باشد چگونه که زمین ما همین طور است و همین فقره سبب تغییر حالت هلالی و بدری و در محاق بودن اوست که بتدریج همه این حالت را خواهیم دید و فهمید که کاه نصف او روشن و نصف دیگرش تاریک کاه یکجزو او روشن و جزو دیگرش تاریک مینماید.



علی الحساب باز متوسل بگوی و (لامپ) خود میشویم که در فهمیدن مطلب بما اعانت نمایند اول گویی را قمر نامیده بروی نخی می بندیم از نخ او گرفته در مقابل (لامپ) که آفتاب ماست قدری بلندتر از چشم خود چنان نکمیداریم که او یعنی گوی در میان ما و (لامپ) واقع بشود صورت (۳۸)

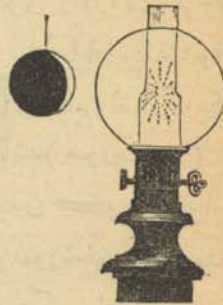


( شکل ۳۸ ) حالت اول است که طرف تاریک گوی بسوی ناظر میباشد .

در اینحال یعنی در صورتیکه ما در طرف تاریک گوی هستیم طرف روشن او را نمیتوانیم به بینیم بعد از آن او را آهسته بطرف چپ خود مان حرکت میدهم یعنی طوری که حالت دست ما تغییر نیابد او را بدور خود مان میگردانیم آنوقت متدرجا طرف روشن او بما مرئی

می شود اول کناره او مثل داس نموده بقدر امتداد حرکت بزرگتر و بزرگتر می شود ( صورت ۳۹ )

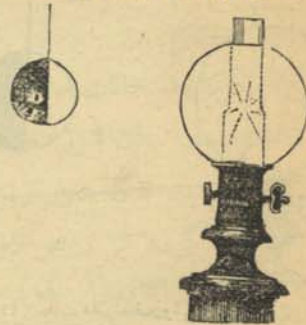
هر وقت گوی یک ربع دایره را گردید آنوقت او در مقابل (لامپ) چنان واقع می شود که یک خط شعاع مستقیم از لامپ بچشم ما و یک خط از چشم ما بگوی در طریقه خود زاویه مستقیم تشکیل می نماید در اینصورت



( شکل ۳۹ ) حالت دوم کنار طرف منور بمثل تیغه یاداس میباشد .

ما درست نصف تاریک گوی را می بینیم و خطی که روشنی و تاریکی او را فرق میدهد بهمان خط میاند که مادر بریدن گوی بدو قسمت متساوی فرض نموده بودیم ( خط استواء ) در اینوقت طرف روشن و تاریک گوی هر دو مساویست صورت (۴۰)

باز گوی را چنانکه محل ما تغییر نیابد بدور خود مان طوری میگردانیم که گوی همیشه در مقابل چشم ما واقع بشود بهمانقدر که گوی حرکت میکند خط قسمت روشنی او بیشتر



( شکل ۴۰ ) حالت سیم بچشم ناظر نصف طرف روشن دیده می شود .



و بیشتر و کناره تاریک او عقب رفته کمتر می شود و متدرجا این زیادتی و نقصان مشهود است تا گوی نیم دایره خود را تمام می کند (صورت ۴۱)

بعد از آنکه گوی بمقابل لامپ رسید یعنی مابین خود مانرا بلامپ نموده و گوی را در بالای سر خود مان چنان نکه داشتیم که سایه ما با او نیفتد آنوقت ما یک نصف منور او را می بینیم و نصف تاریکش مطعوف بعقب خانه می باشد (صورت ۴۲)

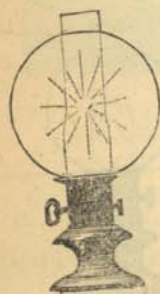


(شکل ۴۱) حالت چهارم از طرف غیر منور فقط یک سطح تاریک دیده می شود.

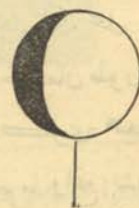
هرگاه باز گردانیدن کویرا خواسته باشیم امتداد بدهیم که او دوره خود را در مقابل لامپ تمام نماید آنوقت بی کم و زیاد در دور نیم دایره او همان حالت را مشاهده خواهیم نمود که ذکر او گذشت همینکه برعکس و ابتدای نموداری روشنی او از آن نقطه می شود که اول تاریک بود و بپای طرف راست نموده شده حالا از طرف چپ خواهد بود صورت (۴۳ و ۴۴)



(شکل ۴۲) حالت پنجم طرف منور همه دیده می شود.

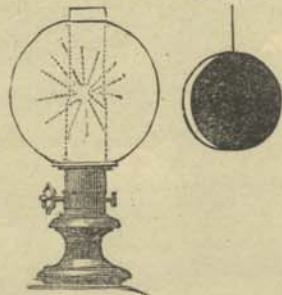


(شکل ۴۳) حالت هفتم نصف روشن از طرف چپ و طرف تاریک از طرف راست دیده می شود.



(شکل ۴۴) حالت ششم طرف تاریک از جانب یمن سطح تاریکی می نماید.

و در ربع دایره و نصف دایره همان تنویر و رؤیت و ظلمت را خواهد داشت و بالاخره تاریکی بیشتر و بیشتر و همان حالت هلالی را که اول دیده بودیم خواهیم دید (صورت ۴۵).



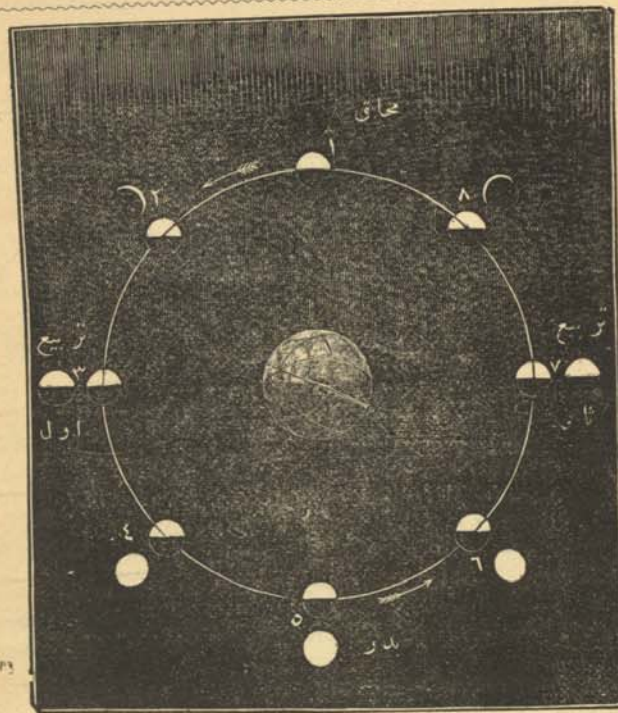
(شکل ۴۵) حالت هشتم داس منور دیده می شود ولی از طرف چپ.

در بیان تغییر حال قمر که او را نمازجات یا

( فاز ) گویند

هرگاه امتحانات سابقه را تکرار نمایم با این وسائل ساده و محقر تغییر حالت قمر را معاینه نمود. قمر در آسمان ساکن نیست بلکه بدور زمین ما می گردد چنانکه زمین ما بدور آفتاب می گردد قمر در هر دوره خود میان زمین و آفتاب واقع می شود و در اتمام مدار خود بطرف مقابل محل اولی میرسد. برای مزید بصیرت در اینجا همه تغییرات قمر را ترسیم نموده ایم صورت (۴۶)





( شکل ۴۶ ) حالت هشت گانه تغییرات قمری خطهای سفید که از بالا ناییده نور آفتاب - کره  
میان زمین ماست نشان [۱] محاق قمر است نشان [۲] حالت هلالی نشان [۳] تربیع اول قمر  
نشان [۴] حالت میان بدر و تربیع اول است نشان [۵] حالت بدری اوست نشان [۶] حالت  
میان بدری و تربیع آخری اوست نشان [۷] حالت تربیع آخر اوست نشان [۸] حالت هشتم  
اوست که دو بمحاق یا تحت الشعاع حرکت میکنند همبیکه در حالت هلالی و ربو طرف راست  
و در حالت هشتم و ربو طرف چپ است .

اگر امتحانات گذشته را با دقت تمام در اینجا  
یاد آوری نماید وسیله سهل دریافتن چگونگی همه تغییرات  
حالت قمر خواهد بود در میان این رسم کره زمین است در دور  
او خطی که مدار قمر بدور زمین است کشیده شده در انخط  
حالت قمر هم چگونه که در مدار خود واقع است و هم چگونه که

بسکنه زمین نموده میشود ترسیم شده یعنی هم حالت مداری  
او و هم حالت رؤیت او واضح دیده میشود در نمره اول قمر  
در حالت محاق است که او را مقارنه قمر و شمس گویند در این  
صورت طرف روشن او به آفتاب و طرف تاریکش بر زمین است  
از زمین قمر را در این حالت نمیتوان دید مگر طرف تاریک او را  
و حرکت قمر را در این وقت خروج الشعاع گویند یا تجدد قمر  
مینامند . در این حالت قمر ما بواسطه سیبهای چند نمی توانیم از وی  
چیزی دریافت نماییم یکی برای اینکه ما در آسمان میتوانیم فقط  
اجساد منوره را رؤیت بکنیم و اجساد مظلمه مخلوط برنگ  
آسمان گردیده و محیط بصر ما نمی شود . علاوه بر این قمر در حالت  
مقارنه در آن طرف ماست که آفتاب نیز در آن طرف است و در افق  
مابا آفتاب در یک آن طلوع و غروب مینماید ( سبب این حرکت یومیّه  
ارض است ) هرگاه قمر از خود نیز روشنی داشت باز در شدت ضوء  
آفتاب نمیتوانست بیا مرئی شود . پس در حالت محاق او از چگونگی  
او بنا بر سیبهای مذکور وسیله تصرفی برای ناظرین زمین نمی ماند .  
قمر در مدار خود به همان طرف که سر پیکان نشان میدهد  
حرکت میکند اول از پهلوی روشن او کناره ضعیفی بیا مشهود  
میشود و بعد از آنند کی شبیه بصورت داس گردد و او را هلال  
گویم در این حالت قمر نسبت با آفتاب استقامت تمام ندارد ( نمره  
دویم ) وقت شام بعد از غروب آفتاب قمر که هر شب قدری  
دیر میماند هنوز هم مرئی است در این حالت طرف محدب او



بمغرب است که آفتاب در آنسو می باشد و شاخهای او بجانب مشرق است و هر شب روشنی او مبسوط میشود و قدری دیر غروب می نماید . وقتی که قمر بتربیع اول خود رسید (نمره سیم) یعنی نسبت خط او زمین و نسبت خط زمین بآفتاب زاویه مستقیمه تشکیل نمود آنوقت بما نصف پهلوی روشن او باز میشود که بنظر نیم دایره روشن مینماید و کنار دایره نمای او معطوف بسوی آفتاب است خواه آفتاب غروب نموده باشد و خواه مشرف بغروب و انحالت او را تربیع اول قمر گویند که در اینروز هنگام غروب آفتاب قمر در وسط مدار خود مرئی میشود و قریب نصف شب غروب مینماید . نباید فراموش نمود که همه تغییرات قمر را در حالات متفاوته ما میتوانیم تنها طرف روشن او را بنیم طرف تاریک او بما مشهود نیست . و اگر خواسته باشیم بواسطه پرتو ضعیفی که از زمین بطرف تاریک ماه میتابد نظر نماییم باید لوازم احتیاط این عمل را در کمال دقت مرعی داریم . هر قدر قمر پیش میرود پهلوی روشن او بنظر ما بیشتر مکشوف گردد و نیم دایره تاریکی او عقب مینماید و کمتر و کمتر میشود (نمره چهارم) بعد از آنکه درست بطرف مقابل آفتاب رسید (نمره پنجم) آنوقت چه طور که در نقشه دیده میشود طرف روشن همه معطوف زمین و طرف تاریکش بطرف فضا است و او را بدر میگویم آنوقت قرص نور پاش او بنظر ما تمام دایره مینماید . و اینوقت قمر بعد از غروب از طرف مقابل آفتاب طلوع میکند

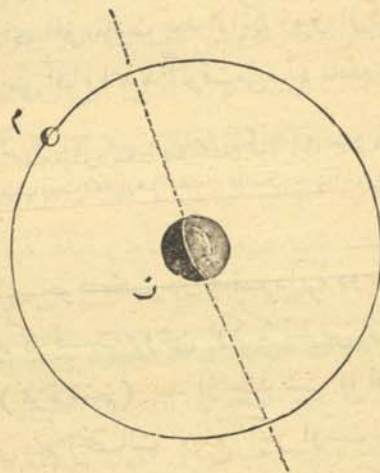
تا صبح بیکقرار روشن و درخشانده است و در آسمان آهسته مسافت بزرگ قوسی خود را تشکیل میکند و غروب مینماید فی الحقیقه در اینوقت قمر در جانب طرف مقابل شمس واقع است ماباید او را همیشه به بنیم همینکه بعد از غروب آفتاب روزها که زمین از آفتاب روشن میشود قمر در تحت الارض است یعنی در انجاست که ورای افق ماست بعد از آنکه زمین از گردیدن خود داخل تاریکی شد یعنی آفتاب را ندید آنوقت می بنیم ماه در مقابل ماست

باید همه اینها را که گفته میشود بدقت خاطر نشان نمود زیرا که خواندن یا نظر خودن تنها کفایت فهمیدن مطلب و چنانکه بارها گفته ایم دانستن سبب اینهمه تغییرات و معرفت کامل را کافی نباشد .

حالا که قمر بنای حرکت در نصف دایره دوم مدار خود میگذارد می بنیم که قسمت روشن او کم کم تنقیص می یابد و تاریکی زیاد میشود . (نمره ششم) بعد از چند شب ما نصف قسمت روشن او را می بنیم انحالت تربیع آخر اوست (نمره هفتم) نیم دایره که از او تشکیل یافته بقرار سابق با طرف محدب خود بسوی شمس معطوف می شود و بعد از نصف شب طلوع میکند آفتاب که باید بعد از چند ساعت بما طلوع نماید در خط شرق خودش می باشد و همین واسطه قسمت منور قمر در ایندفعه رو بمشرق است بعد از آن تاریکی بیشتر و بیشتر و روشنی او کمتر و کمتر می شود و در وقت صباح در طرف مشرق تیغه روشن ضعیفی که شبیه هلال است دیده می شود . همینکه شاخهای او بطرف



مقابل حالت هلالی برگشته می باشد تا نائل حالت محاق خود می شود (نمره اول) اینرا شهر هلالی (قری) گویند که قمر دوره خود را بدور زمین تمام نمود و امتداد او (۲۹) روز و نیم میکشد. و بعد از آن همه حالات قمر بنای تجدید میگذارد و آنچه نوشته ایم تکرار می شود.

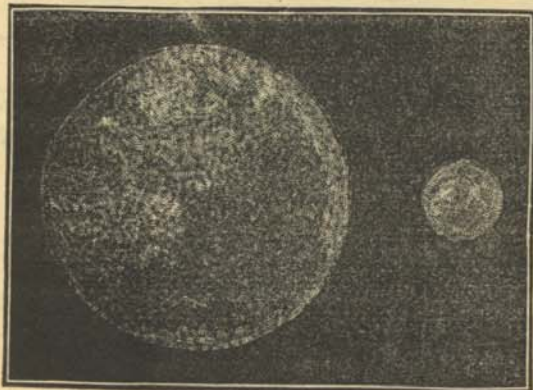


(شکل ۴۷) دائرة مدار قمر است نشان (ز) زمین است نشان (م) قمر است در مدار خود.

گردیدن ماه مثل گردیدن آفتاب از نظرات اغفالیه نیست بلکه فی الواقع بدور زمین حرکت میکند. طلوع و غروب قمر هر روز بیشتر از سه ربع ساعت زمانی تأخیر می نماید هرگاه قمر نیز مثل آفتاب ساکن بود موقت و محل و حالت طلوع او را امروز چگونه دیده بودیم فردا نیز بایست بعد از دور شبانه

روزی زمین همان طور به بینیم و حال آنکه می بینیم بعد از دور شبانه روزی خود زمین باز باید چند قدمی بدود تا قمر را تعاقب نماید که در عقب مانده بود پس قمر فی الحقیقه بدور زمین میگردد بلکه او بیشتر بطرف خط گردش حقیقی زمین دایر است یعنی بسوی طرف مقابل رؤیه اغفالیه حرکت آفتاب.

علاوه بر این یکی از قوانین کیهان اجساد آسمانی اینست که باید همیشه جسد بزرگ جسد کوچک را جذب نماید چنانکه آفتاب که بزرگتر از زمین ماست زمین را بدور خود میگرداند بهمان قانون چون قمر پنجاه بار از زمین ماکوچکتر است البه مجذوب زمین ماست وبالطبع باید بدور زمین بگردد (صورت ۴۸)



(شکل ۴۸) تطبیق بزرگی کره زمین با کره قمر است دایره بزرگ زمین و کوچک قمر است. و آنکه بی وزن و صلابت کره قمر نسبت به زمین با تحقیقات صحیح هشتاد بار کمتر است و مسافت فاصله او از زمین (۳۶۰۰۰۰) ورست است.



اگرچه اینفاصله نیز بنظر بسیار می آید همینکه در جنب بعد زمین و آفتاب یا سیارات دیگر بحساب هیچ است و عنقریب بعضی تطبیقات نزدیک بفهم که دایر این مسافت است برای وضوح مطلب ایراد میکنیم . بعد از آنکه مسافت فاصله زمین و قمر بما معلوم شد با حساب صحیح طول مدار قمر را بدور زمین درست میتوانیم مشخص نماییم . و چون مدت طی این مدار نیز بماعلوم است از آنجهت میدانیم که قمر در فضا در هر ثانیه یکورست طی مسافت می نماید و آن هنگام که قمر بدور زمین میگردد زمین نیز چنانکه میدانید بدور آفتاب میگردد . گردیدن قمر بدور زمین بآن میماند که شخص آهسته بر اه برود و طفلی متصل از پشت سراو دویده به پیش روی او بیاید و بدور او گردیده در پشت سراو واقع شود و دویده باز در مقابل او بر آید و علی الاصل اتصال بدور او بگردد .

همین طور است حالت قمر که علی الاصل اتصال بدور زمین میگردد کاه در مقابل و کاه در پشت سراو واقع می شود و چون رفیق لاینفک یا غلام مطیع از زمین ما غفلت نمی کند .

### در بیان عالم قمر یا کره ماه

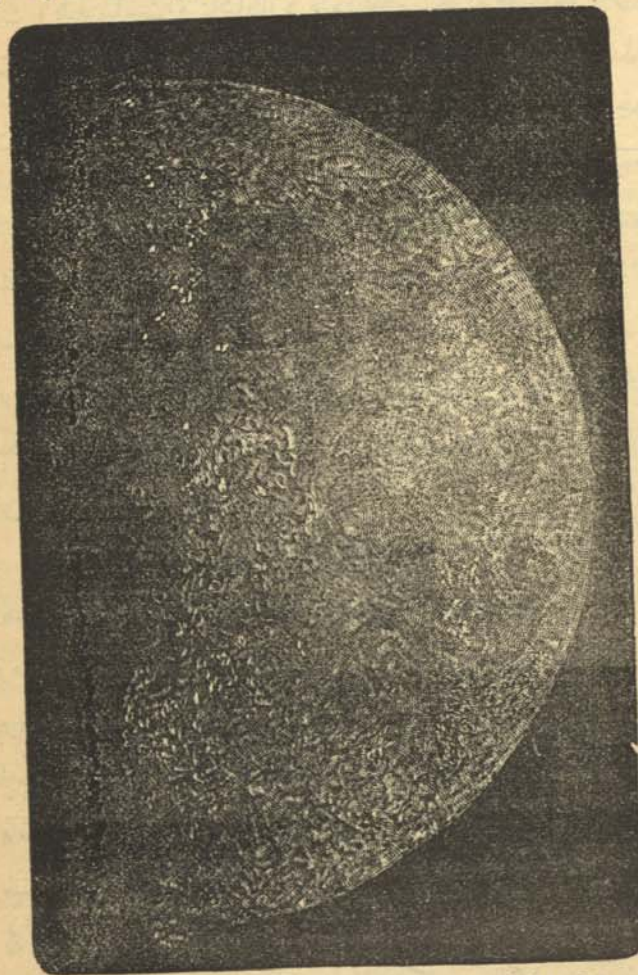
هر وقت با چشم غیر مسلح بچشم ماه نگاه میکنیم می بینیم بعضی جای آن منور و بعضی بالنسبه کم نور و وضعاً بصورتی

میماند که گویی چشم و ابرو و دماغ دارد . بعد از آنکه بواسطه تلسکوپ نظر میکنیم می بینیم روی کره قمر مسطح نیست دارای پست و بلندیهاست و تماشادارد . در بعضی جا کوههای مرتفعه و بعض مسافت مسطح و اراضی وسیعه تشکیل یافته همه اینها در نهایت وضوح مرئی است . کوه و دره را در نهایت خوبی میتوان مشخص نمود چون بادورین خوب قمر بما چنان مینماید که در دو یست ( ورست ) مسافت است حالا تصور نمایید سیصد و شصت هزار ورست را بدو یست ورست تقریب دادن چه قدر تفاوت در سهولت دیدن و تشخیص دادن او باید بما بدهد او را درین تقریب ما چنان می بینیم چگونه که اجساد منتهای افق خود ما را یابکوه مرتفعی نظر مینماییم ( صورت ۴۹ ) منجمین سطح کره قمر را در کمال دقت و میل آموخته اند .

همه جبال و همه درهها و مسافات مسطحه او را ترسیم نموده اند و تحت مقیاس آورده اند و خریطه مثل خریطه های جغرافیای زمین برای اوساخته اند درین اواخر عکس فتوغرافی او را برداشته اند . مختصر میتوان گفت که ماکره قمر را چنان معلوم نموده ایم که گویی در آنجا بوده ایم . برای تسهیل فهمیدن مسافت فاصله زمین و قمر تطبیق میکنیم . مثلاً اگر ما پر داشته بودیم میتوانستیم بکره قمر صعود نماییم و در آنجا گردش بکنیم ( افسوس که این آرزو محال است یکی اینکه ما پر نداریم دویم اینکه اگر هم میتوانستیم طیران نماییم یا بال مصنوعی که سد سال است می خواهند



از روی علم قانون طیران طیور درست نمایند و تا یکدرجه بکشف  
عقدۀ مهمۀ عمل موفق شده اند و در زمان نزدیک طیران مصنوعی را  
کسان مستعد نائل خواهند شد باز طیران مابکرۀ ماه محال خواهد بود



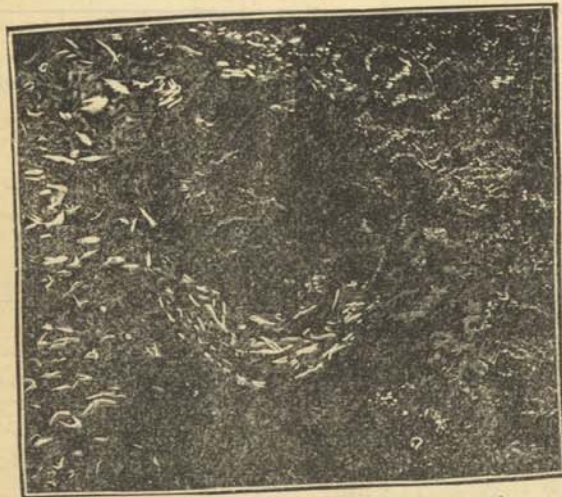
( شکل ۴۹ ) عکس فتوغراف ربع منور قمر است. بایکۀ های سیاه او .

بجبهۀ اینکۀ طبقات علوی آسمان ما از شدت رقاقت قابل  
تنفس نیست و بسیار خفیف و از اینرو تنقیص فشار او از مقدار  
معتدله موجب متلاشی شدن ابدان ما است و اگر توانستیم هوایی  
قابل تنفس باخود ببریم و دفع رقاقت هوایا نیز بکنیم و تا نقطه  
اتهاء آسمان خودمان بلند شویم از آن بیالا که جو، یا بعد است  
خالی از مواد عنصری مملو از قوای روحیۀ محرک است حالۀ کلیه  
دستگاه شمسی ما است ( پیر ) یا ( یفیر ) که مطلقا در آن میدان  
قدرت ما را حالت خود نمایی و قدم برداری نباشد. در هر صورت  
بهر وسیله باشد باید به مملکت قمر سفر نمود ( رح ) .

اگر راه آهن درست بکنیم که قطار هر ساعت ( ۲۶ )  
ورست طی مسافت نماید باید بعد از چهارصد روز یعنی بیشتر  
از یکسال با آنجا برسیم اینطول دارد. و اگر بتوانیم بروی کلوله  
بنشینیم که در هر ثانیه صد و شصت متر برود و آن کلوله را بواسطه  
توپ بکرۀ قمر بپندازند در سیزده ساعت با آنجا میرسیم آنهم طول  
میکشد زیرا که باید اخبار جدیدۀ آنجا را روز دیگر بر فقای زمین  
خودمان برسانیم. سرعت سیر نور از همه وسائل بیشتر است نور  
قمر بعد از یک ثانیه و کسری بمایمیرسد پس بهتر اینست که ما باین سفر  
بواسطه خیال خودمان که سرعت سیر او مثل نور است اقدام  
نماییم. فرض بکنید که روانه شدیم و رسیدیم بمملکت قمر داخل شدیم  
می بینیم چه مملکت صحرایی است که سطحش بر از سنک بارچهای بزرگست  
مثل اینکه عمارت را خراب کرده بی نظم و ترتیب رویهم ریخته



باشند پیش روی ما سلسله کوههای بلندی با قلههای سر تیز امتداد یافته یکی از این قلهها صعود میکنیم می بینیم عجب چشم انداز غریبی دارد در سر قله عمق بی تهی بنظر ما مکتشف گردید بدقت ملاحظه میکنیم می بینیم که ما در کنار تنور خاموش شده ایستاده ایم (صورت پنجاهم)



(شکل ۵۰) صورت کوه آتش فشان و خاکریز اطراف اوست که در تلسکوپ دیده می شود [وال]

عمق این تنور را نمیتوانیم تحدید نماییم. همینکه قله کوه را که این تنور در او واقع است مقیاس نموده و میدانیم که شش هزار متر است (شش ورست) از اینجا با طرف هر قدر تماشا میکنیم صحرای کوه و دره و سنگلاخ های وسیع و پرتگاه مهیب است که در زیر قدم ما گسترده میباشد. و همچنین تنورهای بزرگ و کوچک که بیشتر به (وولکان) های زمین شبیه است در اطراف ما زیاد است که اول همه

آتش فشانی نموده و خاموش شده اند. و دور بعض آنها را سلسله جبال مثل دیوار احاطه نموده بیشتر از جبال کره قرمجه و هفده هزار فوت ارتفاع دارد یعنی از کوه (مونبلان) که بلندترین جبال اورپاست بلندترند ارتفاع قله کوه (دورفیل) و کوه (نیوتون) اولی (۲۵۰۰۰) و دومی (۲۴۰۰۰) فوت است (جبال کره قرمرا مثل جبال کره زمین بهر يك اسمی گذاشته اند) این دو قله در ارتفاع مقابل منتهای قله مرتفعه جبال زمین است و چون ماه از زمین پنجاه بار کوچکتر است در این صورت این باندیها بالنسبه خیلی زیاد است. از تنورهایی که می بینیم بعضی خیلی عجیب و حیرت فزا است یکی از آنها (قارترکلائوس) دوست ورس (۲۰۰۰۰۰) متر پهنای دارد و در روز میتوان دور او را گردید جبال کره قرم از سنگهای سفید شیه (مل) (یکجنس از سنک آهک است) میباشد و مثل دیوار سفید هر وقت روشنی آفتاب میتابد فروزنده تر میگردد از آنرو در هوای صاف روشنی قرچنان درخشنده است که نگاه نمودن جرم او بچشم زحمت میدهد.

همه این فروزندگی چشم خیره ساز از آن کوهستان سنگهای سفید است که هر وقت روشن میشوند بمراتب تنور قرم میفزایند برخلاف قسمت مسطح او کمتر روشن است و بنظر کل کبود خشکیده را می ماند و همان نقاط کم نور را ما کلف میگوییم. در قرم هوا و آب نیست از هیچ نقطه او بخار متصاعد نمی



شود در یکطرف او حرارت طولانی آفتاب و گرمی سنگها  
مثل آتش سوزانست و در یکطرف ظلمت غلیظ و از آنرو  
برودت تمام غالب گشته (صورت ۵۱)



( شکل ۵۱ )  
پهنه‌ها در قديم از عمق كره بر حسب و اطراف رفته است.  
پهنه‌ها در قديم از عمق كره بر حسب و اطراف رفته است.  
پهنه‌ها در قديم از عمق كره بر حسب و اطراف رفته است.

نه سایه که زیر او میتوان استراحت نمود و نه چشمه که  
بتوان دست و روی خود شست در اراضی مسطح مطلقا  
رودخانه و خلیج و دریاچه و دریا و باتلاق دیده نمی شود و وجود ندارد  
اگرچه سابق همان اراضی مسطح و هموار نبود رنگ را که  
مادر بالا با سم کلف ذکر نمودیم دریا میدانستند و بهر نقطه او اسمی  
داده بودند که الان هم با آن اسمی معروف هستند (دریای وسط  
زمین) (دریای محیط) (دریای خواب دیدن) (باتلاق چم)  
ولی با تحقیقات آخری محقق است که در کره قمر در این  
همه دریاهای موهومی یکقطره آب نیست و آن مسافت که سابق  
دریا می نمود صحرائی وسیع بی انتهای است که همه جایش عریان  
و غیر منبت و بی ثمر و اطراف او جبال سنگست . هر چه نگاه  
میکنیم نه میشه و نه چمن دیده می شود چون مطلق آب و هوا  
و نبات مفقود است از آنرو معلوم است که حیوان نیز  
وجود ندارد .

اینفقره هنوز بتحقیق نرسیده که در کره ماه نبات  
و حیوان نیست در آینده تکمیل اسباب و زحمت اخلاف با تحقیقت  
این تصور ما خواهد رسید آنچه محقق است این است که شاید  
در کره ماه هوای جزئی که در سیصد و شصت هزار و رست محیط  
بصرمانیست هست و از آنرو وجود نبات و حیوان نوع دیگر  
نیز ممکن است . همینکه در هر صورت از آن عالم نبات و حیوانی  
که بما معلوم است نباید بشود .



در کرهٔ قمر چون آب و هوا نیست از آنجهت صدا نیز شنیده نمی شود زیرا که صدا عبارت از حرکت اجزاء صوتیه است که بواسطهٔ حرکات خود اجزای هوای مارا متحرک نموده و مسموع میشود هر جا هوا نیست صدا البته نیست .

هرگاه زنگی در زیر سرپوش ماشین (بنومات) (ناسوس هوا) بگذاریم بعد از تخلیهٔ هوا هر قدر زنگ را حرکت بدیم زبان زنگ بدیوارهای خود میخورد ولی هیچ صدایی شنیده نمی شود زیرا که هوا نیست بعد از آنکه هوا را از لولهٔ او دوباره داخل نمودیم صدای زنگ را میشنویم اگر مای خواستیم در اینجا یعنی در کرهٔ قمر باهمدیگر صحبت نمائیم همین حرکت لبهای همدیگر را میدیدیم و از حرف و صوت هیچ شنیده نمی شد . اگر از اینجا بال مرتفعهٔ یکی متلاشی شده و میریخت هیچ خرقی و صدایی مسموع نمی گشت . بعد از آنکه از قلهٔ کوه همه جای کرهٔ قمر را ملاحظه نمودیم نظر خود مانرا بسوی آسمان معطوف میسازیم می بینیم آسمان از آنجا چگونه که از زمین بواسطهٔ اتموسفیر خود بمثل گنبد کبودی می نمود اینطور دیده نمی شود . در اینجا آسمان وسعت تاریک بی انتهایست در یکطرف آفتاب طلوع نموده و روز روشن است و از یکطرف کواکب بدرخشند کیهای خود مثل شبهای زمین همه هویدا هستند . از یک گوشه می بینیم چیز مذکور و منوری چهار بار بزرگتر از جرم ماه مشهودی زمین برای خود حرکت میکند و در قرب جوار ماست از فروزندگی و قشنگی او حیرت و تعجب مارا مافوق نیست . از همدیگر می پرسیم (رسم بی نمرة)



رسم کرهٔ زمین است که از کرهٔ قمر اینطور می نماید آنچه در بالای زمین و آنچه کوه و تنوره در پایین کشیده شده کرهٔ ماه است .



اینگدام کوکب است عجب منور و فروزانست یکنفر از رفقای مای خند  
و میگوید تعجب از بصیرت شماست مگر آن دریاها و جزایر و صحرا  
و جبال را که در مکاتب ابتدائیه شما تعلیم داده اند و در بیشتر از آن  
اراضی سفر نموده اید و وطن مالوف شما است نمی شناسید .  
آنوقت معلوم می شود که کره زمین است که نصف روشن او بما  
می نماید . سکنه کره قمر را کره زمین بجای قمر است باین معنی  
که همه نمازجات قمریه را در زمین می بینند .

همینکه تغیرات حالت زمین مخالف نمازجات قمر است هر وقت  
زمین در محاق است از قمر طرف روشن او دیده می شود و حالت  
بدری اوست و هر وقت در کره زمین قمر بنقطه تربیع اول رسید  
در کره قمر تربیع آخر زمین است و هکذا .

علاوه بر این از حرکت محوری زمین سکنه قمر همه کره را در بیست  
و چهار ساعت متدرجا و متوالیا می بینند ولی سکنه زمین همیشه  
فقط یکطرف قمر را می بینند .

چون میخواهیم سیر کره قمر را تمام نماییم این مسئله را  
نیز ذکر میکنیم که در کره قمر اجساد خیلی خفیف اند یعنی آن  
قوه جذب که زمین در کشیدن اجساد مجذوب خود دارد در اینجا  
بمراتب کمتر است مادر وقت آمدن پنجاه پو طبیعی سنگی که دو  
خروار وزن داشت با خود آورده بودیم در روی زمین او را هشت  
نفر نمیتوانست حرکت بدهد یا بغلطاند در اینجا آقا احمد پسر  
منجم باشی مرحوم که همراه ما است و ده سال دارد بایکدست

خود بر میدارد و کشیدیم پنجاه پوط زمین در اینجا ۲۷-۲۹  
فوند بیشتر نیست خودمان نیز بسیار سبک شده ایم اگر بخواهیم  
میتوانیم از روی دره ها جفتک زده بانطرف بیفتیم . این خفت  
از آنست که اجزای تکوینیه اجساد صلب قمر بمراتب از اجزای  
تکوینیه اجساد متشکله زمین خفیف تر است و بهمان قدر قوه  
جذب او نیز کمتر است .

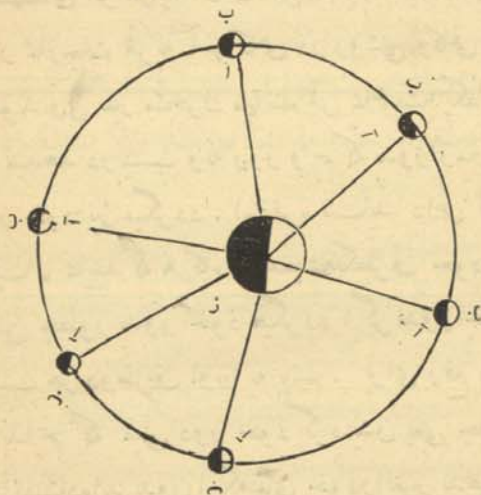
### در بیان گردیدن قمر بدور خود

به کلفهای قمر هر چه دقت نموده ایم همیشه در یک حالت  
یافته ایم در نمازجات قمریه آنها گاهی در روشنی و گاهی در تاریکی  
واقع میشوند ولی غیر متحرک میمانند قمر بیا همیشه یکطرف خود  
را نشان میدهد در بیست و نه روز و نیم که بدور زمین میگردد  
یکبار بدور خود نیز میگردد . این فقره شاید داعی تعجب شما  
شود و خیال نمایید که هرگاه قمر همیشه یکطرف خود را بمانشان  
میدهد پس چگونه بدور خود میگردد اگر بدور خود میگردد  
مالابد بایست هر دو طرف او را به بینیم . برای رفع این تردید  
اول باید بدانیم که معنی دور خود گردیدن یعنی چه هرگاه شما  
در صحرائی ایستاده اید بدون اینکه جای خود را تغییر بدهید در همانجا  
بهمان یکطرف چنان میگردید که همه نقطهای افق از نظر شما  
مرور میناید و اینرا دور خود گردیدن میگویند . باز امتحان



دیگر میکنیم ستونی در زمین نصب نموده ایم و شما همیشه رو بستون بدور ستون میگردید هر وقت دوره ستون را تمام نمودید بدور خود نیز گردیده اید . چون برای اینکه شما همیشه ستون را به بینید شما لازم بود متدرجا بهم نقاط افق نظر نمایید چگونه که در مثل اول ذکر نمودیم .

همین طور است قمر بجهت اینکه هم بدور زمین بگردد و هم همیشه یکطرف خود را بجا بنماید یا نشان بدهد باو یعنی بقمر لازم است که متدرجا آنطرف را بهم نقاط فضا بگرداند . پس قمر در آن حالت که بدور زمین میگردد در آن حالت نیز بدور خود میگردد از اینجا دو نتیجه برای ما حاصل شود (صورت ۵۲) یکی اینکه مایکطرف قمر را



(شکل ۵۲) حالت قمر است که همیشه یکطرف خود را بر زمین نشان میدهد نشان [ا] نقطه ایست که زمین برکشته یعنی بسوی زمین است نشان [ب] نقطه ایست که بطرف مقابل مایکرفته نشان [ز] زمین است .

ندیده ایم و هرگز نخواهیم دید . دویم اینکه چون قمر در مقابل آفتاب در اتمام یکماه بدور خود میگردد پس در این وقت همه نقاط سطحی او باید از مقابل آفتاب بگذرد . و از اینجا معلوم شده که همه نقاط روی کره ماه دو هفته روشن و دو هفته تاریک است یا بعبارت دیگر در کره ماه مثل زمین ما شب و روز هست . همینکه سی شبانه روز ما دو شبانه روز آنجا است . و با استخراج صحیح چهارده روز و هجده ساعت روز و همین قدر امتداد یکشب آنجا است . طلوع آفتاب در کره قمر مقدمه ندارد یکدفعه آفتاب می تابد اول قله جبال و بعد ته دره ها و عمقها را نیز منور مینماید از سیصد و بیست و شش ساعت طول روز حرارت در آنجا بدرجه جوش تفوق یابد و بعد از آن در طول شب تحلیل میرود و برودت مستولی گردد و ظلمت ممتدی همه جا را فروگیرد از سکنه زمین احدی قادر زندگانی آنجا نیست پس باید قدر هوای زمین خودمان را بدانیم و از این اعتدال و تسهیل تعیش خودمان بخواوند یگانه شکرها نماییم که ما را چنان شب و روز نداده .

❦ فصل یازدهم ❦

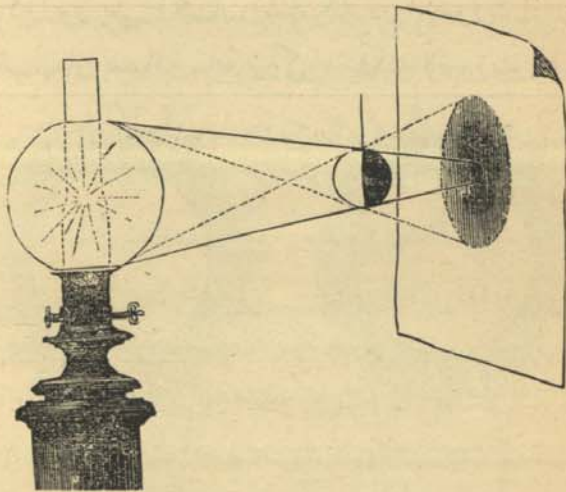
❦ در بیان خسوف ❦

در روز روشن می بینید که دیوار و عمارت و اشجار و ابر همه از خود سایه می اندازند بهمچنین خودمان راه میرویم



سایه ما زیر قدم یادر دیوار افتاده . شب در مقابل چراغ هرچه نگهداری سایه او میافتد و طرف مقابل خود را تاریک مینماید . پس باز به (لامپ) که شیشه غیر شفاف روپوش کروی دارد و بگوی امتحان دائمی خودمان رجوع مینماییم اگر پور تاغال و سیب هم باشد تفاوت ندارد . علی الحساب بگذار لامپ آفتاب ما بشود گویرانخ می بندیم و قدری دورتر از لامپ در مقابل او می آویزیم . آنوقت نصف گوی روشن میشود و نصفش تاریک نمی ماند . این فقره شما از تقریرات گذشته بهتر معلوم است . غیر از این می بینیم در عقب گوی بطرف مقابل لامپ مسافتی احداث شده که روشنی بانجا نمی تابد . یعنی گوی از افتادن روشنی بآن نقطه مانع می شود و همان مسافت تاریک را سایه گویم که از گوی افتاده . هرگاه در این مسافت گوی دیگر کوچکتر را جای دهیم روشنی لامپ بروی نتابد و او در سایه می ماند ولی در سایر نقطه ها غیر از این مسافت در هر جا نگهداریم روشنی لامپ بروی می افتد و او را روشن میکند . همچنین میتوانیم چنین نقطه را پیدا نماییم که از گوی کوچک قسمتی در سایه و قسمتی در روشنی باشد . هرگاه از بعد مسافت کروی جسد دیده نشود سایه که از وی می افتد بنقطه منتهی شود که او را ظل مخروطی الشكل (کونوس) گویند . یک طبقه کاغذ سفید میگیریم در پشت گوی قدری نزدیکتر نگهداریم در روی آن قسمت کاغذ که باید سایه گوی بیفتد لکه سیاهی احداث می شود

بزرگی لکه به بزرگی خود گوی می باشد (جزئی کوچک میشود) هر وقت ما کاغذ را از گوی متدرجا دور کشیدیم کم کم آن لکه کوچک می شود و معلوم است سایه نیز کوتاه میگردد (صورت ۵۳)



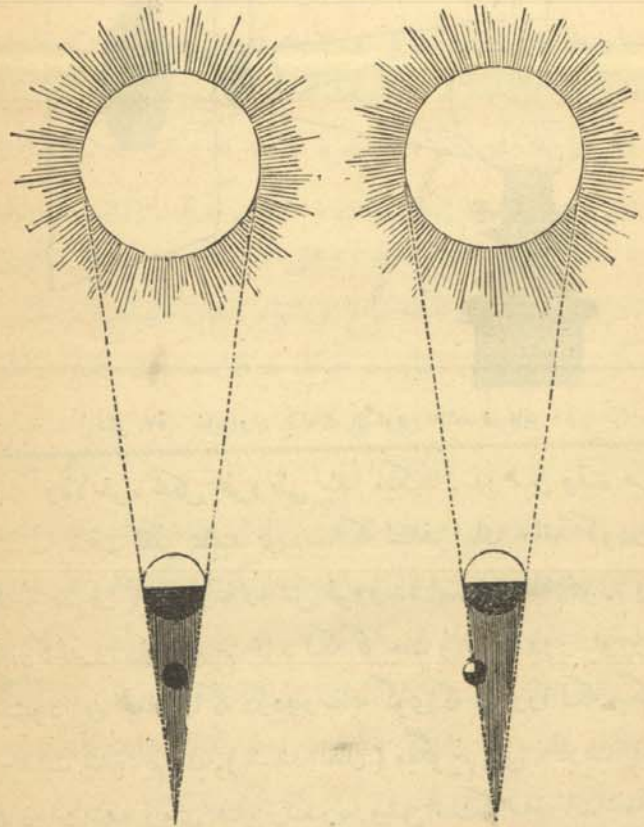
( شکل ۵۳ ) سایه و نیم سایه که از گوی افتاده می نماید .

و بالاخره شکل مخروطی پیدا میکند . در همین وقت هرگاه شما بدقت نظر نمایید می بینید لکه سیاه را یک حلقه کبود رنگی که نه صرف تاریک و نه روشن فروزنده است احاطه نموده و هر قدر کاغذ را دور میبریم خود لکه کوچک و حلقه دور او بزرگ میشود این حلقه را که در دور سایه گوی که ما او را لکه می گفتیم احداث شده نیم سایه ( شبه الظل ) میگویم یعنی نه تاریک است که ذرات اشعه بروی هیچ نرسد و نه روشن است که همه ذرات اشعه کایه بروی بتابد ( باز صورت گذشته ۵۳ )



بعد از این مقدمه خسوف قمر را بیان مینمایم ❦

تصور نمایید زمین تاریک ما که در بعدی انتهای پیش روی  
معدن کیر نور یعنی آفتاب شناس میکند در اینصورت از روشنی  
آفتاب بهمان بعد الیه سایه بزرگی باید بیفکند (صورت ۵۴-۵۵)



(شکل ۵۴) خسوف کلی قمر است  
که همه در تحت سایه واقع شده.

(شکل ۵۵) خسوف جزئی قمر که قسمت خود را  
داخل ظل مخروطی زمین نموده.

و این سایه بشکل مخروطی بیفتد قطرو پهنای او (چگونه که  
سایه گوی در نزدیکی خود به بزرگی خودش بود) بزرگی نصف  
کره زمین می باشد بعد از آن بزرگی او متدرجا بقدر بعد مسافت  
(یکمیلیان و سیصد و رس طول) بیک نقطه منتهی گردد. چون  
بما معلوم است که قمر در بعد سیصد و شصت هزار و رست بدور  
زمین میگردد. هر وقت از طرف مقابل آفتاب و پشت سر زمین  
مرور میکند چون امتداد سایه زمین خیلی از مدار قمر مبسوط  
است گاهی چنان اتفاق می افتد که باید از مسافت ظل یا سایه زمین  
عبور نماید. در اینحالت از شمس نوری که می تابد نمی تواند بقمر  
برسد و او را روشن نماید قمر تاریک مینماید و او را خسوف  
میگویم. در اینصورت میتوان مشاهده نمود که قمر چگونه کم کم  
بمسافت سایه زمین داخل میشود. و چه طور متدرجا سایه او را  
مپوشد هر گاه همه قمر بظل مخروطی داخل شد خسوف  
کلی است.

واقعا وقتی که قمر نور پاش کم کم تحت سایه زمین داخل شد  
در محرای آسمان ناپدید میگردد او را باز حمت زیاد باید پیدا نمود  
و تشخیص داد آنوقت رنگ قمر سرخ میشود بعد از انقضای  
مدت کم و بیش متدرجا از طرف مقابل سایه رومینماید اول کنار  
روشن او مرئی می شود علی التوالی روشنی بیشتر گردد تا بنور  
اولی خود عود مینماید.

گاهی اتفاق می افتد که قمر از مسافت کلیه سایه نیکزد و در بلکه



قسمت جزئی یا کلی او از عمق سایه عبور مینماید در اینصورت آن قسمت جرم که در تحت سایه می باشد تاریک میشود و قسمت آزادش روشن میماند همین که از روشنی اول آنها نیز کاسته گردد زیرا اگر چه در تحت خود سایه نیستند ولی در تحت نیم سایه میباشند. این حالت را خسوف جزئی گویند. و در این حالت که جزء قمر خسوف میکند افتادن سایه زمین بروی چون افتادن سایه آدمی بدیوار است (کونتور) و مدور بودن سایه درست مشخص میشود که دلیل کروییت زمین است. خسوف همیشه در حالت بدری قمر اتفاق می افتد زیرا که آنوقت در مقابل شمس واقع می شود هرگاه بنظر شما بیاید که هرماه قمر بدور زمین میگردد و در مقابل آفتاب واقع میشود پس چرا در حالت بدری همیشه منخسف نمیکردد. درست است هرگاه قمر هرماه بدور زمین قدم بقدم از عقب او میرفت البته بایست داخل سایه او بشود و خسوف واقع گردد حرکت قمر اینطور نیست بیشتر از اوقات قمر در بعد از بالا یا از پایین سایه زمین عبور میکند و از استغراق ظل محفوظ میماند و از اینجه دارای خسوف عادیه نیست مگر اینکه در مدار خودگاهی دوجار مسافت محروسة ظل شود. آنوقت بنا بقضای حالت خسوف کلی و جزئی لابد است.

### در بیان خسوف شمس

آفتاب گاهی میتواند بنظر ما پوشیده شود همینکه نور او

مثل روشنی قمر عارضی نیست که تاریک گردد او معدن نور است تاریکی او ممکن نیست و بلای عظیم است. پس گاهی نور او بچشم ما مستور شود یا چشم ما از دیدن او دوجارمانی میگردد. مثلا هرگاه شخصی پیش روی شما راه برود میتواند روشنی آفتاب را بپوشد کتابرا در مقابل لامپ نگهدارید لامپ از چشم شما مستور می شود. همین است معنی خسوف شمس حالا به بینیم آنچه آفتابرا بتواند بپوشد چیست؟ و چگونه قادر است آفتاب بان روشنی و بزرگتر از چشم ما بپوشد آنچه آفتابرا می پوشد قمر است. چنانچه معلوم است قمر هنگام گردیدن بدور زمین از میان زمین و آفتاب میگذرد و این را حالت محاق گویند. هرگاه در این وقت قمر با خط مستقیم در میان زمین و آفتاب واقع است در وقت عبور خود همه روی آفتابرا اگر چه یک لحه باشد میپوشد و او را خسوف کلی میگوئیم. و اگر قسمتی را از قرص بپوشد خسوف جزئی گوئیم. حالا به بینیم چه طور می شود که قمر میتواند روی آفتابرا بپوشد.

نظرات یومیه و امتحانات ساده ما را معتقد میکند بر اینکه جسد خیلی کوچک که در نزدیکی ماست میتواند جسد خیلی بزرگرا که دورتر از ماست از نظر ما بپوشد دست خود را پیش چشم خود بگیر کافی است که عمارت بزرگی دور از شما یا کوه بلندی را که در افق شماست از چشم شما مستور نماید.

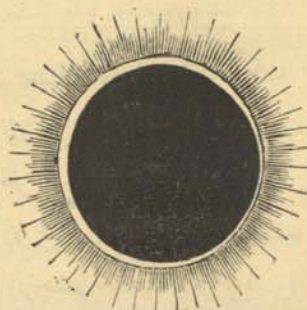


قمر از آفتاب خیلی کوچکتر است ولی بما خیلی نزدیکتر است  
کوچکی یکی عوض دوری دیگری است و از اینجهت قرص قمر  
و آفتاب بما یکسان مینماید.

گاهی که قمر نزدیکتر بزمین است قرص او از آفتاب بزرگتر و گاهی  
که دورتر است جرم او از قرص آفتاب بما کوچکتر مینماید. هرگاه  
قمر در دقیقه عبور خود از مقابل آفتاب در مدار نزدیکتر بزمین  
است یعنی در آن نقطه است که باید جرم او بما از آفتاب بزرگتر نماید  
در اینصورت میتواند بنظر ما همه قرص آفتاب را چند دقیقه بپوشد  
و بما کسوف کلی مرئی گردد.

و اگر برعکس این است یعنی قمر هنگام عبور خود در مدار  
دورتر بزمین واقع است یعنی در نقطه ایست که جرم او باید بما  
از قرص آفتاب کوچکتر بنماید آنوقت قرص آفتاب را مثل لکه  
مدوری میپوشد و از اطراف قرص کنارهای روشن چون حلقه  
انگشتی مینماید و او را کسوف انگشتی میگویم صورت (۵۶)

هرگاه قمر در دوره خود  
همیشه در خط مستقیم میان زمین  
و آفتاب واقع می شد هرماه  
بایست کسوف بعمل آید ولی چنانکه  
گفتیم قمر در مدار خود گاهی  
بالتر از خط مستقیم و گاهی



( شکل ۵۶ ) کسوف حلقه یا انگشتی را مینماید .

پایین تر از خط مستقیم میکندرد لهذا کسوف نیز کمتر واقع می شود .

### در بیان افتادن سایه قمر بزمین

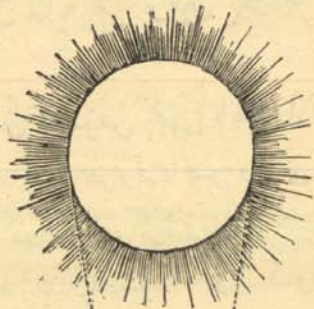
خسوف قمر مثل کسوف مخصوص بجهتی یا نقطه از ارض  
نمیتواند بشود و نخواهد شد یعنی هر وقت قمر روشنی کلی یا  
جزئی خود را مخسوف نماید در همه جای کره زمین که شب باشد  
و قمر در افق آنجا طالع باشد باید دیده شود . ولی کسوف این  
طور نیست قمر مثل زمین از طرف تارک برای خود سایه  
دارد هر وقت که از میان زمین و آفتاب میگردد آنوقت سایه  
او بروی زمین می افتد و تاریکی کوچک مدوری تشکیل یابد  
که چون سایه آدمی از سطح زمین لغزیده و حرکت میکند  
در اینصورت بنظر سکنه آن نقطه که سایه ماه باراضی آنها  
افتاده (عرض آنسایه از هفتاد و پنج تا هفتاد و پنج ورس  
بیشتر نمی شود) کسوف کلی است یعنی روی آفتاب پوشیده شده و هر  
قدر این سایه در طبق دور قمر بهر نقطه از دریا و صحرا و جبال و قرا  
و بلاد در سیر خود ممتد است در همه آن نقاط کسوف آفتاب  
مرئی است . در نقاط دیگر که این سایه از آنجا عبور نموده مطلق  
از کسوف خبر ندارند و آفتاب در روشنی دائمی خود فروزنده  
و درخشان مینماید هر وقت منجمین خواسته باشند این نوع  
کسوف را تماشا نمایند پیش از وقت میدانند که ظل قمر در کدام



نقطه‌ها گسترده خواهد شد جای مناسبی در آن اراضی که مستعد تماشا باشد تعیین نموده و بانجا سفر نموده منتظر واقعه می شوند و تحقیقات خود را تکمیل مینمایند . (صورت ۵۷)

در بیان حالت

کسوف شمس



(۵۷) کسوف شمس است

کسوف کلی خیلی عجیب و حیرت افزا است در میان روز روشن مطابق استخراج منجمین یکدفعه می بینی نور شمس از طرف مغرب رو بتاریکی میگذارد کنار کره قمر آهسته رو به پیش حرکت میکند و کم کم قرص آفتاب را می پوشد رنگ منور تابنده و درخشنده معدن فیض که یکدقیقه قبل از فروزندگی نمیشد نظر نمود مبدل بسفیدی بیرونی و تاریکی میگردد. در این وقت بهمه مخلوقات از نبات و حیوان و انسان اضطراب

بی اختیاری رومیدهد مرغان خوش الحان از نعمات روح پرور خویش باز مانند و از قلق و تشویش پر جنبان زیر برگها پنهان میشوند کله ورمه در صحرا متوحش و بیلا حظه بهرسو پراکنده میدوند و صداهای وحشت انگیز مینمایند جوجها بزیر پر مادر شان گرد آیند کلهای شکفته افسرده گردند و این آخر پوشیده گی قرص نیر اعظم است که بمقدمه بفته جهان را تاریکی سختی فرو گیرد و کواکب طلوع مینمایند تمبراتور هوا تنزیل یابد یعنی خنک شود شب پره به پرواز آید اسب قدم از قدم خود بر نمی دارد سگ از زیر پای صاحب خود منفک نمی شود و هشت عمومی را جای تقریر و تحریر نماند ما منجمین که حدوث این واقعه عادی را قبل از وقت بلکه قرنی استخراج نموده سبب حدوث و کیفیت و طول زمان او را تحقیقا میدانیم باز احساس اضطراب بی اختیاری در خودمان میکنیم و چشم خود را بسوی آسمان معطوف نموده در کمال یاس و حیرت منتظر می شویم که دوباره او را در شکوه اولی به بینیم . قدری چشم ما معناد می شود می بینیم که تاریکی اولی مشوب و اومه بنظر ما انطور مظلم نمود . و گرنه فی الواقع از شبهای معتاد تاریک نیست درین

(حاشیه) هشتم اوغوست [آبماه] سال ۱۸۸۷ که کسوف کلی مرئی روسیه واقع شد ظال قدر در مملکت روسیه قدری مایل بشمال اول در شهر (کالیشا) در شش ساعت و ۲۳ دقیقه بعد از آن در (لاموژ) (سواسکا) (کوئون) (غودون) بعد از یکدقیقه به (وینه) رسید بعد از یکدقیقه در (ویتب) (تور) (مسکو) کمتر از ده دقیقه سایه از سرحد المان و روس تا (اورال) (باراسلاو) (وتکه) (پرمه) (تابولسکی) (تومسکی) (کراسنویار) در هفت ساعت و هفت دقیقه به (ارکوت) رسید که این ساعت نصف النهار آنجا است (مترجم روس).



بین بی اختیار بقدرت مدبر این بساط اعتراف عبودیت میکنیم  
و میگویم له المملک وهو علی کل شیئی قدیر .

بعد از آن می بینیم جرم سیاه قمر که از اطراف حلقه منوری  
اورا احاطه نموده بود و از ایندایره افسری خوشه های بزرگ  
نور باطراف پراشیده میشد کم کم حرکت میکند و قرص آفتاب  
بنای انجلا میگذارد و بعد از چند دقیقه بحالت اولی خود عود  
میناید کسوف کلی مرئی روسیه هفتم (آبماه) سنه ۱۸۸۷ هجده سال  
قبل از آن در سنه ۱۸۶۹ در ماه تموز (شب واقع شد) مرئی نبود  
باز هجده سال قبل از آن در سنه ۱۸۵۱ چون در هنگام غروب  
واقع شد فقط يك قسمت اورا توانستند مشاهده نمایند.

بعضی از ملل وحشی و جاهل از وقوع کسوف حالا هم  
مثل مردم جاهل ایام گذشته متوحش و مخوف میشوند و اهمه  
غربی آنها را احاطه میکند و کسوف و خسوف را مورث انواع  
مصایب و بلا یا از قیل طاعون و وبا و جنگ و قحطی می دانند  
بعضی میگویند علامت قیام و انهدام عمارت وجود عالم است  
بعضی معتقدند که در آسمان ازدهانی است که گاهی بافتاب نزدیک  
آمده میخواهد اورا بلع نماید آفتاب از ترس نور خود را  
می اندازد که ازدهارا بترساند و خیره نماید و حال آنکه کسوف  
یکی از حوادث خیلی ساده و طبیعی است که ما او را هزار سال  
قبل از وقوع میتوانیم حکم نماییم و مخصوص منجمین نیست

هر کس می تواند اینرا بداند که زمین و قمر در هجده سال و ده روز  
بحالت اولی خود بر میگردد و تقریباً همان کسوف تکرار می شود .  
مثلاً هرگاه امروز کسوف واقع شد بعد از هجده سال و ده روز  
باز در همانجا و تقریباً همانطور کسوف حکما واقع می شود  
در اینصورت وبا این حساب کسوف چندین قرن آینده را میتوان  
مشخص نمود همینکه اول تحقیقا باید دانست که کسوف چه طور  
و کی واقع شده .

در این بیست سال آخری کسوف مرئی مملکت روسیه  
(۲۲) فورال (شباط) سنه ۱۸۶۷ - (۱۰) دکره (کانون اول)  
سنه ۱۸۷۰ - ۱۷ یون (حزیران) سنه ۱۸۷۸ - (۵) مای  
(ایارماه) سنه ۱۸۸۲ - (۹) اوغوست (آبماه) سنه ۱۸۸۷ واقع  
شده .

در ذیل تفصیل کسوف آنچه در بیست سال آخری ماه  
نوزدهم واقع شده یا واقع خواهد شد مینویسیم .  
در سال ۱۸۸۲ پنجم (ایار) مای کسوف کلی مرئی عربستان  
در سال ۱۸۸۳ (۲۴) اپریل (نیسان) کسوف کلی مرئی  
در جزایر مارکویس (مارکز) در سال ۱۸۸۵ هفتم اوغوست  
(آبماه) مرئی در (زتلاند) جدید در سنه ۱۸۸۶ هفدهم اپریل  
(نیسان) مرئی در افریقای غربی در سنه ۱۸۸۷ هفتم اوغوست  
(آبماه) مرئی در روسیه در سال ۱۸۸۹ دهم دکره (کانون اول) مرئی  
در افریقا در سال ۱۸۹۳ چهارم اپریل (نیسان) مرئی در برازیل



در سال ۱۸۹۶ (۲۸) مارت (آذر) در سیبر در سال (۱۹۰۰) ۱۶ مای (ایار) در امریکای شمالی .

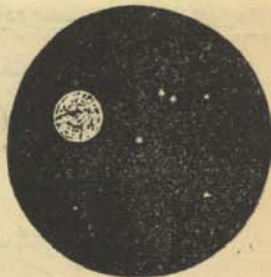
( حاشیه ) در باب کسوف مملکت انگلیس استثنای غربی دارد و مخصوص آن مملکت است مثلاً در سال (۱۱۴۰) در لندن کسوف کلی مرئی شده . بعد از پانصد و هفتاد و پنج سال یعنی در سال ۱۷۱۵ کسوف مرئی دیگر ضبط شده و از آن به بعد تاکنون که صد و هفتاد و نه سال میگذرد در سایر نقاط کره زمین بارها کسوف کلی واقع شده و در آنجا مرئی نشده است (مترجم روس)

### فصل دوازدهم

در بیان کلیه نظرات داخل (دستگاه شمسیه) یا (خانواده شمسیه) یا (اداره شمسیه) حالا مایقین میدانیم که زمین در بعد آسمان در مدار طولانی خود هر سال یکبار بدور آفتاب میگردد . این حالت فقط مخصوص زمین نیست بلکه در این عمل خواهران اونیز بدور آفتاب میگردند . آنها را که ما خواهران زمین خواندیم سیارات گویند که همه آنها کروی الشكل و مثل زمین بالذات تاریک و از اجساد صلب تکوین یافته و در میان بعد منفردا بی ستون و زنجیر مثل زمین مادر گردش هستند بزبان یونان آنها را (پلانت) یعنی کمره میگویند (متحیره) ما آنها را سیاره مینامیم . با چشم غیر مسلح سیاره هارا از کواکب یعنی از ثوابت تشخیص دادن مشکل است هر وقت در آسمان بانها نگاه میکنیم بنظر ما مثل سایر کواکب بیشتر از نقطه روشنی نیابند یا نمایند . همینکه در میان کواکب و سیارات فرق بسیار است .

اولا کواکب در همان نقطه که بما مرئی شده اند و نشان نموده ایم حرکت نمیکنند و در سر جای خود مقیم هستند دویم بواسطه تلسکوپ هر وقت بسیاره ها نگاه کنیم باندازه خوبی دورین آنها بچشم ما بزرگتر و مثل قرص قرم مینمایند و کواکب همانطور که هستند و می نمودند بزرگ نمی شوند . سیم سیارات روشنی را از آفتاب ما میکینند و کواکب روشنی ذاتی دارند (صورت ۵۸) .

روشنی سیارات بی دورین بمافرو زنده تر و کوچکتر می نماید بنوعی که گوئی همه روشنی آنها بنظر ما از یک مرکز میرسد ولی در میان دورین چون بزرگ مینایند از انجمله روشنی آنها نیز



( شکل ۵۸ ) سیاره در تلسکوپ بزرگ مینماید و کواکب اطراف کوچک می نماید اینکه بزرگ کشیده سیاره است که تلسکوپ او را بزرگ نموده و در اطراف او ستاره ها کواکب کینند که بزرگ نمی نمایند .

بقدر وسعت بسط آنها کم رنگ و سفید مینماید مثل اینکه قر بچشم غیر مسلح در شبهای مهتاب خیلی منور و فرو زنده است . و در تلسکوپ چون سطحش بزرگ می شود نور و نیز مبذل بسفیدی گردد و سطح او بهما بقدر روشن مینماید که در ایام تابستان سطح اراضی زمین روشن است . همین طور است حالت خارجی و دورینی سیارات . عدد سیارات با زمین ماهشت است چهار از آنها متوسط الحجم و چهار جسیم تراست تفصیل



اسامی آنها و بعد مسافت آنها از آفتاب بهمان ترتیب که واقع شده اند بدین قرار است .

(اول) عطارد (مرکور) با « ۵۳ » میلان ورست

بعد شمسی .

(دویم) زهره (ونوس) بانود و نه میلان بعد .

(سیم) زمین بایکصد و چهل میلان بعد .

(چهارم) مریخ (مارس) بادویست و ده میلان بعد .

(پنجم) مشتری (ژوپیتر) باهفتصد و بیست میلان بعد .

(ششم) زحل (ساتورن) بایکمیلان و سیصد و بیست

و پنجاهزار بعد .

(هفتم) (اورانوس) بادو میلان و ششصد و شصت هزار بعد .

(هشتم) نپتون باچهار میلان و یکصد و هفتاد هزار ورست

بعد شمسی است .

از این تفصیل معلوم میشود که زمین ما در شماره سیم بعد یا نسبت بر فقای خود در درجه سیم بعد از آفتاب واقع است .

این هشت سیاره همه بدور آفتاب میگردند و بهمان طرف

که زمین ما میگردمی گردند یعنی بطرف غرب مدار آنها چون

مدار زمین همه مدور و مستطیل است (اهلیلی) (یلهپس)

(قطع ناقص) معلوم است هر کدام نزدیکتر است طول مدار

او قصیر و سرعت سیر او زیاد تراست . هر کدام دور تراست

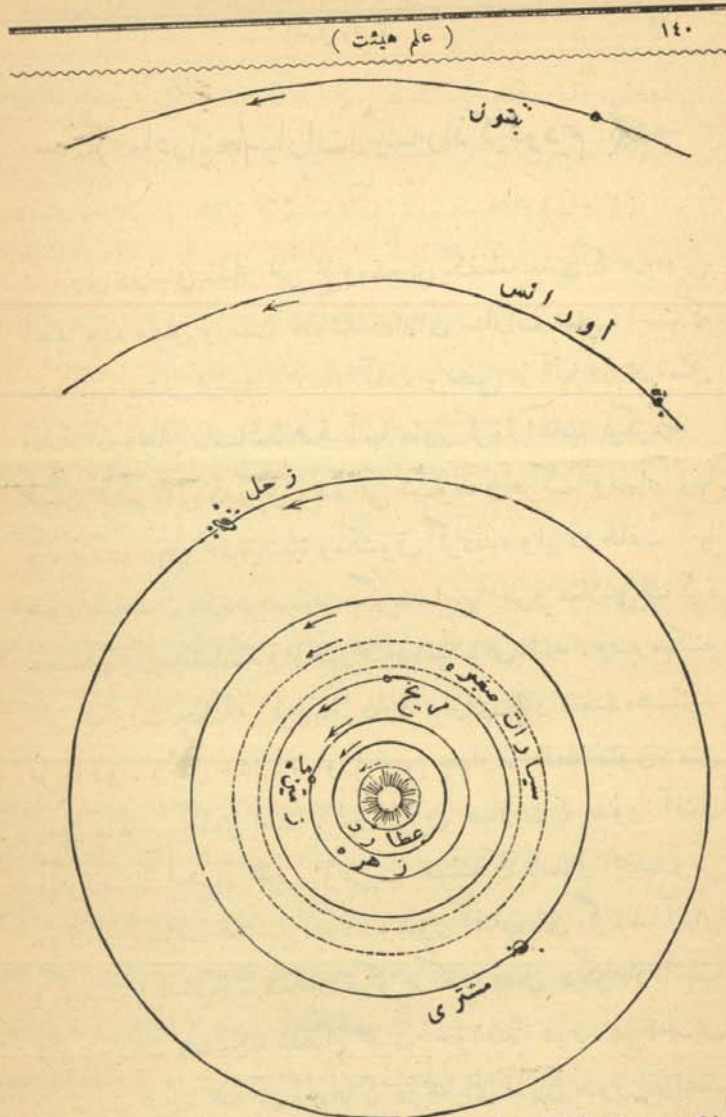
طول مدار او بزرگتر و سرعت سیر او کمتر است .

✽ مدار اینجاسیارات رئیسه را ذکر نمودیم ✽

ولی در میان مدار مریخ و مشتری یکقطعه بعدی که عرضش پانصد و ده میلان ورست میباشد دارای سیارات صغیره است که عدد آنها بیشتر از سیصد بشمار آمده و بعضی از آنها در حجم مثل قطعه آذربایجان مامیباشد همه آنها بدور کره آفتاب میگردند . همینکه پنجم مابی دورین دیده نمی شوند و حرکت و مدار آنها بواسطه دورین تحقیق شده و مکشوف گردیده ولی در خلقت آنها هنوز منجمین متردد هستند میگویند اینها جزو متلاشی يك کره عظیمه که در بعد شکسته و از هم ریخته و پاشیده می باشند . و سیر میکنند سیارات چنانکه زمین ماقدر دارد دارای اقار متعدده هستند .

مریخ دو . زحل هشت . اورانوس چهار . فقط نبتون مثل زمین ماقانع یکقمر است . غیر از این سیارات که بدور آفتاب میگردند باز اجساد عجیب و غریب هستند که بامدار مخصوص موقتا در مسافت بعد سیر نموده و بدور آفتاب می گردند آنها را (گومیت) یا ستاره دمدار میگویم که در فصل دیگر از آنها و از سیارات هشتمی که مفصل صحبت خواهیم نمود . علی الحساب از حالت هیئت همه آن کره ها که در صحرای آسمان بدور نیر اعظم میگردند و تشکیل اداره شمسیه ما را میکنند و آنها را خانواده شمسیه میگویم تعریفی مینمائیم (صورت ۵۹) .





( شکل ۵۹ ) همه خانواده شمیه است اول آفتاب دایره کوچک اول مدار عطارد دایره دوم مدار زهره سیم مدار زمین چهارم مدار مریخ پنجم مدار مشتری ششم مدار زحل هفتم مدار اورانوس هشتم مدار نبتون است و نقطه ها هر جا هست اقطار آنهاست دایره که از نقطه ها تشکیل یافته مدار سیارات کوچک میباشد که در میان مدار مریخ و مشتری واقع است.

اول باید بدانیم که در مرکز سیارات کره جسیمی است که چون کوره آتش مشتعل است و باطراف خود فیض نور و حرارت نشر میکند و او را شمس یا آفتاب میگویم در جوار آفتاب اول دو کره سیاری است سیم زمین ما است باقر خودش . بعد از آن سیاره های کوچکند که شرح آنها نمی پردازیم . بعد از آنها چهار سیاره عظیم دیگر است که با اقطار خودشان مدار کبر خود را بامتانت سلطانی طی مینمایند غیر از اینها در بعد کومتها یعنی ستاره های دم دار سیاری هستند که بدور آفتاب میگردند همه اینها یعنی این هیئت جامع را که مرکز آنها نیز اعظم واقع شده خانواده شمس می گویم . برای اینکه از این خانواده محترم قدیم سلطان این همه عوالم معرفتی حاصل نمایم و اجزای او را درست بفهمیم سعی میکنیم در مثل بسیار ساده نقشه او را نشان بدهیم .

تصور بکنید که در وسط میدان تبریز گوی خیلی بزرگ گذاشته ایم که باندازه کنبدی است او را آفتاب خود قرار میدهم هشتاد قدم بر میداریم یکدانه شاه دایج زمین میگذاریم او را عطارد میگویم در مسافت یکصد و چهل قدم یکدانه آلبالو میگذاریم او را زهره مینامیم دویست قدم دور باز یکدانه آلبالو میگذاریم او را زمین میگویم هزار و دویست قدم بر میداریم یکدانه کلابی میگذاریم او مریخ مامی شود یکمشت ارزن را گرفته میباشیم و بی ترتیب هر یک در ایندایره بجایی میاقتدانها را سیارات کوچک میگوئیم . هزار قدم بر میداریم یکدانه پورتغال بزرگ میگذاریم که مشتری



مجلل مای باشد. هزار و هشتصد قدم بر میداریم یکدانه سیب میگذاریم  
 او را زحل میخوانیم سه هزار قدم بر میداریم یکدانه آلو میگذاریم او را  
 (اورانوس) مینامیم بالاخره چهار هزار قدم بر میداریم یک هولو میگذاریم  
 او را نپتون میگوییم. بعد از آن یکدانه ارزن در جوار زمین چهار  
 دانه ارزن در جوار مشتری هشت دانه در جوار زحل چهار دانه  
 در جوار اورانوس و یکدانه ارزن در جوار نپتون میگذاریم  
 این ارزن هارا امار آنها می پنداریم.

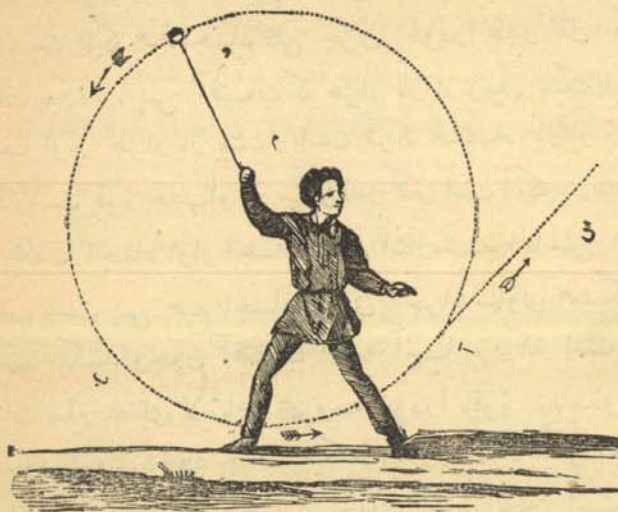
بعده ازین ترتیب تصور نمایید که همه اینها بعضی بطیء بعضی  
 سریع بعضی دور بعضی نزدیک همه در مدار خود بدور گنبد که  
 آفتاب مابوده میگردند. همین نقشه تصویری را که فی الواقع  
 در آسمان است ما خانواده شمس میگوییم (سیستم و وسولدل)  
 کومت هارا که گاهی در این مسافت ظاهر میشوند (راکت) فشنگ  
 آتش بازی اعیاد این خانواده قدیم حساب میکنیم.

### در بیان قوه جاذبه

مادر گذشته بیان نمودیم که زمین همه چیز را از مایع وقایم  
 و غاز بخود میکشد اجساد از برای آن زمین میافتند که زمین آنها را  
 میکشد. هر چه قوه دارید گوئی را بالا بیندازید ببینید که زمین صعود  
 او را کم کم ضعیف میکند و بالاخره از یک نقطه او را مجبور بهبوط

میناید و زمین میافتد. همینکه زمین در این خاصیت جذب  
 تنهانیست بلکه همه اجساد کلی جزئی خود را بقدر ثقل خود  
 جذب میکند. پس آفتاب که هزار بار از زمین سبکتر است  
 جذب او نیز هزار بار بیشتر است هر که هشتاد بار از زمین  
 سبکتر است قوه جذب او نیز بهمین قدر کمتر است آنکه در تفصیل  
 قر بخفت اجساد اواز اجساد زمین اشاره شد اساسش همین  
 مطلب است پس جمیع اجساد آسمانی یا اجرام سماوی هم دیگر را  
 جذب میکنند و چون آفتاب از همه آنها بزرگتر است همه  
 کرات سایر فضای لایتناهی محروسه خود را با قوه شدید و برای  
 تصور بسوی خود جذب میکند و بدور خود میگرداند.  
 در اینجا میتوانید بگویید که اگر جذب آفتاب چنین است پس  
 چرا این کره ها مثل پارچه سنگی که زمین او را میکشد بسوی  
 آفتاب نمیدوند و بکره او افتاده نمی شکنند و از هم متلاشی نمی  
 شوند درست است هرگاه مانعی در مقابل این جذب نمی بود  
 همین طور هم بایست بشود. برای توضیح مسئله اول یک  
 امتحان ساده را که هر کس بارها نموده است یاد آوری میکنم.  
 بیارچه سنگی ریسمان نازکی بسته با سرعت تمام میگردانیم (شکل  
 ۶۰) سنک در دور دست ما که مرکز این حرکت است دایره  
 تشکیل میکند در این حالت می بینیم سنک ریسمان را سخت میکشد  
 چنانکه باید کم یابیش قوتی مصروف نمائیم تا ریسمان از دست ما بیرون  
 نرود هرگاه غفلتاً ریسمان پاره شد یا از دست ما رها گردید آن  
 وقت سنک با سرعت اولی بکنار طرد میشود.

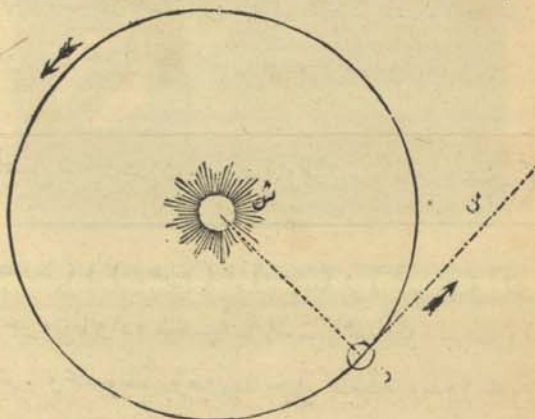




( شکل ۶۰ ) نشان [ا] [ب] [د] آندایره را می نماید که سنک در حرکت خود تشکیل میکند  
نشان [م] مرکز دایره است نشان [آ] آن نقطه ایست که سنک در آنجا ازاد می شود نشان  
[س] آن خطی است که سنک بعد از آزادی به آن سوباید برود .

همینکه از نقطه که در دقیقه پاره شدن آنجا بود منحرف  
میشود پس همه چیز که این طور مبرگردد همیشه مترصد است که  
از مرکز مدار خود منحرف شود و کناره بگیرد همین حالت  
ترصد اجساد را قوه انحراف از مرکز میگویند . زمین نیز بدور  
آفتاب همانطور میگردد که سنک بدور دست شما یعنی بر حسب قانون  
انحراف اجساد از مرکز مترصد است که از مدار خود هرگاه قوه  
جذبی او را مانع نشود منحرف شود و بکنار برود . پس چرا  
منحرف نمیشود پس چرا سنک از دست شما بیرون نمی رود برای

آنکه دست شما قوه جذب خود را ابراز میکند . و آفتاب قوه  
کشیدن زمین را بسوی خود ظاهر می نماید ( شکل ۶۱ )



( شکل ۶۱ ) نشان [ز] زمین است نشان [ش] آفتاب است نشان [س] همان خط است  
که اگر قوه جذب آفتاب نبود زمین بآن سومی رفت .

هرگاه فقط یک قوه جذب بود البته زمین مدتی قبل از این  
بکره آفتاب افتاده و سوخته بود . به همین اگر تنها قوه انحراف  
اجساد از مرکز می بود یقین مدتی قبل از این همه کره ها از  
مدار خود برگشته و سرزده در میان بعد بهم دیگر خورده  
و درهم میشکستند پس این دو قوه متباینه را خالق آنها چنان  
در اجساد تساوی و اعتدال داده و آنها را چنان به کشش و کوشش  
در مقابل همدیگر واداشته که تا ایام معدوده هیچکدام به غلبه  
دیگری قادر نتوانند بشوند .

و از وجود این دو قوه امار سیارات که خیلی کوچکتر از



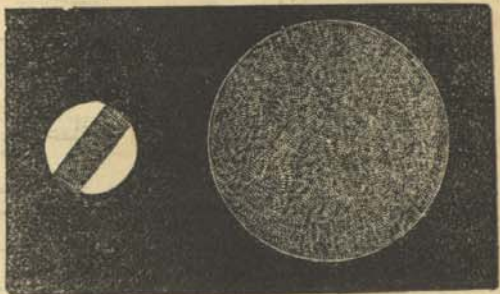
خود ایشانند بدور آنها میگردند و هرگز منحرف نمی شوند .  
و همه سیارات با همان خط مأموری خود در کمال تعبد و رضایت که  
مدار آنها است در تحت این قانون کبیر و نظم واحد مشغول  
انجام مأموریت محولی خودشان بوده و هستند .

### فصل سیزدهم در بیان سیارات متوسطه الحجم

( عطارد ) و ( زهره ) و ( زمین ) و ( مریخ ) این چهار  
سیاره که جزء خانواده شمسیه ما است با هم دیگر نسبت و ارتباط  
کلی دارند . و مخصوصاً بزمین ما خیلی شبیهند و بدور محور خود  
میگردند شب و روز دارند دارای فصول اربعه میباشد که ما  
در ذیل شرح هر یک از آنها جداگانه بیان میکنیم .

#### در بیان کره عطارد

عطارد با آفتاب از سایرین نزدیکتر است و کوچکترین  
سیارات متوسطه الحجم فوق الذکر میباشد این سیاره از زمین ما  
هجده بار کوچکتر و از قمر ما سه بار بزرگتر است ( شکل ۶۲ )  
هرگاه شاتر ده کره عطارد را یکجا جمع نمایم بسنگینی کره  
زمین میشود . جبال این کره از جبال زمین بزرگتر و بلندتر  
است و بیشتر از سنگهای معدنی است . مسافت بعد او از آفتاب  
( ۵۳ ) میلیون ( ورست ) است یعنی از زمین دوبارینم با آفتاب



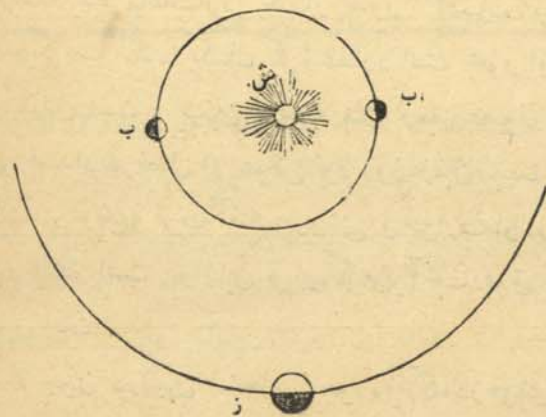
( شکل ۶۲ ) تطبیق زمین و عطارد است دایره بزرگ زمین و دایره سفید کوچک عطارد است

نزدیکتر است . این کره کوچک بر حسب سیر چاپکترین کره های  
دور آفتاب است در مدار خود چنان حرکت سریعه دارد که  
در هر ثانیه چهل و پنج ورست مسافت طی مینماید و در هشتاد  
و هشت شبانه روز ما یکبار هم بدور خود و هم بدور آفتاب میگردد .  
یعنی در سه ماه ماعطارد یکبار بدور آفتاب میگردد  
یا بعبارت دیگر سه ماه ما یکسال کره عطارد است محور او بیشتر  
از زمین متمایل است . بهمین واسطه مثل زمین فصول اربعه  
دارد ولی امتداد هر فصل او عوض نود روز زمین بیست و دو  
روز میکشد . و بجهت قرب آفتاب روشنی و حرارت او از زمین  
هشت بار بیشتر است و از این قرار گرمی آنجا فوق تحمل  
سکنه زمین است .

همینکه چون در زمین امتحان نموده ایم که در هوای گرم  
ابر بودن هوا حرارت را خیلی تنقیص می نماید و بی تردید باید  
از تراکم ابرهای دائمی که در آتشفشان کره او دیده میشود اعتدال

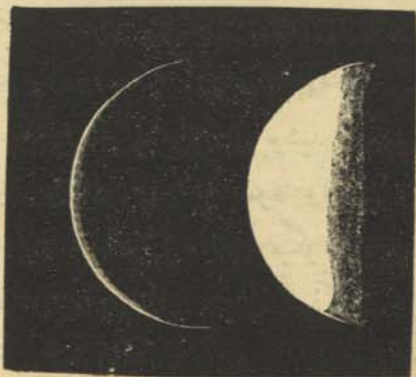


کلی در حرارت آنجا بعمل آید در هر صورت سکنه عطارد اگر هست باید خلقتی خاص داشته باشند که بتوانند در آنجا زنده کی نمایند عطارد از زمین گاهی در این و گاهی در آن طرف آفتاب واقع میشود دیدن او خیلی اشکال دارد یکی بجهت اینکه با آفتاب زیاد نزدیک است . دویم آنکه با آفتاب در افق ما معاً طلوع میکند و غروب می نماید . و نور درخشنده شمس آنجرم کوچک را چنان می پوشد که رؤیت او ممکن نمی شود فقط او را وقتی می توان دید که در این طرف یا آنطرف آفتاب در مدار منتهای بعد خود از آفتاب باشد شکل (۶۳) او را در این دو حالت چند دقیقه بعد از غروب یا یک دو ساعت قبل از طلوع میشود دید .



( شکل ۶۳ ) نشان [ش] آفتاب است نشان [ب] عطارد است در مدار خود که گاهی اینطرف و گاهی آنطرف آفتاب بنشان [ز] که زمین ماست نموده می شود

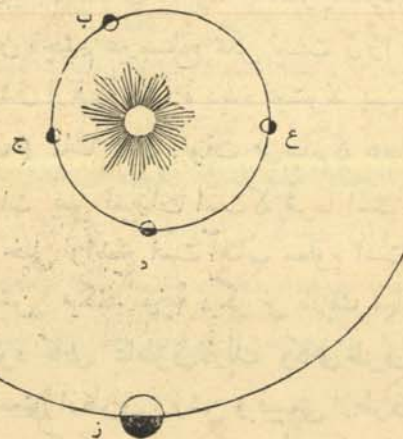
متقدمین که او را هم وقت شام و هم وقت صبح میدیدند دو کوکب جداگانه مینداشتند بعد معلوم داشتند که هر دو یک کوکب است که گاه در پیش و گاه در عقب آفتاب واقع میشود . عطارد در مدار خود بدور آفتاب گاهی بزمین نزدیک میشود و گاهی دور . از این جهت گاهی بنظر ما کوچک و گاهی بزرگ می نماید . تحقیق این با چشم غیر مسلح ممکن نیست زیرا که همیشه سیارات بچشم ما بیشتر از نقطه منوره دیده نمیشوند پس باید او را بواسطه ( تلسکوپ ) تماشا نمود آنوقت می بینیم که عطارد همان طور دارای ممازجات یعنی تغییرات است که قمر ما است . سبب تغییر حالت او نیز خیلی واضح است آفتاب معلوم است همیشه یک نیمه او را روشن میکند و نیمه دیگرش تاریک می ماند لهذا هنگام گردیدن خود گاهی بماترف تاریک و گاهی طرف روشن خود را مینماید گاهی قسمتی از طرف روشن و قسمتی از طرف تاریک خود را می نماید . باین معنی که گاه مثل هلال گاه نیمه ماه و گاه در صورت بدر می بینیم گاهی اتفاق عجیبی می افتد که تماشا دارد شکل ۶۴



( شکل ۶۴ ) تغییرات حالت عطارد که در تلسکوپ دیده می شود



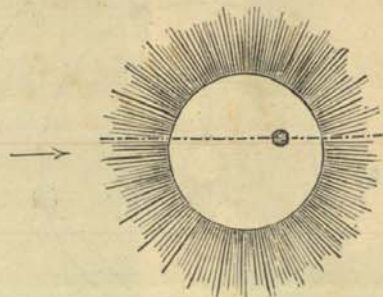
هروقتی که عطارد از میان زمین و آفتاب میگذرد گاهی نسبت بافتاب بازمین در یک خط مستقیم واقع میشود آنوقت طرف تاریک او بما بقدر یک نقطه لکه مینماید که در قرص آفتاب متحرك است و کوئی از یک کنار قرص بکنار دیگر میرود ( شکل ۶۵ )



( شکل ۶۵ ) برای توضیح تغییرات عطارد است [ز] زمین است و نشانهای [ب] [ج] [د] [ع] حالت عطارد است که در طبق تغییرات اومی باشد .

و فی الواقع بصورت مقابله قمر شبیه است که کسوف واقع میشود همینکه عطارد آفتاب را هم بجهت کوچکی خود وهم بجهت بعد مسافت او از ما نمی تواند پوشید فقط در روی شمس مثل نقطه سیاه عدسی نموده میشود و از طرفی بطرف دیگر عبور می نماید و او را احتراق عطارد میگویند در سال ۱۸۹۱ مکرر اتفاق افتاد ولی ایام عادی ندارد که در هر دوره خود واقع شود ( شکل ۶۶ ) زیرا که همیشه در مدار خود در نقطه مقابله

واقع نمی شود گاهی از اوج و گاهی از حضیض عبور مینماید ،



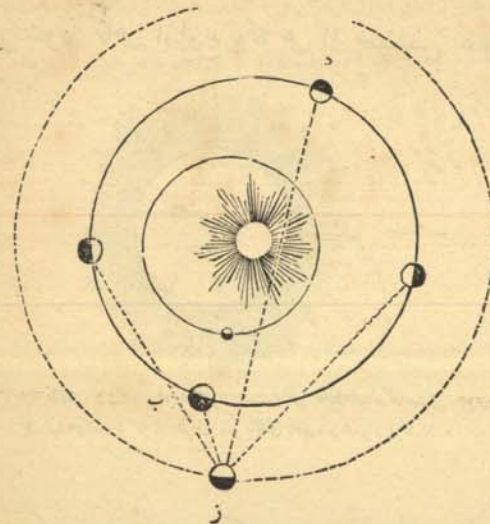
( شکل ۶۶ ) نقطه بزرگ سیاه عطارد است با آن خط سیاه که مدار اوست از پیش روی آفتاب میگذرد که از طرف سرپیکان آمده و عبور میکند .

### در بیان کره زهره

سیاره دوم که او را زهره میگوئیم دوری او از شمس بیشتر از عطارد است بهمین واسطه دیدن او آسان است . زهره بیشتر در مدار خود از زمین گاهی در این و گاهی در آن طرف شمس واقع میشود . و در آن بعدها زیاد بمامری گردد ( شکل ۶۷ ) .

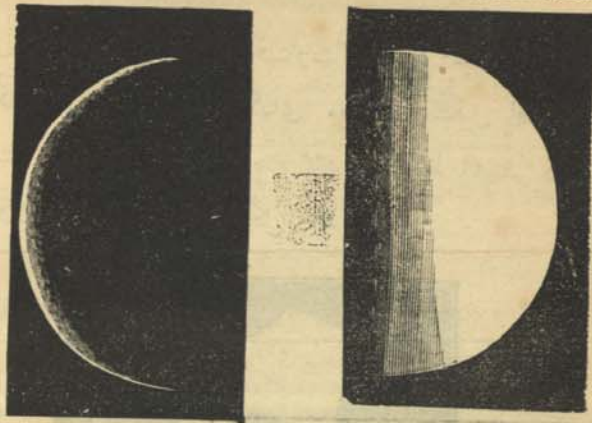
هروقت که از آفتاب خیلی دور است ما او را در آسمان چون کوكب درخشنده گاهی در اول شب در طرف مغرب و گاهی وقت دمیدن صبح در طرف مشرق می بینیم . متقدمین او را نیز چون عطارد دو کوكب جداگانه میدانستند و او را دو نام داده بودند آنکه نزدیکی صبح دیده میشد او را ( لیوتسیفر )





( شکل ۶۷ ) حالات متباینه زهره را نسبت بافتاب و زمین از قبیل ممازجات یا تغییرات و بعد مسافت مینماید کمره کوچک دایره اول عطارد است در مدار خود چهار کمره در دایره داریم چهار حالت زهره است دایره سیم که از نقاط ترسیم شده و کمره نشان ( ز ) زمین ما است نشان ( ب ) زهره منتهای قرب او زمین است و نشان ( د ) زهره منتهای بعد او است از زمین

مبشر الضیاء و آنکه وقت شام دیده میشد او را ( ویسپیر ) ستاره شب میگفتند بعد معلوم شد که فی الواقع این هر دو یک کوکب است که گاهی در مقدمه آفتاب طلوع میکند و گاهی عقب میماند و بعد از غروب در افق مامرئی میگردد خودش بسیار درخشنده و خوش نما است البته بارها دیده اید جرم زهره مثل سایر اجرام خانواده شمسیه تاریک است روشنی و حرارت را از آفتاب میگیرد از این جهت او نیز مثل عطارد و قرما ( فاز ) یعنی تغییرات یا ممازجات دارد ( شکل ۶۸ و ۶۹ ) .



( شکل ۶۸ ) حالت هلالی زهره در تلسکوپ مینماید

( شکل ۶۹ ) حالت تربیع زهره است در تلسکوپ مینماید

زهره در مدار خود گاهی بما نزدیک و گاهی بمادور میشود هر وقت که در آن طرف آفتاب واقع است منتهای دوری او از ما است گاهی مثل هلال و داس و گاهی چون نیمه ماه و بدر مینماید زهره در هنگام گذشتن از میان زمین و آفتاب طرف تاریکش بسوی ما میآید . از آن جهت هر وقت در نقطه اعتدال مقابل آفتاب که نه چندان اوج و نه چندان حضیض باشد واقع شد مثل عطارد چون نقطه تاریکی از روی قرص آفتاب عبور مینماید و همانطور که عطارد دیده میشد مرئی گردد . انکساف شمس را قادر نباشد و او را احتراق زهره گویند در سال ۱۸۷۴ و بعد از آن در سال ۱۸۸۲ میلادی دیده شده . زهره بطارد شبیه است ولی زمین شباهتش بیشتر است در جسامت



مثل زمین است (جزئی تفاوت دارد) همینکه از کره زمین سبکتر است و بیشتر از سنگهای معدنی تشکیل یافته مثل زمین سلسله‌های جلی دارد و زیاده ممتد و مبسوط اتمسفر دارد ابرها در وی متراکم میشود (شکل ۷۰).



(شکل ۷۰) حالت بدی زهره است  
مگرد در لاکوب شبانه

زهره در مدار خود بدور آفتاب آهسته بدور خود نیز دور مینماید و هر دو دور را در یکوقت تمام میکند خط استواء یا منطقه حاره اوزیاد گرم است و قطبین او بسیار سرد است فصول اربعه اش مثل زمین ما است همینکه چون مدار او قصیرتر از مدار زمین است سال کره زهره هفت ماه و نیم ما است و چون بافتاب از ما نزدیکتر است نور و حرارت او از زمین دوبار و نیم بیشتر است، چون از هر جهة قابل سکنی است مخلوق آنجا مثل آدمهای زمین دارای شعور و تصرف و تمدن هستند. چگونه که

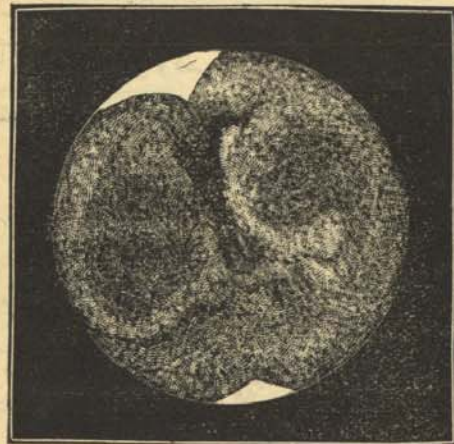
ما به آنها نظر میکنیم یحتمل آنها نیز کره زمین را که در آسمان سیر میکند دقت میکنند و تحدید مینمایند و حرکت و بعد او را استخراج و ضبط می نمایند شاید اسباب ازضاد آنها از ما بمراتب کاملتر است و کره ما را بالا اطراف تعلیم نموده اند و ما را بیشتر از اینکه هستیم دارای سعادت و برکات میدانند مختصر اگر مسکون است چگونه که ما از حالت کره آنها و مقیاس و قطر و حجم و هوا و شب و روز و فصول اربعه آنها مخبر هستیم آنها نیز بی تردید همه اینهارا از کره ما میدانند یحتمل بمراتب زیادتر میدانند از این سه سیاره (عطارد) و (زهره) و (مریخ) که چهارم آنها (زمین) ما است عطارد و زهره را سیاره داخله گویند زیرا که مدار آنها در داخله مدار زمین واقع است و مریخ را خارج خوانند زیرا که مدار او در خارج مدار زمین است و اولین سیارات خارجه است که در بیرون مدار زمین سیر میکنند.

### در بیان مریخ

از آفتاب در بعد دو بیست و ده ملیون ورست سیاره ایست که او را کوکب مریخ گویند مدار او از مدار زمین ما بزرگتر است. و سرعت سیر او از زمین کمتر. در دو سال و یازده ماه یکبار مدار خود را بدور آفتاب طی مینماید. و در بیست و چهار روز و دوازده ساعت بدور محور خود میگردد محور او مثل محور زمین متمایل است از آن جهة شب و روز دارد یعنی کاه



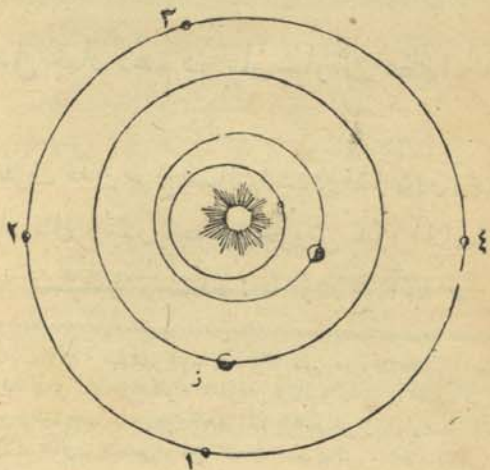
یکطرف و گاه طرف دیگرش روشن میشود آتسفر دارد که در روی ابرها  
برخیزند و شنایکنند و بادهای میوزند همینکه نور و حرارت چون  
از آفتاب دورتر از زمین واقع شده دوبار از زمین کمتر است  
فصول اربعه دارد هر فصل آنجا سه دفعه از فصلهای ما طولانی  
است منطقه یا خط استواء او گرم و قطبین اش منجمد است (شکل ۷۱)



( شکل ۷۱ ) مریخ و قطبهای او که در زیر بر  
مستور است در لنگر کوب چنان می نماید

بدستیاری تلسکوب جبال و صحاری آنجا را توانستیم بخریطه  
بیاوریم و ترسیم نمائیم برفهای انبار شده قطبین او را از این جا  
میشود مشاهده نمود و می بینیم که در تابستان از گرمی چگونه  
آب میشوند و در زمستان نیز می بارد و انباشته گردد بی تردید  
نه اینکه در کره مریخ نبات هست سکنه و حیوان هم هست  
در صحرای آنجا از متن سرخی که بنظر ما میرسد تصور میکنیم که  
رنک نبات آنجا همه سرخ می نماید چگونه رنک نبات زمین ما

سبز مینماید واقعاً خیلی عجب است که می بینی درخت سرخ  
شاخه سرخ برک سرخ نبات صحرا همه سرخ است اگر ما غفلت  
در آنجا واقع شویم باز زمین خودمان چندان بینونت نخواهیم یافت  
مگر اینکه هیئت سکنه آنجا بما غرابت خواهد داشت [ حاشیه ۱ ]  
( مریخ ) چنانکه از زمین دیده میشود کوب کوچک است  
سرخ رنک هر وقت در بعد از زمین نزدیک است درخشانتر  
و هر وقت دور است کمتر فروزانست ( شکل ۷۲ ) .



( شکل ۷۲ ) مدار مریخ است و نماینده حالت اوست نسبت به زمین دایره اول مدار  
عطارد دایره دوم مدار زهره دایره سیم و نشان [ ز ] زمین و مدار اوست دایره  
چهارم مدار مریخ و چهار کره نشان [ ۱-۲-۳-۴ ] خود مریخ و چهار حالت اوست که  
در حالت نشان [ ۱ ] زمین نزدیک تر و در نشان [ ۳ ] دور تر است

( حالت نمره اول منتهای قرب و حالت نمره چهارم منتهای  
بعد از زمین است ) در مریخ چون هیچ وقت در میان زمین



و آفتاب واقع نمیشود تغییر حالت عطارد و زهره نیست همچنین احتراق یا انصال شمسی نیز ندارد مادر آسمان دایره که مریخ در مدار خود بدور زمین تشکیل میدهد واضح می بینیم و میدانیم معلوم است بدور دوسپاره عطارد و زهره نیز که در داخل مدار او هستند همین طور دایره تشکیل می نمایند مریخ دو قمر دارد از بس کوچکند تشخیص آنها اشکال دارد و آنها را در سال ۱۸۷۷ میلادی کشف نموده اند [ حاشیه ۲ ] .

### فصل چهارم در بیان سیارات عظیم الجثه

در آنطرف مدار مریخ مسافتی است در فضا که در آنجا سیارات کوچک زیاد مثل زنبور باجوش و خروش بدور آفتاب میگردند و عدد آنها بسیصد رسیده . ما از شرح آنها صرف نظر

( حاشیه ۱ ) در سال ۱۸۷۷ میلادی منجم رصدخانه شهر معروف (ملان) (آصف غاوم) از کشف نمودن قنا لهای کره مریخ عوام و خواص و عالم و جاهل را متعجب نمود این مریخها که عرشاً یکصد و رس و طولاً پنجاه و رس و فاصله آنها از هم دیگر از چهار صد تا سیصد و رس می شود ثابت نموده بقانون هندسی و عمل انسان است که بشر ساخته و گاهی دریای از جزر خود صحرای بی حساب را زیر آب میکوبند و غرق میکنند و باز میفشند و این فقره همیشه در وقت معین واقع میشود الان همه رصدخانهها در وقت مریخ بر زمین نزدیک میشود مشغول تحقیقات میشوند و وجود سکنه بدرجه یقین رسیده (رح)

( حاشیه ۲ ) از دو قمر مریخ یکی خیلی نزدیک باوست تقریباً ده هزار و رس فاصله دارد و از طرف مغرب طلوع نموده در مشرق غروب میکند قمر دیگرش از مشرق طلوع نموده در مغرب غروب میکند و سرعت سیر آنها خیلی غریب است در يك شبانه روز ماه هلالی خود را تمام میکند یعنی بدور مریخ میگردند سکنه مریخ در افاق خودشان در شام دو قرکه یکی از مشرق به مغرب و دیگری از مغرب به مشرق میروند تماشا میکنند که در راه بهم استقبال نموده و از هم دیگر گذشته و در افاق خود غایب میشوند (رح)

نمودیم . و از صحرای آنها گذشته بکره بسیار بزرگی میرسیم و او را مشتری گویند در دستگاه آفتاب ما بزرگترین سیاره هاست بنابه عظمت او متقدمین او را باسم پادشاه خدایان خود مسمی نموده اند ( ژوپتر ) این کره عظیم هزار و سیصد بار از زمین ما بزرگتر است یعنی از هزار و سیصد کره زمین يك کره مشتری را خلق نموده اند بعد اواز آفتاب هفتصد و سی میلیون ورست است . مدارش پنج بار از مدار زمین بزرگتر است از این جهت یکسال مشتری دو تازده بار از سال زمین زیاد تر است ( سال مشتری یازده سال و ده ماه و هجده روز ما است ) مشتری هنگام گردیدن دور آفتاب در نه ساعت و پنجاه و پنج دقیقه یکبار بدور محور خود نیز میگردد معلوم است شبانه روز او از شبانه روز ما در اینصورت کمتر است .

چون محور مشتری متمایل نیست باین واسطه شب و روز او همیشه یکسان یعنی مساوی است پنج ساعت شب پنج ساعت روز است هوایش همیشه بیک قرار است فصول اربعه ندارد و علی الدوام حرارت از منطقه بقطبین او منتشر میشود سکنه مشتری تغییر فصول را نمی دانند ایام سال آنها همیشه چون بهار زمین است همینکه بهار دائمی آنجا برای ما زمستان شدید است زیرا که از زیادی بعد اوبا آفتاب نور و حرارت را بیست و پنج بار کمتر از زمین جلب میکند در هر صورت اگر مخلوقی در کره مشتری هست غیر از مخلوق عطارد و زهره و زمین و مریخ است زیرا مخلوق این کره ها



درزیتن آنجا قادر نباشند بواسطه تلسکوپ چنانکه اشاره نمودیم  
آتمسفر اورا می بینیم و ابرهای متراکم روی اورا مشاهده مینمایم  
و بادهائی که میوزد از حرکات ابرها آشکار است از همه اینها غریبه  
تر قررهائی او است چهار قره چنانکه قره زمین بدور زمین آنها  
نیز بدور مشتری میگردند سکنه آنجا اگر هست شبها درافق  
خودشان چهار قره نور باش را تماشا میکنند (شکل ۷۳)



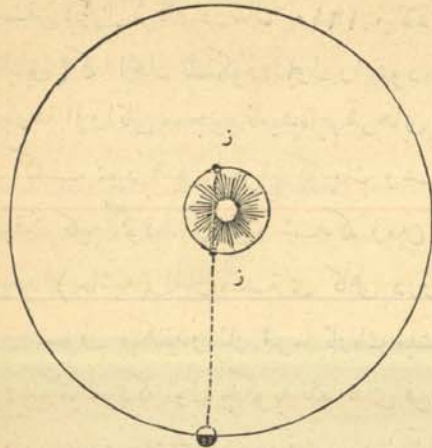
( شکل ۷۳ ) کره مشتری است که در تلسکوپ دیده می شود .

( مشتری ) از زمین کوکب قشنگی و سفید رنگ که همیشه بیک  
قرار روشن است دیده میشود فروزنده کی او مثل زهره است هر وقت  
بواسطه تلسکوپ که بسیار بزرگ مینماید مشتری نظر میکنیم مثلاً یک  
دایره کوچکی مینماید که طبقات رنگ خاکستری متساویه البعدی

روی آتمسفر اورا گرفته در سال ۱۶۱۰ میلادی منجم کیر  
( غالیل ایتالیایی ) که ایجاد تلسکوپ اول را نمود بواسطه آن  
اسباب که ما بارها اورا تالی معجزه نامیده ایم قره های اورا که بدور  
او میگردند کشف نمود همین اجرام کوچک وسیله کشف  
و اثبات حقیقت کلیه گردید و معلوم شد که زمین چگونه بدور  
آفتاب میگردد ( حاشیه ) اقمار مشتری گاهی در زیر سایه او  
واقع شده و خسوف میکنند و مثل قرما تاریک میشوند خسوف  
آنها واضح دیده میشود که اول چگونه نقطه های فروزنده هستند  
و بفته چه طور نابود میشوند و در وقت بیرون آمدن از سایه  
باز چه طور برافروزند و از برکت خسوف همین اجرام کوچک  
بیک حقیقت بسیار عمده دیگر پی بردیم و سرعت سیر نور را  
مشخص نمودیم چون مطلب قابل ذکر است قدری مفصل بیان  
میکنیم . هر وقت زمین در مدار خود بامشتری نسبت با آفتاب  
در یک خط است یعنی هر دو در یک طرف آفتاب هستند ( شکل ۷۴ )  
آنوقت منتهای قرب زمین بمشتریست . و هرگاه زمین در آن  
طرف آفتاب و مشتری در این طرف آفتابست . یا برعکس  
در این صورت منتهای دوری زمین است از مشتری زیرا که در این

( حاشیه ) ابنای جاهل آن عصر هنوز تحقیقات قدما را سندی خرج میدادند و تصوراتی را میخواستند  
آنها را تحقیقات میدادند رساله های ( کاپرنیک ) را بعد از مرگ او که در حرکت زمین  
نوشته بود سوختند و پیروان او را تکفیر کردند هر کس جرئت گفتن این را که زمین میگردد  
مینمود انواع زجر و توبه و اعتساف از پاپ روم و میر غضبهای دستگاه اعتساف او میدید که سانیه  
رساله مینوشتند یا اصرار داشتند و از توبه و اعتساف انکار مینمودند زنده یا تاش میدوختند ( رح )





( شکل ۷۴ ) تفاوت قرب و بعد فاصله مشتری و زمین را میتوان دایره کوچک مدار زمین است نشان [ز] کره زمین دایره دوم مدار و خود مشتری است که هر وقت در مدار خود چنان با زمین واقع شود منتهای قرب او است زمین و هرگاه آنطرف آفتاب است آنوقت منتهای بعد او از ما است که در قرب رسیدن نور امار او بر زمین زودتر و در بعد دیرتر است .

صورت زمین در آنطرف و مشتری در این طرف آفتاب مسافت فاصله آنها بزرگ میشود طول این مسافت دو مقابل بعد مدار زمین است ( ۲۸۰ میلیون ) بعد از این مقدمه بمسئله سیر نور رجوع میکنیم . از آنجا که قمرهای مشتری در چند وقت باید بدور مشتری بگردند تحقیقاً بما معلوم بود لهذا لحظه دخول هر یک از آنها را بسایه نیز تحقیقاً میدانستیم . یعنی حالت خسوف و انجلائی آنها را تا ثالثه آخری که قسمت شصتم مدت ثانیه است می توانیم مشخص نماییم با وجود این فی الواقع در میان استخراج ما و وقوع نفس الامر خسوف و انجلائی آنها نسبت به قرب و بعد زمین چند دقیقه تفاوت ظاهر میگشت . گاهی زود و گاهی دیر منجلی

میشد علماء چون در استخراج خود متردد نبودند و از یکطرف این تفاوت و بینونت را میدیدند این فقره جالب دقت آنها گردید که چرا و از کجا این تفاوت بعمل آید که در بعد نزدیک چند دقیقه خسوف زودتر ابتدا میکند . ( حاشیه ) و در بعد دور چند دقیقه دیرتر ابتدا میکند . بعد از زحمت زیاد معلوم نمودند که برای سیر نور مدت معینی لازم است از آنجا که هر وقت زمین در مدار بعد زیاد است هنگام دخول قمر بسایه مشتری چند دقیقه لازم است که نور او از نظر ما کوتاه گردد و معدوم شود به همین بعد از خروج از سایه باز چند دقیقه لازم است . تا از روشنی خود قسمت شعاعی بچشم ما بفرستد . باین معنی که قمر مشتری از زیر سایه بیرون آمده داخل بعد منور میشود . بعد از آنکه خودش روشن شد از خود نشر شعاعی میکند . آنوقت آن شعاع این مسافت طولانی را طی نموده بنظر ما میرسد اگر چه سرعت سیر او و برای تصور است در هر صورت مدتی لازم است که ماضوء او را به بینیم و انجلائی او را بدانیم . پس واضح است و قتی که زمین در بعد دوست و هشتاد میلیون ورست واقع است . برای اینکه نور قمر مشتری بعد از انجلائی خود باو یعنی بر زمین برسد البته بیشتر مدت مصرف خواهد نمود . و در عکس این کمتر آن مدت را

( حاشیه ) در سال ۱۶۷۵ میلادی منجم ( دانیال رمیر ) با استخراج خسوف امار مشتری که ( دومتیک ) و ( کاسین ) تقدیم نموده ملاحظه می نمود در حساب اختلافی دید چنانکه در متن اشاره شده و بعد از دقت زیاد سرعت سیر نور را خود همین که آنچه حالا مشخص نموده اند ( ۲۸۵۰۰۰ ) ورست منتهای تحقیق است ( رح )



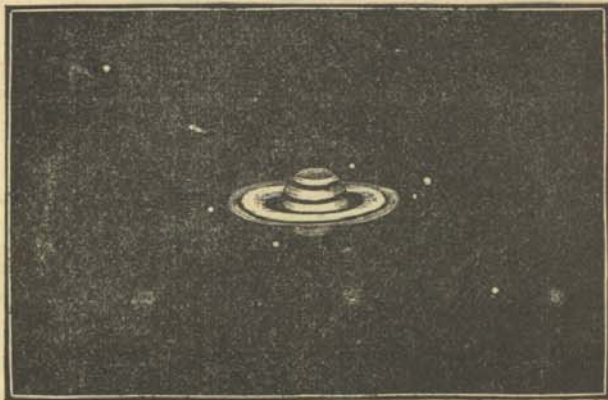
مشخص نموده دریافتند که پانزده دقیقه است . و از این حساب الان تحقیقاً سرعت سیر نور را استخراج نموده اند و معلوم شده است که نور از مسافت بعد در هر ثانیه دویست و هشتاد و پنج هزار و رست سیر میکند که این سرعت مافوق تصور انسانیست . از این قرار برای اینکه از یکصد و چهل میلیون مسافت نور آفتاب بزمین برسد هشت دقیقه و سی ثانیه لازم است .

### در بیان کره زحل

بعد از مشتری سیاره زحل است بزرگی او چون مشتری نیست . همینکه هشتصد و شصت و چهار بار از زمین بزرگتر است مسافت او از آفتاب هزار و سیصد و بیست و پنج میلیون و رست است و در مدار مبسوط خود در هر ثانیه هشت و رست و نیم طی مسافت مینماید . و در سی سال یکدفعه بدور آفتاب میگردد . يك سال زحل سی سال ما است حرکت محوری او ده ساعت و پانزده دقیقه است که در این مدت یکبار بدور خود میگردد . از این جهة شبانه روز او کمتر از شبانه روز ما است . فصول اربعه دارد و هر فصل آنجا هفت سال و نیم زمین است نور و حرارت آفتاب بزحل نودبار کمتر از زمین میرسد .

هرگاه غیر از آفتاب معدن حرارت دیگر بکره زحل فیض نمیدهد یقین غیر مسکون است . و اگر سکنه دارد مخلوقیست که پروت با آنها کار حرارت میکند . حالت خصوصی زحل حلقه

در دوره اوست که هیچ کدام از سیارها ندارند . این حلقه عجیبه کره زحل را از نقطه ارتفاع خط استوای او بدون اینکه درجائی وصل شود دور کره را احاطه نموده ( شکل ۷۵ )



( شکل ۷۵ ) صورت زحل که با حلقه واقار خود در تلسکوپ این طور مینماید .

این حلقه بالنسبه مسطح است . سخن او خیلی کم است ( ۲۰۰ و رست ) برخلاف قسمت سطحی آنقدر مبسوط و بزرگست که زمین مارا میشود در روی او مثل گوی غلطانید . ( ۴۵۰۰۰۰ و رست ) در میان کره و حلقه باز مسافت مخلائی مبسوط عجیبی است ( ۳۰۰۰۰۰ و رست ) اینها نقلی نبود تعجب اینجا است که این حلقه عجیب سه قسمت است و چنان مینماید که سه حلقه متفاوت بهم تماسند یا وصل شده اند اولی بزرگ دومی میانه سومی کوچک حلقه زحل نیز خودش گاهی بماطرف روشن و گاهی طرف تاریک خود را مینماید . همچنین با حلقه دریکجا



بدور محور بسیار متمایل خود میگردد . از زمین دیدن همه حلقه واستقامت او را ممکن نیست زیرا که ما او را فقط در حایل تمایل مینیم (حمایی) باین جهت بنظر ما مقرر شده شود . همه دایره حلقه یا چرخ را اگر از طرف حمایی نظر نمایند مقرر می نمایند می توانند این را امتحان نمایند و آنوقت بدانند که حلقه زحل نیز بما انطور مینماید . حلقه زحل باید در شبها مثل طاق بلندی که در فضای بعد زده اند مرئی گردد زحل غیر از این حلقه عجیب خود هشت قر دارد که بدور او میگردند با چشم غیر مسلح ما زحل را مثل کواکب دیگر نقطه منوری می بینیم و حلقه او مطلق معلوم نمیکند برای این تحقیقات که ذکر نمودیم باید بواسطه تلسکوپ نظر نمود .

### در بیان اورانوس

اورانوس چهار قر دارد که به چشم غیر مسلح به حساب غیر مرئی است او را یعنی (اورانوس) را در سال ۱۷۸۱ میلادی یکصد و چهار ده سال قبل از این (ویلیام هرشل) که از (هانور) مسقط الراس خود بلندن هجرت نموده و باتلسکوپ خود کواکب يك قسمت جزئی آسمان را میخواست تعداد نماید در میان ستاره ها ستاره کوچکی را بنظر آورد که گویی متحرك است و نقطه سکون خود را تغییر میدهد .

بعد از تحقیقات زیاد معلوم نموده که این سیاره ایست که در

ورای مدار زحل بدور آفتاب میگردد . او را بتقلید متقدمین اسم یکی از خدایان قدیم را داد . بعد او از آفتاب دویست و شصت میلیون است ( ۲۶۰۰۰۰۰۰۰ ) سرعت سیر او در مدار خود در هر ثانیه هفت ورس و نیم است . و در هشتاد و چهار سال یکبار بدور آفتاب میگردد ایام حرکت محوری او تا کنون تحقیق نشده . همینقدر میدانیم که قوه حرارت و نور آفتاب به (اورانوس) سیصد و شصت بار کمتر از زمین است .

### در بیان سیاره نپتون

در عهد ما باز خیلی بعیدتر از اورانوس سیاره کشف نموده شد که اورانپتون گویند کشف و تحقیقات این سیاره زیاده از حد مایه تعجب شما خواهد شد این کره را مثل اورانوس بر حسب اتفاق کشف نموده اند انکشاف او نتیجه زحمات استخراج قوه حساب است چون در سال ۱۸۴۶ در میان دانشمندان این فن بعض مسائل مطرح مذاکره بود که ما از تفصیل اونمی توانیم در اینجا صحبت بکنیم بحکم آن مسایل مطرحه منجم معروف فرانسوی (لووریه) بتصور اینکه در میان بعد غیر از سیارات معروف ما باز باید يك کره سیاری باشد و او را باید پیدا نمود بنای استخراج گذاشت در پایان زحمات خود فقط باطمینان صفرهای رقم خود حکم نمود که آن سیاره باید در فلان نقطه معینه آسمان باشد نگاه بکنید و پیدا نمایید بعد از آنکه دقت نمودند دیدند



در همان نقطه که (لووریه) نشان داده سیاره در آنجا است مسافت بعد اوبه آفتاب چهار هزار و یکصد و هفتاد ملیون ورست است هشتاد و پنج بار از زمین ما بزرگ تر است باوجود این بی دور نما هرگز مرئی نگردد درصد و شصت و پنج سال یکبار بدور آفتاب میگردد . و از زمین ما نهصد بار حرارت و نور را کمتر جلب مینماید .

اگر از کره نپتون بشمس نظر نمایند در میان فضای تاریک آسمان مثل کوبک درخشنده میناید پس در نپتون برودت بحدی است که ما از تصور او نیز عاجزیم و نمیتوان معتقد شد که آنجا مسکونست و اگر مسکونست پس مخلوق آنجا همه خلقت جدیدند و ما از آن خلقت مطلقا مطلع نیستیم نپتون مثل زمین ما یک قمر دارد برای مزیدی بصیرت خواننده کان که با خانواده شمسیه نزدیکتر و سهلتر آشنایشوند در پشت این صفحه یک جدول نماینده بعد و حجم و مدار سیارات سبعة را که با خود آفتاب هشت است ترتیب دادیم . هر کس دقت نماید و ملکه بکند حالت اداره شمسیه ما را میتواند بیشتر و واضح تر بفهمد و بشناسد



جدول نماینده قرب و بعد و حجم و سرعت  
سیر سیاره ها است

| اسم سیارات   | بزرگی آنها نسبت بزین | فاصله بعد آنها از آفتاب | مدت مدار آنها بدور آفتاب | مدت دور دوری آنها | عدد افکار آنها |
|--------------|----------------------|-------------------------|--------------------------|-------------------|----------------|
| بیر اعظم     | ۱۲۸۰۰۰۰              |                         |                          | ۲۵ روز و نیم      |                |
| عطارد        | ۱۸ بار کوچکتر        | ۵۳ ملیان ورست           | ۸۸ شبانه روز             | دقیقه ساعت ۲۴ ۵   | ۵              |
| زهره         | ۱۸ بار کوچکتر        | ۹۹ ملیان ورست           | ۷ ماه و نیم              | دقیقه ساعت ۲۳ ۲۱  | ۵              |
| زمین         | —                    | ۱۴۰ ملیان               | ۳۶۵ روز و ربع            | ۲۴ ساعت           | ۱              |
| مریخ         | ۶ دفعه و نیم کوچکتر  | ۲۱۰ ملیان               | یک سال و پانزده ماه      | دقیقه ساعت ۲۴ ۳۷  | ۲              |
| سیارات صغیره | خیلی کوچک            | از سیصد تا پانصد ملیان  | از سه تا شش سال          | .....             | .....          |
| مشتی         | ۱۳۰۰ بار بزرگتر      | ۷۲۰ ملیان               | ۱۲ سال                   | دقیقه ساعت ۹ ۵۵   | ۴              |
| زحل          | ۸۶۴ بار بزرگتر       | ۱۳۲۵ ملیان ورست         | ۳۰ سال                   | دقیقه ساعت ۱۰ ۱۵  | حلقه معروف ۸   |
| اورانوس      | ۷۵ بار بزرگتر        | ۲۶۶۰ ملیان              | ۸۴ سال                   | نا معلوم          | ۴              |
| نپتون        | ۸۵ بار بزرگتر        | ۴۱۷۰ ملیان ورست         | ۱۶۵ سال                  | نا معلوم          | ۱              |

سیارات داخلی

سیارات خارجی



### ﴿ فصل پانزدهم در بیان { گومیت } ﴾

#### ﴿ یعنی ستاره های دم دار { کیسودار } ﴾

گاهی موقتا در آسمان اجرام روشن غیر معتادی ظاهر میشود که جالب دقت عمومی میگردد حتی کسانی که مطلق بنظر آسمان معتاد نیستند آنها نیز تماشا میکنند. ومدتی در ملاقات مردم باهمدیگر صحبت او مشغولیت همه کس میباشد فی الحقیقه خیلی غرابت دارد در میان شب روش از کوکب یکدفعه می بینی جرم روشن خارق عاده عجیبی در آسمان طالع شد.

ستاره دم دار که در يك نقطه او روشنی بیشتر و فروزنده تر است آن نقطه را رأس (گومیت) گویند در دور رأس نمیدایره روشن ابر را که بالنسبه کمتر روشن است و چون زلف پریشان بدوره رأس افشان است (اوریشول) گویند و خط روشن ضعیفی طولانی او را دم ستاره میخوانند (گومیت) بزبان یونانی موی پریشان را گویند بهمین مناسبت ستاره دم دار را نیز (گومیت) نام داده اند (شکل ۱۶۶).

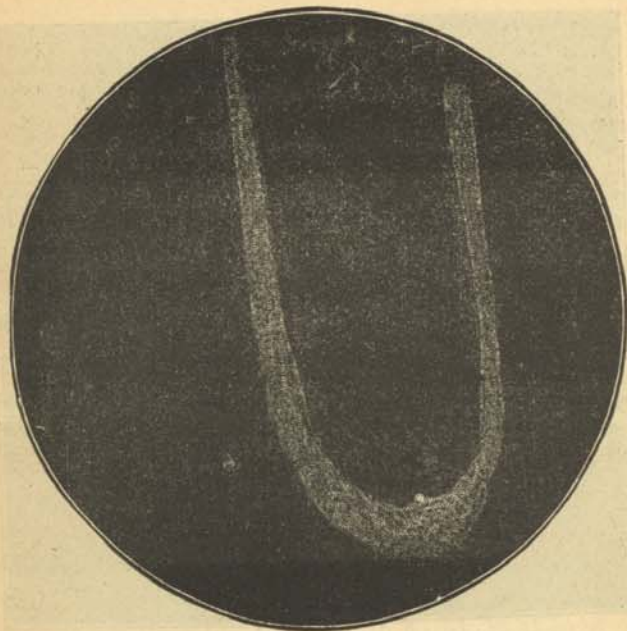
بیشتر (از گومیت) ها در این صورت که نوشتیم در اول طلوع خودشان مرئی میشوند ولی از بیانات آتیه خواهیم دید که آنها هرگز مشابه همدیگر نیستند بلکه يك ستاره در مدت سیر



(شکل ۷۶) صورت آسمان و گومیت که به چشم بی اسلحه دیده می شود.

خود چندین بار حالت و صورت خود را تغییر میدهد (شکل ۷۷) (گومیت) اول دفعه که در افق ما طلوع میکند می بینیم بسیار کوچک است و دم ندارد بعد از آن بقدر تقرب خود بافتاب و بافق ما بسرعت تمام هم بزرگ میشود و هم بروشنی خود را فزاید دم او تشکیل یابدهی تمتد میشود و مطول گردد و گاهی بطول بی حساب میانجامد و هر شب بزرگ تر و فروزنده تر گردد آنوقت مردم تماشای او را مایل میشوند و مدتی جزء اخبار یومیه هر کس است و در آنوقت که (گومیت) در مدار خود حرکت





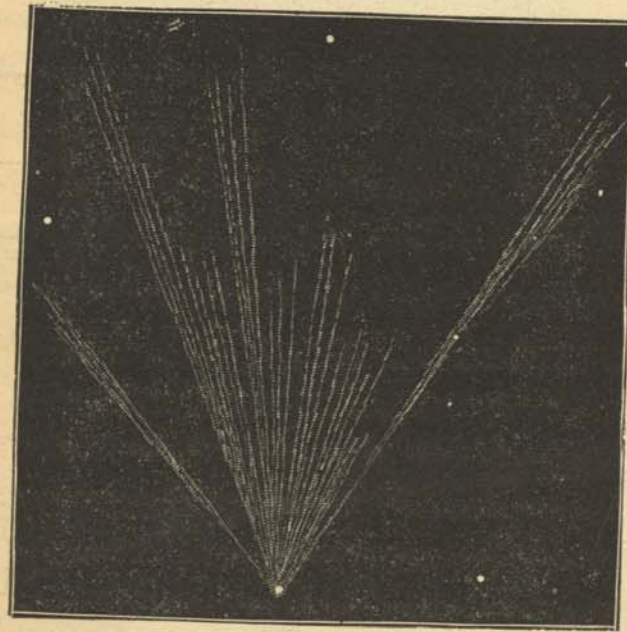
( شکل ۷۷ ) راس گومیت در آسمان کوب چنین مینماید .

میکند می بینیم هر شب حالت خود را چگونه تغییر میدهد بعد از آن بنای تحلیل میگذارد و فروزنده کی او بروشنی سفید مبدل گردد و هر قدر از آفتاب دورتر میرود ضعیف تر میگردد و دم طولانی او رو بقصر میگذارد تا از نظر ما یا از افق ما غروب می نماید بعد از آن باز چندین هفته منجمین او را بواسطه دور بین های خود می بینند و در حالت او دقت میکنند تا اینکه از نظر آنها نیز مستغرق دریای نایبای بعد لایتنای میشود . هر قدر ما تا کنون ستاره دمدار دیده ایم هیچکدام بدیگری شباهت ندارد دم بعضی

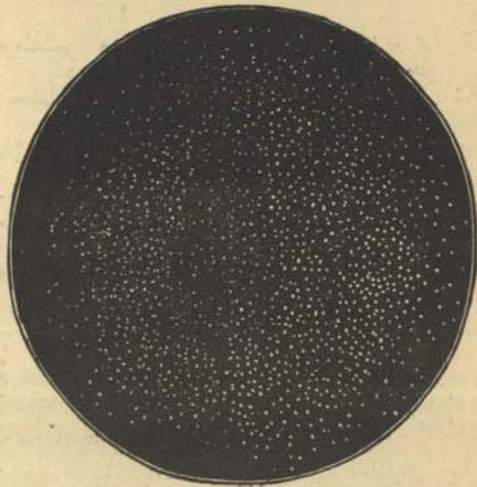
از آنها فروزان و قشنگ بعضی کوتاه و کم نور و بعضی هرگز دم ندارد و بملفوفه منوری یا کوب فروزنده که در میان چم (مه) باشد مینماید بعضی آنقدر کوچکند که دیدن آنها مشکل است آنها را فقط منجمین میتوانند ببینند و اکثر گومیتها از این جور کوچک هستند گاهی گومیتها ظاهر میشوند در نهایت فروزنده کی که هر کس از تماشای او محظوظ میشود از جمله گومیتهای معروف که تا کنون طلوع نموده گومیتهای سال ۱۸۵۸ و ۱۸۶۱ و ۱۸۷۲ میلادیست البته همه آنها را دیده اید و در نظر دارید حالا به بینیم این گومیت چه چیز است گومیت جرمیست برخلاف کواکب زیرا که کواکب اجساد کروی شکل و ثقیل و قائمند ولی گومیت از بخارات و گازهای خفیف تر از هوای تنفس ما تشکیل یافته بسیار خفیف و شفاف است و اگر میخواهید تصور خفت و شفافی او را بنمایید اینقدر کافیست که گومیت مانع دیدن اجساد ماورای خود نمیشود . و حال آنکه میدانید که بخارات و ابر نازک همیشه مانع رؤیت ماورای خود میباشد هرگاه در بالای آسمان ما باز هوا بود این گومیتها نمی توانستند از بخارات تشکیل یابند و در آنجا شنا نمایند چون بعد یافتن یکجا خالی از مواد عنصری است در آن صورت آنها بلا مانع در آن میدان طلوع و غروب مینمایند با وجود خفت زیاد که یک باد بسیار خفیفی آنها را میتواند پراکنده نماید باز در میان آسمان مسافت طولانی را ضبط میکنند گومیت قشنگ که در سال ۱۸۱۱ میلادی طالع شد قطر او شش صد و پنجاه هزار ورست مسافت را حایز بود



دایره لفاقه سر او از هشتصد و پنجاه هزار و رست بود  
و طول دم او به یکصد و هفتاد میلیون و رست بالغ شد یعنی بیشتر  
از بعد فاصله زمین و آفتاب امتداد دم او بود (شکل ۷۸) .



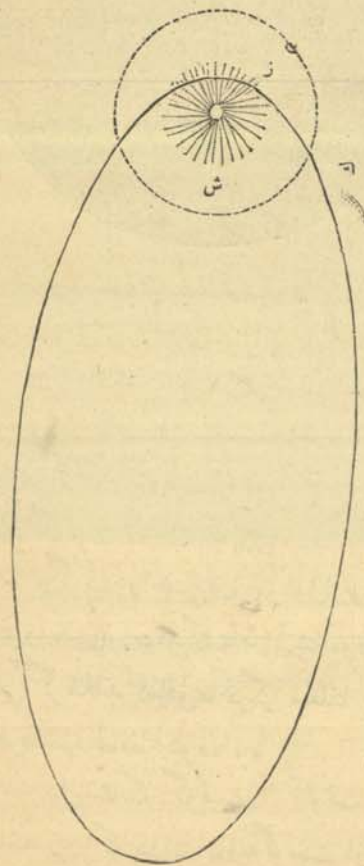
(شکل ۷۸) کومیت که دمه‌های متعدد داشت و با چندی سلحه دیده میشد در سال ۱۸۶۱  
نفاوت دیگر این اجرام روشن با کواکب یکی هم این است  
که هنگام گردیدن کواکب بدور آفتاب خط مدار آنها قریب  
بدایره حقیقی است ولی (گومیت) مدار بیضی الشكل بسیار  
طولانی تشکیل میدهد گاهی بافتاب خیلی نزدیک آید و گاهی بسیار  
بسیار دور افتد (شکل ۷۹) .



(شکل ۷۹) صورت کومیت‌های بی دم کوچک است که در تلسکوپ می‌نماید .  
بعضی از این کومیتها آن قدر دورتر از آفتاب سیر میکنند  
که مدارشان از سیاره‌های بعید بسیار دورتر است و برای اینکه  
مدار خود را بدور آفتاب طی نمایند هزار سال می‌گذرد بعضی  
در میان فضایی که همراه گردد و استخراج برگشتن او از حیز حساب  
بیرون است مثلاً گومیت سال ۱۸۱۱ بعد از سه هزار سال  
دیگر باز بافق ما برگردد و اخلاف ما او را می‌بینند . بعضی  
از کومیت‌های فروزنده بوده اند که بمامری شده و در طریقه خود  
چنان بعد را پیش گرفته اند که بافق ما دیگر مطلقاً بر نمیگردند و ما  
با آنها مادام‌الدهر خدا حافظ نموده ایم .  
این راهم باید دانست که گومیت را آنوقت میتوان دید که  
با آفتاب نزدیک باشد زیرا که ذرات غازی که گومیت از قرب حرارت



مبسوط و منتشر میشود به قطر و حجم خود را فزاید و نور آفتاب را جلب نموده علی الاتصال بدرخشندگی و فروزنده کی خود علاوه مینماید و هر وقت در قرب زمین است بزماری میشود ( شکل ۸۰ ) .



( شکل ۸۰ ) مدار خیلی طولانی کومیت است نشان ( ز ) زمین است نشان ( ش ) آفتاب است نشان ( ک ) کومیت در مدار خود .

و گرنه در مدار خود که در بعد آفتاب واقع است بجا هرگز نمیتواند مرئی گردد زیرا که کومیت باین روشنی و بزرگی در آنجا بیشتر از قطعه ابر سیاهی دیده نمی شود منجمین هر سال دو سه کومیت را تعداد و تحدید مینمایند ولی کومیتهای بزرگ بسیار کم طالع میشوند حالا حق دارید بگوئید کومیت را که ما فقط در قرب آفتاب میتوانیم به بینیم برگشتن یا برگشتن او را چه گونه مشخص نمایم هرگاه یکی از رفقای شما که بسفر میرود از شما پرسد که من چند روزه میتوانم برگردم معلوم است شما اول میرسید که از کدام راه میروید و از کدام میخواهید برگردید بعد از گرفتن جواب در طبق مسافت منظور او مدت لازم را بنظر آورده جواب میدهید همین طور است استخراج برگشتن یا برگشتن کومیت اول در کمال دقت و نهایت ملاحظه مدار معوج کومیت را تعلیم میگیریم بعد از آن مسافتی را که در طریق او واقع است حساب میکنیم و سرعت سیر کومیت را نیز مشخص مینمایم در این صورت واضح است حاصل این حساب نتیجه مقصود ما میشود و میدانیم که برای برگشتن کومیت چند سال یا چند صد سال یا چند هزار سال لازم است و اگر راهی که او پیش گرفته بعقب سحرای آسمان میرود البته وسعت فضای آسمان که اندازه قدرت خدا است به تحت استخراج بشر مسخر نکردد و معلوم میشود که او مطلقا دیگر با آسمان شمس ماره نخواهد یافت گذشته



از همه استخراج مدار گومیت یکی از کارهای دشوار و استخراجات معضله است تا کنون فقط پنجاه گومیت کوچک کم ضوء را به جدول تحقیق آورده و مدار آنها را که بسیار کوتاه و ملاحظه حالت آنها زیاد سهل بود ثبت نموده اند و گرنه در حالت و اعاده بعض گومیت های بزرگ هر چه گفته و نوشته اند بقاعده استخراج نیست بلکه بقیاس است فقط يك گومیت بزرگ را که در سال ۱۷۵۹ بعد از آن در سال ۱۸۳۵ طلوع نموده از روی قاعده معین نموده ایم که دوباره اگر زنده بمانیم در سال ۱۹۱۱ در جوار آفتاب بنظر ما مرئی خواهد شد اسم آن گومیت به احترام منجمی که در استخراج او خیلی زحمت کشیده (غاله) میباشد پس گومیت ها که تازه طلوع میکنند یا بعد از آن وقت که بنای تحقیقات در آنها گذاشته اند طالع میشوند برگشتن آنها را هیچ کس نمیداند غیر مترقبه طلوع میکنند و خواهند نمود. در زمان سلف از طلوع ستاره دم دار مردم زیاد متوحش میشدند و این وحشت از آنجا ناشی بود که آنها اجرام فوق العاده و عجیبی هستند چون اکثر گومیتها بچشم غیر مسلح دیده نمیشوند و آنها دیده می شوند و افعا حیرت انگیزند گومیت که ماحلا در کمال رضایت تماشای او را اگر بود می نمودیم و مشتاق دیدن آنها هستیم مردم از دیدن او برای خودشان تصور انواع بلاها و مصایب و فقر و قحطی و خونریزی و برخواستن سیلها میترا میدادند. مثلا میگفتند در فلان سال فلان گومیت ظاهر شد

بعد از آن جنگ فلان و خونریزی فلان واقع گردید یا بعد از فلان گومیت فلان ناخوشی یا فلان سیل فلان جارا خراب نموده از این قبیل حرفهای عواما نه میزدند اینها همه ناشی از جهالت و بی معرفتی است و گرنه گومیت که از غازهای خفیف تشکیل یافته و مثل سایر مخلوق از بادی میتواند برگزیده شود چگونه میتواند مصدر این گونه قضایای الهی و تقدیرات ازلی بشود مثلا کسوف آفتاب را تأثیرات مینویسند. پیشتر ذکر نمودیم که در لندن در پانصد سال یکدفعه کسوف کلی واقع نشده لندنیها چه قرابت بدستگاه قدرت ازلیه دارند که کسوف در هر جا واقع شود و تأثیر خود را در عالم کون دوماه و سه ماه کم و بیش مینماید آنها از این تأثیر بی طرف بمانند. بعضی از جهال که خود را ارباب تصور میدانند. میگویند اگر جرم باین بزرگی در مدار خود باز مینماید ما استقبال نماید او را میشکند و از مدار خود منحرف میکند مگر محال است که زمین و ستاره بهم بخورند؟ آنوقت چه بلای عظیمی بر ما می آید؟ بجواب این فصولی اول بیاد خود می آوریم که وسعت مسافت آسمان چه قدر است مگر آن فضای وسیع چنان محدود است که دو ستاره بتواند بهم برسد سلما اگر رسد چه میشود؟ ما میدانیم که بیشتر از گومیتها از غازهای خفیف و بخارات تشکیل یافته استقبال او با جسد ثانوی مثل استقبال دو جسد ثقیل نمیشود که یکی بتواند دیگری را متلاشی گرداند منتهای صدمه بهم خوردن زمین



با گومیت چون صدمه وزیدن یکبار شدیدیست علاوه بر این در مقدمه مذکور شده که بخار گومیت از بخارات آتسفرا مخفیف تر است لهذا استقبال او بزمین ما همانقدر محسوس ما میشود که

( حاشیه ) مؤلف این کتابچه از سعد ونحس و تربیع و مقابله و شرف که معمول به تقویم پرستان ایران است ذکر نمی نموده شرافت علم هیئت که اساس خدا شناسی و مقیاس صحیح معرفت يك قدرت فائقه جل شانہ میباشد بالاتراز آن ترهاث مو هو می است که منجمین امروزی آسیا وسیله نافذ مرجعیت شخص خود قرار داده اند و مردم را با افسانه ها فانی که مخالف دین منیف اسلام و ادراك عقل سلیم است مشغول نموده عوض قوت قلب ضعف نفس سه هزار ساله موروثی آنها را استقرار میدهند مقارنه يك جماد را با چاد دیگر که فاصله آنها باز چندین کرور فرسخ میباشد منشاء نفع و ضرر و مصدر خیر و شر میداند یعنی بعنوان سعد پرستی ستایش اجساد ثقیله را ترویج مینمایند این ترهاث اوایل دامن گیر همه ملل جاهل عالم بود ولی از برکت علم و تأثیرات روحانی منجمین وطن پرست هر مملکت مدتهاست سکنه ملل متدنه از این فقر روحانی که بی وجود او هیچ قدرت و ثروت جسمانی تراشیدن و سقیل زبریت قدرت ملی را قادر نیست خلاص شد.

آنچه سایر ملل از این قبیل فقر خود کاسته اند ملت مایه پختانه برخورد افزوده اند . هنوز در حرام رفتن . و ناخن چیدن . و دیدن اشرف . و بنای کار . حق درآمدن نقلق . و اول اواز عندلیب . پیچیده لقا فطرت تقویم میباشد . تقویمی که امروز بر ملازم است . استقراج بیت الشرف و قران سعدین . و تعدید وظایف عمومی ، نشر معارف ، محبت وطن ، پرستش سلطان ، مذهب دوستی ، قوت قلب ، معنی وقت ، تبرای تقلید دیگران و توالی اجتهاد خودمان است نه چند صفحه تبرا بر موزات واهی که اسمش تقویم انحصاریست .

ما ایرانیها از بعض معارف انکشت نمای خردمان که علم و فضیلت آنها مسلم است و چون سیارات در نقطه توجه و اقتران خورشید مرکزی ملت ایران واقع شده اند مدتها است تأثیر شرف و سعادت را در عالم کون و فساد وطن محتاج خود منتظر بودیم هزار افسوس که تاکنون به نیل این ارزو موفق نشدیم اگر هوای در میان است در کجا این موانع نبوده ؟ معنی غیرت و کفایت اگر در دفع این موانع نیست در کجا است ، کتاب مستطاب فلک السعاده و فرمان شاعن شاه دین پناه در حذف خرافات منجمین قدیم از حواشی تقویم چرا با وزیر علوم مرحوم در يك جامه دهن کردن مکرر تحمل زحمات ( غالیل ) بقضات ( اینکو زیتور ) ها و حکومت پاپ فوق العاده نبود ؟؟؟

اگر کوه هندوکش را با ناخن نمی شود کند و وسیله سهل اقل الوده نمودن ساحات مقدس علم است و گرنه از خیانت ملی باید بر حذر شد در هر کدام دوره خواهد ادا کی باز تکرار میکنم که مطالب عالی و حقایق علمیه این کتابچه باین سهل و ساده کی برای این نوشته شده که هر کس بتواند بخواند و بفهمد و خالق این بساط حیرت انگیز را بقدر فهم خود بشناسد و معرفتی که علت ثانی کلیه خلقت است در وسیع استعداد تحصیل نماید نه اینکه نعوذ بالله انهار امور عالم بداند و میزان عمل قرار بدهد ( عبد الرحیم )

کسی نفسی بروی ما بدمد . ما بهم خوردن گومیت را با کرات آسمانی ندیده ایم ولی بهمرسیدن او را دیده ایم . يك گومیت بسیار قشنگی که اول نزدیک بزمین آمد و بعد از آن بسوی کره زهره روانه شد همه منجمین منتظر بودند که تلاقی زهره و گومیت چگونه تمام میشود بعضی از خود زهره نمیرسیدند ولی میگفتند که گومیت به اقمار او برخورد و آنها را از مدار خود منحرف میکند و با خود بقضای بعد میبرد بعد از آنکه گومیت به نزدیکی زهره رسید از میان اقمار او گذشت و مطلق صدمه و انحرافی در آنها حادث نشد .

همینکه خود گومیت بخط نفوذ زهره افتاد و از این جهت از مدار خود منحرف گردید و چنان راه عمیق در آسمان پیش گرفت که دوباره با فاق ما نخواهد آمد .

همچنین در سال ۱۸۷۷ بازمین نیز همین معامله را شاهد هستیم يك گومیت چنان بزمین نزدیک آمد که دامنه دم او به آتسفرا میسود و ماهرگز احساس نمودیم و اگر منجمین ذکر او را نمیکردند هیچ کس از وقوع مقارنه گومیت و زمین مخبر نمیشد .

در هر صورت میدان تصور وسیع است میتوان تصور نمود که چون گومیت از غازعا و ابخره خفیه تشکیل یافته یحتمل بزمین ما یا آتسفرا برخورد و تولید هوای مضر که قابل تنفس نیست بنماید و سکنه ارض یکجا هلاک بشوند یا اینکه گومیت های



نوع دیگر که از اجساد ثقیله باشند در افق ما ظهور بکند بزمین  
برخورده یکی از آنها حکماً یا هر دو متلاشی شده و موجب  
ویرانی عالمی شود.

همه اینها را میتوان خیال نمود و گفت از فلان چیز تولید  
فلان چیز میشود از فلان استقبال احتمال فلان صدمه میرود  
از آسمان میتواند سنک ببارد و اجساد جدیدی خلق شود بزمین ما  
بیفتد و او را مثل توتیا ساییده و پیراشد.

اما علی الحساب شما در کمال اطمینان معتقد باشید که گرداننده  
این بساط عظیم دارای چنان قدرت فائقه است جل شانہ همه  
کارهای او تا یوم موعود در کمال نظم و ترتیب برپا و پا برجا  
خواهد بود.

### فصل شانزدهم در بیان ستاره های

#### غلطان (یا غلطان) یا شهب ثاقبه

البته بارها دیده اید که شب یکدفعه ستاره از میان ستاره ها  
سرا زیر شده پایین آمد و معدوم گردید و گاهی خط روشنی  
در طریقه هبوط تا زوال خود احداث نمود در اول نظر خیلی  
فروزان و روشن دیده شوند و دیده شدن آنها با غلطیدن در یک  
لحه است که ما آنها را ستاره غلطان یا شهب ثاقب میگوییم و حال  
آنکه آنها ستاره نیستند زیرا که افتادن ستاره از آسمان ممکن  
نیست و انگهی بروی زمین ما مامیدانیم آسمان هرگز گنبد نیلی

نیست که کوا کب را در وی قایم نموده باشند و زمین محقر ما مرکز  
یا اساس این عوالم بی انتهای عظیمه نیست که هر چه از هر جا  
بیفتد بروی رجوع نماید و انگهی این کوا کب که بنظر ما چیز  
کوچکی مینمایند در آینده خواهیم دید که هر یک مثل آفتاب ما  
شمس مسافت بعد خود هستند کوچک نمودن آنها از بعد  
بی نهایت فاصله آنها باما است.

پس آنها چه گونه میتوانند از مأموریت خود تمرد نموده  
بکره زمین ما بیفتند و چرا بیفتند؟

این ستاره های غلطان نه جزء ثوابت اند و نه جزء سیارات  
بلکه بیشتر بکومیتها میمانند خودشان اجساد خیلی کوچکی هستند  
و در میان فضا بهر سو سیر میکنند و میگردند. بعضی از آنها اجساد  
قایم چون قطعه سنک یا پارچه معدن فلزی بعضی چون خاکستر  
سوده فشرده هستند و بعضی مثل کومیت از غلظت  
خفیف تشکیل یافته اند. همینکه در هر صورت خیلی کوچک  
هستند و بهر سو بگردند مداری بدوره شمس دارند و با خط  
بیضی الشكل (یله پس) متحرک بدور آفتاب میباشند هیچ یک  
از آنها در میان بعد بدون دور بین دیده نمیشود.

این اجساد در همه نقاط مدار زمین بسیار است گاهی بزمین  
استقبال میکنند و اگر میخواهید کثرت آنها و حالت استقبال  
آنها را بازبین تصور نمایند یکمشت ریگ را بطرف بالا پیراشید  
بعد از آن گوی بازی اطفال را نیز به اندازید که از میان آنها



گذشته بالا برود همین طور زمین ما در معبر خود بآنها دوچار میشود هنگام استقبال این اجساد با  $\llcorner$  کره زمین طبقه علوی آتمسفر ما را فصل نموده و تعمق داده و لغزیده بهمانسوکه میرفتند میگذرند و روانه میشوند .

و چون سرعت طیران آنها در فضا بیشتر است از این جهت وقتی که غفلتاً به آتمسفر ما بر میخورند مقابله و مانع شدیدی را دوچار میشوند . در این صورت یکنوع ضربتی که بمد ساییده کی شدید است احداث گردد و از شدت سایش گرم میشوند و مشتعل مینمایند شدت و ضعف گرمی موقوف بشدت و ضعف درجه سایش آنهاست که در صورت شدید و ممتد حکماً باید شعله در جسد محرور ظاهر شود . پس این اجساد که ستاره غلطان نام نهاده ایم اگر به بزرگی عمارتی نیز باشند از آن مسافت زیاد که میآید بما بیشتر از نقطه روشنی نمی نمایند و روشنی آنها را وقتی چشم ما می بیند که به آتمسفر ما رسیده و مشتعل شده اند . بعد از آنکه از آتمسفر ما عبور نمودند باز همان اجساد غیر مرئی هستند که بودند .

این اجساد چنانکه گفتیم اگر چه با طول مدار زمین در همه جا پاشیده است ولی در بعض نقطه ها بیشتر و در بعضی کمتر است . بخصوص در آن نقطه ها بیشتر است که زمین در ۳۰ — ۲۹ — ۲۸ — اسد ماه هجری و در ۳۱ — عقرب ماه هجری و در اول و دویم قوس ماه هجری از آن نقطه ها در مدار خود عبور میکند

آنجاها چون بیت النحل پراز این اجساد کوچک است اگر میل دارید این ایام که مذکور شد فراموش نکنید شب باسمان نظر نمایید در ربع ساعت اقلاً بیست ستاره غلطان میتوانید بشمارید . در تکوین این اجساد علی التحقیق معلوماتی در دست نیست یامیگویم شکستهای کره عظیمی است که اول در این جا دور می نموده یامیگویم زیاد مانده مصالح کره های موجوده است که بنا بسبب نامعلوم نتوانسته اند بکلی وصل شوند و همان طور در جزئیات خودشان مانده اند و در میان فضا میگردند .

قبل از این ذکر نمودیم که این اجساد عنصری همراه که در میان بعد شنا میکنند هر وقت در مدار زمین واقع شدند بیشتر از اوقات طبقه علوی آتمسفر ما را فصل نموده و مشتعل گشته بنظر ما مثل ستاره غلطان می آیند گاهی نسبت بخط حرکت هنگام طیران خودشان در آتمسفر تعمق یابند و بسطح زمین بیشتر نزدیک آیند .

در این صورت گاهی مثل ستاره غلطان و گاهی بنظر ما مثل گوی آتشین بزرگ یا کوچک با درخشندگی خیره سازی مرئی میشود و او را در این حالت ستاره غلطان نمیگویم اسم این حالت او را (بولید) حجر سماوی مینامند . ولی فی الواقع ستاره غلطان یا اجساد شبهه و یا بولید همه یکی است همینکه در تقرب زمین که باید بسطح زمین بیفتد او را بولید گویند اگر از آتمسفر ما غلطید و براه خود رفت او را ستاره غلطان میگویند .



گاهی بولید در هوا برافروخته شود و در همان لحه معدوم گردد  
گاهی غفلتاً میترکد و هیچ صدائی نمیکند و گاهی میترکد و صدای  
شدیدی چون کلولهٔ توپ میدهد و میشکند و شکسته‌های او  
بروی زمین میافتد و گاهی نمی‌ترکد و در قطر و حجم تکوینی خود  
فرود آید زمین میافتد آنوقت اگر محل هبوط او را نشان  
نمایم و زود برسم سنک نیم گرمی که هنوز سرد نشده پیدا  
میکنیم او را (ایرولت) گویند و همان آتش پاره ایست که خاموش  
شده و خودش سنک آسمانیست واقعاً بعد از برداشتن می‌بینیم که  
در دست خودمان سنک زمین را نگرفته‌ایم بلکه نمونهٔ اجساد  
آسمانیست که تماشا می‌کنیم. از همه غریب‌تر هر وقت تجزای می‌کنیم  
و اجزای تکوینی او را مشخص مینمایم می‌بینیم که اجساد آسمانی  
با اجساد زمین هیچ‌ینونت ندارد ماهیت هر دو یکیست هر چه در زمین  
است همانها در آسمانست (آبرولت) بیشتر رنگ خاکستری و مخلوط  
باهن میناید و در اکثر آنها از معادن بسیار است گاهی طلا نیز دیده شده  
آهن بسیار است از آهن آنها میتوان حلقه و چاقو و نعل درست نمود  
بزرگی سنکهائی که از آسمان میافتد متفاوتست گاهی خیلی کوچک  
و گاهی يك قطعه چهل خروار دیده شده. والان در موزه‌های  
اروپ چندین صد از این سنگها میتوان دید گاهی میشود که  
بسر آدم میافتد در (آلژیر) در آن جزیرهٔ متصرفی دولت  
فرانسه عربی وقت ظهر در صحرا بود یکدفعه می‌بیند که صدای  
غریبی و بعد از آن ترکیدنی مثل کلولهٔ توپ می‌آید میگوید

وحشت نمودم به بالا نظر کردم دیدم سنک سیاهی میخو اهد  
بسر من بیفتد من در این وحشت سنک در مقابل قدمهای من  
بر زمین افتاد و قریب نیم وجب فرورفت دست یازیدم بردارم  
دستم سوخت (از شعاع آفتاب اشتعال او مرئی نبوده) از اطراف  
رفقای من رسیدند کنندند سنک نیم گرم بزرگی در آوردم  
کتر نقطه ایست که این سنگها نیفتاده باشند. (شکل ۸۱)

### فصل هفدهم در بیان آسمان کواکب ثابته

اگر در شب صاف بی‌قر بسوی آسمان نظر خودمان را  
معطوف نمایم دروای آتمسفر شفاف یعنی در بالا بسیار نقطه‌های  
شفاف و روشن و درخشانده می‌بینیم که نور آنها مثل شعلهٔ شمع  
که از باد هر لحه افشان و خیزان میشود بنظر ما همان طور می‌نماید.  
این حالت آنها را در زبان اهل فن (مرتسانیه) گویند سبب  
این طور نمودن روشنی آنها ارتعاش خفیف هوائی است که  
هنگام عبور ذرات اشعهٔ آنها بچشم ما از همان ارتعاش خفیف  
مرتعش و متفرق مینمایند همه چیزهای شفاف این طور است  
اگر جسد روشنی زیر آب صاف بگذارید و سطح آب را برهم بزنید  
شفق همان چیز گاهی گوئی معدوم و گاهی در روشنی خود  
مشهود گردد. برخلاف سیاره‌ها که روشنی آنها همیشه بیک  
قرار و بی‌حرکت است. ثوابت در روشنی باهم متفاوت اند





شکل ۸۱ ( ابروت از آسمان می افتد )

بعضی خیلی فروزان و بعضی کمتر روشن و بعضی از شدت ضعف هرگز بچشم ما دیده نمیشوند.

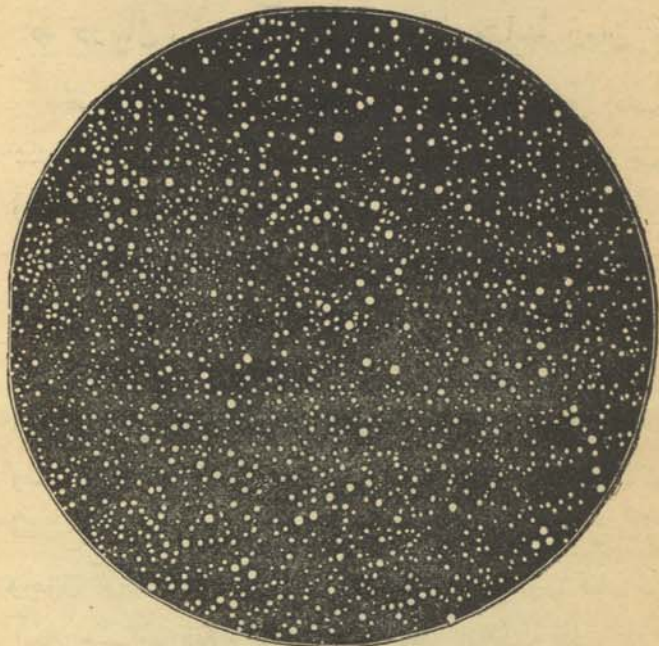
در بیان اعداد ثوابت که با چشم می توان دید

خیلی آدمها هستند که اگر میتوانند کواکبی را که با چشم میتوانند می شمارند. همینکه این زحمت بجا می آید زیرا که آنها را خیلی وقت است شمرده و بهر یک اسمی و رسمی قرار داده اند. عدد آنها چنانکه از بادی نظر بتصور هر کس میتواند بیاید چندان زیاد نیست چشم خوب در شب صاف از سه هزار کواکب بیشتر نمی تواند بشمارد یعنی این مبالغه در نصف آسمان مرئی ما است. البته شامیدانید که ما در نصف شمالی کره زمین ساکن هستیم از این جهت میتوانیم نصف آسمان را به بنیم نصف دیگرش از ما پوشیده است در این صورت اگر کواکب نصف دیگر آسمان را نیز به همین حساب بگیریم آنوقت همه کواکب که با چشم میتوان دید بشش هزار بالغ میشود. برای تسهیل تشخیص کواکب آنها را به صنف یا قدر تقسیم نموده اند. آنچه خیلی شفاف است صنف اول یا قدر اول بعد از آن صنف دوم و سیم و هکذا. در اینجا نباید چنان فهمید که کواکب صنف اول که بیشتر منورند از سایرین بزرگ تراند یا نور آنها از سایرین بیشتر است. تحدید صنفیه آنها برای آنست که از زمین بنظر ما از هم دیگر روشن تر مینمایند. در همه آسمان هجده کواکب صنف اول است و شصت کواکب صنف دوم یکصد و هشتاد و دو کواکب



صنف سیم . بانصد و پنجاه کواکب صنف چهارم . هزار و شش صد و بیست کواکب صنف پنجم که فقط در شبهای صاف و تمیز بچشم دیده شوند . سه هزار و شش صد کواکب خیلی ضعیف که چشم خوب میتواند ادراک نماید صنف ششم میباشد که همه آنها تقریباً شش هزار است . یعنی آنچه در آسمان بدون استعمال اسلحه میتوان دید این مقدار است . و هرگاه رجوع بآن اسباب تالی معجزه (تلسکوپ) نمایم و او را واسطه مرئیات سماوی قرار دهیم آنوقت می بینیم این معدود محقر از حوصله تعداد بیرون شد و هزار ملیون کواکب یاد و هزار کرور ثوابت بنظر ماکشوف گردید که از شدت ضعف ما نمی توانستیم آنها را به بینیم و اگر این اسباب نبود چگونه که اسلاف مان دیده و ندانستند ما هم بی اطلاع میماندیم . اگر این اسباب را بیشتر تکمیل نمایم باز بیشتر خواهیم دید (تلسکوپ) همانا هفده صنف کواکب می نماید حالا بفرمایید که از قوه که برآید بشماره آنها برسد کدام بی انصاف است که همه آنها را بدور سرزمین ما بگرداند (شکل ۸)

باز بر میگرددیم بانچه در پیش چشم ما واقع میشود . البته میدانید که ما در یک دفعه فقط یک نیمه آسمان را می توانیم به بینیم البته باز میدانید که بواسطه نظرات اغفالیه از آنجا که زمین میگردد میتوانیم چنان پنداریم که آسمان با همه کواکب خود بدور زمین ما میگردد . از این دو فقره دانستن شما دو استفاده حاصل میکنیم یکی اینکه از نقاط متفاوت زمین یک نقطه آسمان و کواکب



( شکل ۸۲ ) یکقطعه کوچک آسمان در تلسکوپ چنین می نماید .

متمکنه او را نمی تواندید . دیگری اینکه چون شب با آسمان نگاه میکنیم بنظر ما چنان مینماید که کواکب در هر ساعت حالت خود را تغییر میدهند . مثلاً آن کواکب که الساعه در بالای طاق علی شاه سلمنا طالع است بعد از دوسه ساعت می بینی که چه قدر پایین یا بالارفته در عرض شب یکی طلوع میکند و دیگری از طرف مقابل او غروب مینماید مختصر همیشه در تغییرند . همینکه چون حرکت آنها بایک نوع هیئت جامعه و یکجا متحرکند (کروپ) باین واسطه ما را ممکن است آنها را با وجود تغییر مکان همیشه بشناسیم .



### ﴿ در بیان رؤیت آسمان از نقاط متباینه زمین ﴾

تصور بکنید شخصی را که بقطب شمال زمین صعود نموده از آنجا هم در دور خود و هم در افق خود و هم در فوق رأس خود نصف آسمان را می بیند و هر قدر در آن نقطه باشد همان را خواهد دید آنچه در نزدیکی افق اواست بنظر او چنان می آید که بدور افق او می گردد آنها که در فوق رأس او هستند دایره دوره آنها باز کمتر میشود و آنچه درست در فوق رأس اواست غیر متحرك مینماید و همان نقطه غیر متحركه وسط السما یا نقطه محل محور تصوری زمین ما است که او را قطب زمین میگوئیم علی الحساب ما آن نقطه را قطب آسمان میگوئیم و چون آن نقطه در نقطه شمال زمین است پس او را قطب شمالی آسمان مینامیم معلوم است شخص ناظر از نقطه قطب در آن صورت همیشه قسمت شمال آسمان را خواهد دید قسمت دیگر آسمان (جنوب) از چشم او پوشیده خواهد ماند و از آنجا اطلاعی نخواهد داشت هرگاه از آن نقطه پایین آمده برود بنقطه قطب دیگر زمین بر آید آن وقت در فوق رأس خود باز نقطه غیر متحركه خواهد دید که او قطب جنوبی زمین یا قطب جنوبی آسمان خواهد بود در آن وقت آن قسمت آسمان که از نقطه شمال دیده نمیشد با همه کواکب خود بروی مکشوف گردد و آنچه در آنجا میدید از چشم او مستور شود هرگاه همان شخص

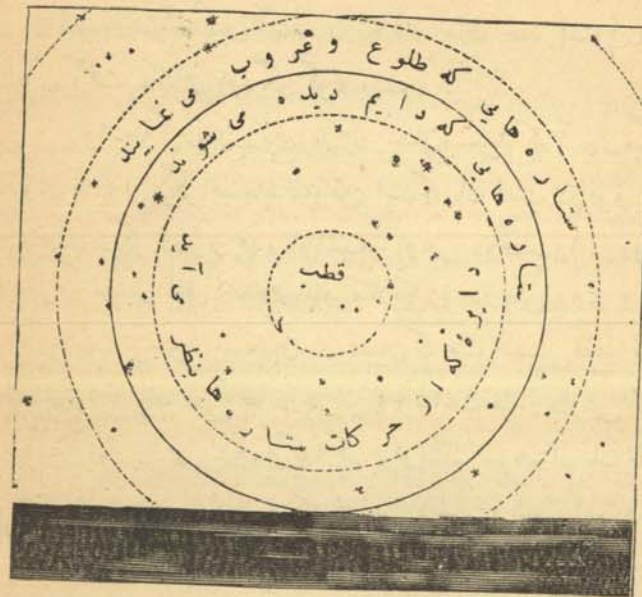
از قطب جنوب پایین آمده در یکی از نقاط خط استوا بایستد آن وقت تماشای او دیگر گونه میشود.

بواسطه گردیدن زمین باز باو چنان مینماید که آسمان می گردد ولی طور دیگر مینماید عوض اینکه يك قطب در فوق رأس و قطب دیگر در زیر قدم او باشد او هر دو قطب را در دو نقطه طرف مقابل افق خود می بیند مثلاً یکی را در پیش روی و یکی را در پشت سر خود بهمچنین از قطبین که میتوانست فقط نصف آسمان را به بیند در آنجا در عرض ۲۴ ساعت متدرجاً و علی التوالی همه آسمان را می بیند همه کواکب بر او پشت سر هم از يك طرف افق طلوع میکنند مثلاً هرگاه شخص ناظر رو بشمال ایستاده همه کواکب کم و بیش باسمان بلند میشوند و از یک طرف افق (دست چپ) هبوط نموده و غروب میکنند بعضی از آنها حالا هم از بالای سر شخص ناظر میگذرند (شکل ۸۳).

### ﴿ در بیان رؤیت آسمان در فصول متفاوتة سال ﴾

در فوق ذکر نمودیم که همه کواکب آسمان مرئی ما در ۲۴ ساعت از نظر ما میگذرند چون کواکب را فقط وقت شب میتوان دید منظور از آنچه گفتیم اینست که آنها از افق ما میگذرند آنچه در تاریکی میگذرد می بینیم و آنچه در روشنی میگذرد نه یعنی هرگاه روشنی آتمسفر مانع رویت نبود میتوانستیم در روز نیز آنها را به بینیم (حاشیه)





شکل ( ۸۳ ) قسمت آسمان است که همیشه بمقامی است همه کواکب که در دایره و ماورای آن دایره بزرگ که از سایر دوائر بزرگتر و از نقطه های سفید ترسیم شده هم طلوع و هم غروب میکنند کواکب که در دایره خط سفید و داخله او است تا آن کواکب که در وسط دایره کوچک است همه به نظر ما تغییر مکان میکنند یعنی متحرک می آیند ولی همیشه در جای خود که افق ما است می نمایند در داخله دایره خطی دایره بزرگ که از نقطه ها ترسیم شده خطی است که کواکب با آن خط حرکت میکنند و دایره کوچک نقطه دایره قطب و کواکب میانش جدی است که بی حرکت می نماید

از این کواکب بعضی هستند چه گونه که ما اشاره نمودیم همیشه آنها را در افق خود مان می بینیم و هر شب میتوانیم به آنها تماشای کنیم همیشه بعضی از آنها نسبت بایام سال در افق ما گاهی روز و گاهی شب طالع میشوند

( حاشیه ) از این چاهای عمیق روز روشن میتوان کواکب را در آسمان نظر نمود بواسطه پیوره که مصریان در پرامیدهای بزرگ می ساختند و او را با خط مستقیم در منظره جدی ترتیب میدادند همیشه روزها از داخل پرامید جدی را در آسمان میدیدند ( مترجم فارسی )

در عرض نیمه سال یک نصف آسمان با همه کواکب متمکنه خویش هر شب تا صبح در افق ما مشهود است آنوقت همه آن کواکب را میتوان دید نصف دیگر آسمان در همان وقت در عرض نیم سال هر روز تا شام با همه کواکب متمکنه خویش در افق ما می باشد و از این مبادله در تمام سال ما میتوانیم دو نصفه آسمان را با همه کواکب آنها به بینیم همینکه یک نصف را اول و یکی را بعد از آن پس از این جاباید دانست کواکبی را که در فصول متفاوت سال در آسمان می بینیم همانها نیستند مگر آنها که قطب را احاطه نموده اند و همیشه مرئی هستند با وجود این آنها نیز در ساعات معین حالت خود بی تغییر معینی نباشند .

❦ فصل هجدهم در بیان هیئت جامعه ❦

❦ کواکب ثابته است ❦

اگر چه عدد کواکب که با چشم بی اسلحه دیده میشوند بسیار کم است باز آنقدر است که یادداشتن مهم ترین آنها نیز بسیار مشکل است از زمان بسیار قدیم لزوم تشخیص کواکب اقلا معروف ترین آنها را اسلاف ما احساس مینمودند این بود که برای سهولت شناسائی و خواطر نشان نمودن آنها با همان تمکن نسبی که چند کواکب در یکجا بنظر ما هیئت جامعه مینماید آنها را مشخص نموده بهر هیئت اسمی گذاشتند اسمی آنها از اجساد



غیر متحرکه و خدایان قدیم و پهلوانان دوره افسانه و حیوان و انسان و از این قبیل است که تاکنون هم بتقلید متقدمین تغییری بانها داده نشده و بیشتر از آنها باسم خود هرگز نسبتی و ربطی ندارد کواکب مهمه که جزء آن هیئت ها هستند منفردا نیز هر يك اسمی دارند غیر مهمه آنها باسم هیئت جامعه خود معروفند ولی برای تعریف آنها را نیز با حروف تهجی یا رقم اعداد نشان میکنند چگونه که بلاد را اول بمحله بعد بکوچه و بعد بنمره خانه ها قسمت میکنند همین طور هم ما آسمان را بترتیب آورده ایم و از برکت این ترتیب توانسته ایم برای او مثل زمین خریطه ترسیم نماییم که چگونه قری و بلاد و صحاری و جبال و بحار زمین در خریطه مشخص و در تحت مقیاس است همان طور همه نقاط آسمان را با کواکب متمکنه چه طور که واقع است بواسطه آن خریطه بخوانیم و بدانیم و مشخص نماییم.

❦ در بیان کواکب مهمه که همیشه در آسمان ❦

❦ دیده میشوند ❦

واقعا شناختن کواکب و با انگشت نشان دادن آنها بدیگران خالی از وجود و شعفی نیست معلوم است هر کس نمیتواند کواکب را مثل منجم بشناسد یا بفهمد همینکه بشما لازم است بعضی از آنها را البته بشناسید و تشخیص بدهید و اسمی مهم ترین آنها را یاد بدارید. برای همین تعلیم شما سعی میکنیم بطور بسیار سهل و ساده

چگونه که تاکنون در کشف این نوع مطالب معضله پیش گرفته ایم بهمان قرار معارف کواکب را تعریف نماییم. در شب صاف و هروقت که با آسمان نظر میکنید يك هیئت جامعه متشکل از هفت کواکب درخشنده را که یکی از آنها از سایرین بیشتر منور است (شش کواکب صنف دوم است) یقین در آسمان پیدا خواهید نمود منجمین او را دب اکبر یا بنات النعش کیر کویند (شکل ۸۴)



(شکل ۸۴) بنات النعش یا دب اکبر که عبارت از يك هیئت جامعه و هفت کواکب است.

دب اکبر هر شب دیده میشود. همینکه حالت خود را نسبت بساعات شب و فصل سال تغییر میدهد. خود را معتاد بکنید که در اول نظر همیشه او را در آسمان پیدا نمایید که در آینده شناختن او بشما فائده میدهد. در جوار دب اکبر مسافت بزرگی است که در آنجا هیئت جامعه جالب دقت بنظر نیاید در وسط این مسافت يك کواکب درخشنده ایست (صنف دوم) او را بسهولت میتوانید پیدا نمایید. هرگاه در آسمان از کواکبی که در رأس دب واقع است خط مستقیمی فرض نمایید. آن خط از روی همان کواکب فروزنده که میگوییم میکدرد (شکل ۸۵)





( شکل ۸۵ ) خط مستقیم است برای پیدا نمودن جدی .

اورا درست نشان بکن اگرچه او روشنتر از همه کواکب نیست اما برای معرفت سایرین وسیله خوبی است او در نقطه قطب شمال واقع شده . به این واسطه غیر متحرك بنظر می آید . و سایر کواکب چنان مینایند که کوی بدور او میگردند . اسم او جدی است که برای تشخیص جدی اورا مصغر نموده جدی میخوانند . یاستاره شمال کویند هر وقت اورا درست شناختید و تشخیص دادید در آسمان معرفتی برای شما حاصل میشود . زیرا که او بشما قطب شمال را نشان میدهد . هر وقت پیش روی او ایستاده باشید میدانید که رویشمال ایستاده اید آنوقت پشت سر شما جنوب ، طرف راست مشرق ، یسار شما مغرب است . هرگاه شب راه خود را گم کردید . کوکب جدی

همین طور که گفتم شمال را بشما نشان میدهد . وجهات باقیه را بآن قرینه میدانید . و سوی مقصود خود را مشخص میکنید . جدی در مقطع بنات صغیر یا دب صغیر واقع شده . بنات - النعش صغیر از همه جهت مشابه بنات النعش کبیر است . همینکه صورت تمکن کواکب او برعکس کبیر است و کواکبش کمتر فروزنده است و پیدا نمودنش مشککتر از کبیر است . در آن طرف جدی در مقابل بنات النعش کبیر باهماقدر مسافت که خودش از وی واقع شده هیئت جامعه کواکبی است که از کواکب صنف دوم و همدیگر معوج هستند . اسم آن هیئت راذات الکرسی ( کاسیوپیا ) گذاشته اند از یکطرف کاسیوپیا و از طرف دیگر دب اکبر در میان این دو جدی را میتوان دید ( شکل ۸۶ )

این کواکب که مانام بردیم همیشه در افاق ما طالعند . و بنظر چنان مینایند که گوی بدور جدی میگردند از این جهت همیشه



( شکل ۸۶ ) دب اصغر و جدی و دب اکبر را نشان میدهد .

حالت خودشانرا نسبت بساعات شب و فصول سال تغییر میدهند [ دم دب اکبر کاهی پایین و کاهی بالا واقع میشود این فقره را که







زیاد دور تر واقع شده . در تحت کاپله (عیوق) دو کوکب خوش نمائی است که چندان باهم فاصله ندارند اسم آنها (جوزا) یا (دو پیکر) است همین طور حالت خود را تغییر ندهد . و همیشه روبروی جدی ایستاده آهسته سر خود را بطرف مغرب یعنی بطرف چپ بگردان در افق نه چندان مرتفع کوکب قشك خوش نمائی درخشنده از صنف اول می بینیم اورا (وینغ) (نسر الواقع) کویند و جزء هیئت جامعه (لیری) است (شلیاق) اورا بسهولت میتوانید تشخیص بدهید . زیرا که فاصله او با جدی چون فاصله (عیوق) است . همینکه از طرف مقابل او کوکب جدی درست در نصف خط مستقیم آنها یعنی وینغ (نسر الواقع) و کاپله (عیوق) واقع میشود . حالا انگشت سبابه خود را بلند نموده از رأس دبا گبر خط مستیمی نا (لیری) شلیاق که الان پیدا نمودیم بکشید . این خط در حین عبور خود تقریباً بطور استقامت مصادف يك ستاره صنف اول که در میان دو ستاره كوچك واقع است میگردد که آنها را هیئت جامعه (آرول) (عقاب) گویند . يك خط هم از قاسیویا (ذات الكرسي) تا آرول (عقاب) فرض بکنید . تقریباً در نصف راه از مقابل يك کوکب صنف دوم میگذرد که در میان مجاورین خود فرد واحد است . این کوکب در مرکز کواکب هیئت جامعه (لید) (دجاجه) میباشد . حالا از جدی روگردان میشویم که او در پشت سرما بماند . و ملاحظه طرف جنوب

آسمان را میکنیم . در این صورت مغرب در طرف راست و مشرق در طرف چپ واقع میشود . در این قطعه اول سه کوکب که از همدیگر با خط مستقیم در مسافت مساوی ایستاده اند بنظر میآید . این سه کوکب را سه پادشاه (ملوك ثلاثه) گویند شما آنها را قدری مایل بشرق میتوانید پیدا نمایید . آنها را که یاقید چهار کوکب قشك دیگر نیز می بینید که تمکن آنها بمربع مستطیل میآید . که این سه پادشاه در میان آنها واقع شده اند دو کوکب از آنها که رکن صورت مربع واقعند از واکب صنف اولند و موسوم به (ظهر الجبار و رجل الجبار) است . اینکواکب با سایر کواکب كوچك هیئت جامعه (اوریشون) را تشکیل میدهد (الجبار) در بالای اوریشون از همه ستاره های قشك و سهل الرؤیه کوکب درخشنده ایست اورا (الدبران) یا (دبران) مینامند که جزء برج (ثور) است خواهی دید (شکل ۸۸) در تحت (دبران) کوکبی که از همه کواکبهای شبهای زمستانی خوش نما است و از همه کواکب آسمانی درخشنده تر است اورا (سیرئوس) (شعراي يمانی) گویند که جزء هیئت جامعه (پسا) ی بزرگ (کلب اکبر) محسوبست شما در کمال سهولت این دو کوکب درخشنده را که (دبران) و (شعراي يمانی) باشد میتوانید پیدا نمایید . زیرا که آنها با کواکب سه پادشاه برج (الجبار) در يك خط مستقیم میباشند (دبران) در فوق و (شعراي يمانی) در تحت و فاصله



- (۱) ملوك ثلاثه (الجبار)
- (۲) الدبران (ثور)
- (۳) الشعراني تاقی (كلب اكبر)
- (۴) شروان تاقی (كلب اصغر)
- (۵) فرس الاعظم
- (۶) امرؤ المسلمه
- (۷) القارص
- (۸) ثريا



( شکل ۸۸ ) آسمان جنوبی زمستان است

هر دو تخمیناً مساویست. قدری آن طرف سوی چپ (یعنی مشرق) هرگاه از دبران بکوکب صنف اول گوشه بالای مربع الجبار خطی فرض نماید از طرف مقابل و در همین قدر فاصله يك كوكب درخشنده او را ( پروتسیون ) ( شعرای شامی ) گویند که جزء هیئت جامعه ( پسا ) ی کوچک است ( کلب اصغر ) در افسانه های قدیم میگویند که آریئون تهمتن صیادی بود میخواست کاو آسمان ( ثور ) را شکار کند. و همیشه مانند صیادان دوسک شکاری بزرگ و کوچک ( کلب اکبر و کلب اصغر ) همراه داشت این را ایراد نمودیم که حالت آوریئون و ثور و دو کلب را خاطر نشان نماید.

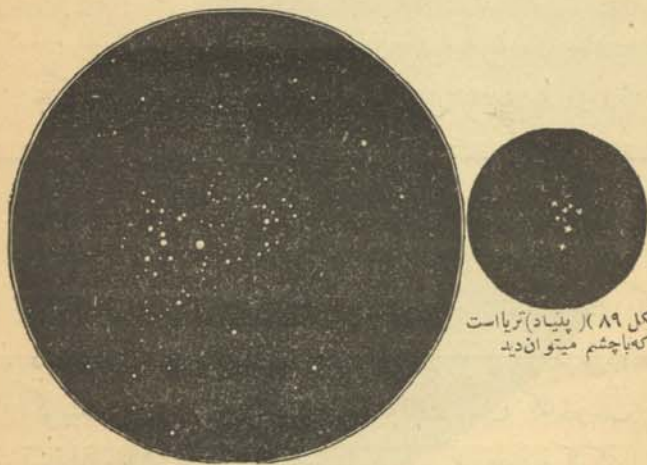
باز يك حکایت دیگر از این قبیل نقل میکنیم. در آسمان يك مرد جنگی ایرانی است به اسب طیار سوار شده اسم او ( یغاس ) ( فرس الاعظم ) است بتعجیل تمام اسب خود را میدواند تا ملکه جوان ( اندرومد ) ( امرئة المسلسله ) را که ماهی مهیبي ( حوت ) میخواهد بلع نماید نگذارد.

هیئت جامعه اسب طیار در آسمان عبارت از چهار کوكب درخشنده مربعست که آنها را مربع ( یغاس ) ( فرس الاعظم ) گویند این مربع در آسمان فرد واحد است که درست بمربع متساویه الاضلاع میماند در جوار این مربع سه کوكب دیگر است که به دم دب اکبر میماند.

آنها از کواکب مهمه هیئت جامعه ( اندرومد ) امرئة المسلسله



میباشند در مقطع آن سه کوکب که بدم نشیبه کردیم در قسمت بالای آسمان قدری مایل به یمن یعنی مغرب مرد جنکی ایرانی را پیدا میکنی اورا (پرسه) (الفارس) و (حوت) را در نزدیکی (امرئة المسلسله) خواهی دید يك هیئت جامعه آخری را نیز بشما نشان میدهم که عبارت از پنج یاشش کوکب بسیار ضعیف است قدری بالاتر از دبران در همان خط که از الجبار بدبران میرود در انطرف دبران تخمینا در مسافت مساوی واقع شده اورا (پلید) (تریا) میگویند چشم با قوت آنها را درك میکند ولی باتلسکوپ قریب هشتاد کوکبند (شکل ۸۹ و ۹۰)



(شکل ۸۹) (پلید) (تریا) است که با چشم میتوان دید

(شکل ۹۰) هیئت جامعه پلید (تریا) است که در تلسکوپ دیده میشود

﴿ در بیان رؤیت آسمان در فصل تابستان ﴾

حالا میخواهیم هیئت جامعه کواکب را که تاکنون در زمستان دیده بودیم در یکی از فصلهای محبوب سال یعنی مای ماه روسی یا جوزا ماه هجری تماشا بکنیم دو ساعت از غروب گذشته باز روی خودمان را بشمال برمیگردانیم می بینیم همه کواکب که در زمستان میدیدیم همانها هستند همینکه حالت آنها بر خلاف حالت زمستانی آنها است و شما این را بهتر میدانید که چرا چنین هستند حالا دب اکبر در بلندی آسمان میدرخشد (شکل ۹۱)

و (کاسیوپی) یعنی ذات الکرسی در تحت جدی واقع شده (کاپله) یعنی عیوق که در زمستان در فوق رأس بود حالا در دست چپ نزدیکی افق میناید (جوزا) باز دورتر و بسوی مغرب میناید پس حالت کواکب همه تغییر یافته همینکه هیئت جامعه آنها بی تغییر است همان طور که بودند هستند. در این صورت ما (ایری) یعنی شلیاق را در همان مسافت که از جدی داشت در طرف مقابل جوزا پیدا میکنیم در تحت او (لد) یعنی دجابه واقع میشود (عقاب) نزدیکی افق غربی پیدا گردد و در تحت حمرة غروب ناپدید شود. در طرف جنوب آسمان برعکس طرف شمال ما حالا کواکب جدیدی می بینیم همه کواکب زمستانی در تحت افق پنهان شده اند (شکل ۹۲).

در اول نظر می بینیم درست در پیش روی ما در ارتفاع متوسط آسمان يك کوکب قشك صنف اول میدرخشد اسم او (ارکتور) میباشد (سمالك الرامی در برج عوا) که جزء هیئت جامعه (ولوپاس) (عوا) است این کوکب را بسهولت میتوان



- [۱] دب اکبر  
[۲] جدی (دب اصغر)  
[۳] ذات الکرسی  
[۴] عذوق (ماسک المعانی)  
[۵] جوزا  
[۶] ثمر الواقع (علیاتی)  
[۷] ثمر القادر (دقاب)  
[۸] الدجابه

سمت الرأس

دو ساعت بعد از غروب  
شب و مایس [۹۰]  
۲۱

مشرق

خط افق

خط افق

مشرق  
طرف راست

( شکل ۹۱ ) طرف شمالی آسمان در شب تابستان



- [۱] سناک الریح (عوا)  
[۲] سناک الیخول (عقله)  
[۳] اسد  
[۴] عقرب

سمت الرأس

شب و مایس [۹۰]  
ساعت (۱۰) فرتی

مشرق

خط افق

خط افق

مشرق  
طرف راست

( شکل ۹۲ ) طرف شمالی آسمان در شب تابستان



شناخت زیرا که او در امتداد دم دب اکبر واقع شده پایین تر از سماک الراح کوکب بسیار درخشنده دیده میشود و او را (کالوس) (سماک الاغرل) گویند. و جزء هیئت جامعه سنبله است. در طرف راست یعنی نزدیک غروب توجه شما را یک کوکب قشنگ درخشنده مشغول میکنند و او را (رغول) (قلب الاسد) گویند که جزء هیئت جامعه (اسد) است کوکب (رغول) یعنی قلب الاسد و (کالوس) یعنی سماک الاغرل و (ارکتور) یعنی (سماک الراح) در آسمان بشکل مثلث بزرگی واقع شده اند.

حالا انگشت خود را بلند نموده خطی از کوکب درخشنده اسد تا سماک الاغرل بکشید در امتداد آن خط در نزدیکی افق مایل بشرق یک کوکبی مقابل میشود که او بزرگتر کوکب عقرب است عقرب در طرف مقابل اسد واقع شده سماک الاغرل در میان آنها است.

### در بیان بروج دوازده گانه

هر وقت مدار آفتاب را که نتیجه نظرات اغفالیه ما است تحت نظر بگیریم می بینیم که آفتاب در حرکت خود از مقابل هیئت جامعه کوکبی میگذرد. منجمان قدیم آنها را بدوازده قطعه که تخمیناً متساویه البعد هستند تقسیم نموده و هر قسمت را اسمی گذاشته و برج مینامیدند (بصورت چهل و چهارم گذشته نظر نمایید) ما آنچه از آن بروج معتابه بودند در فصل مقدم ذکر نمودیم. و آنچه لزومی نداشت گذشتیم اسمی آنها چنین است (حمل) (ثور) (جوزا)

(سرطان) (اسد) (سنبله) (میزان) (عقرب) (قوس) (جدی) (دلو) (حوت) اینها را وضع نموده بودند که در گذشته جای آفتاب را در هر ماه مشخص نمایند. بروج دوازده گانه به منجمین قدیم خیلی خدمتها نموده اما برای عصر ما از حیز انتفاع افتاده اند حالانکه طی آفتاب با آن حساب است و نه ما از کثرت اسبابهای کامل و منتهای ترقی علم حساب در دانستن جای آفتاب محتاج بآنها هستیم لهذا با همین اشاره بشرح بیفایده آنها اکتفاء میکنیم.

### فصل نوزدهم

#### در بیان کوکب الوان و کوکب متغیره

#### و کوکب دارای حالات معینه

#### در اوقات معینه

هر گاه بکواکب دقت نماییم می بینیم که همه آنها در سفیدی و روشنائی خود یکسان نیست. بعضی مایل بسرخ و کبودی و زردیست هر وقت آنها را باتلسکوپ نگاه میکنیم آنوقت الوان آنها واضح تر و روشن تر مشهود



میشود و می بینیم که کواکب سرخ و کبود و زرد و سبز و الوان دیگر هم هستند. همینکه غالباً سفیدشان بیشتر است یکقسم ستاره ایست که فروزنده کی آنها تغییر میابد . بعضی اوایل بسیار روشن بودند . حالا رفته رفته کم نور و قریب بخاموشی هستند . بعضی برخلاف اول کم نور بودند حالا روشن تر میشوند . بعضی از آنها الوان نور خود را تغییر میدهند . باز غیر از اینها کواکب فوق العاده هستند گاهی بسیار روشن و گاهی مشرف بخاموشی و گاهی باز فروزنده و درخشان میگردند آنچه بیشتر محل حیرتست آنست که در عصر ما در آسمان کوكب جدیدی ظاهر شد و مدتی میدرخشید بعد از آن یکجا معدوم گشت و هیچ کس ندانست که برای اوچه واقع شد کجارت و بسر اوچه آمد .

### در بیان کواکب انباشته و دورویه و سه رویه

ما اشاره نمودیم در هیئت جامعه کواکب بعضی هستند که بهم دیگر بسیار نزدیکند یعنی بنظر ما چنان می نمایند مثلاً هیئت جامعه ( ثریا ) ( پروین ) چشم خوب این هیئت را پنج کوكب میبیند ولی آنها از هشتاد بیشتر اند این قبیل هیئت جامعه ضعیفه بسیارند بعضی کواکب دیگر نیز از قرب جوار مشهودی خودشان بچشم بی اسلحه يك کوكب مینمایند و فی الواقع دوسه یا چهار کوكبند ولی بهم دیگر در نظر ما آنقدر نزدیک هستند که ذرات اشعه آنها مخلوط شده بچشم ما میرسد و یکروشنی یعنی يك

کوكب میناید هر وقت بواسطه تلسکوپ نگاه میکنیم آنوقت می بینیم که آنها دوسه یا چهار و پنج کوكب جداگانه هستند ( شکل ۹۳ و ۹۴ ) .



( شکل ۹۳ ) صورت کواکب دورویه که در تلسکوپ دیده می شود یعنی بنظر يك و در تلسکوپ دوری نماید بشظر يك و در تلسکوپ چهارمی نماید ( شکل ۹۴ ) صورت کواکبی است که

این کواکب بسیار میشود که الوان متفاوتی نشان میدهند یکی سفید و دیگری کبود یا سرخ یا سبز و در این هیئتها گاهی ستاره های کوچک می بینیم مثل اقمار سیارات ما بدور بزرگ ترین خودشان میگردند .

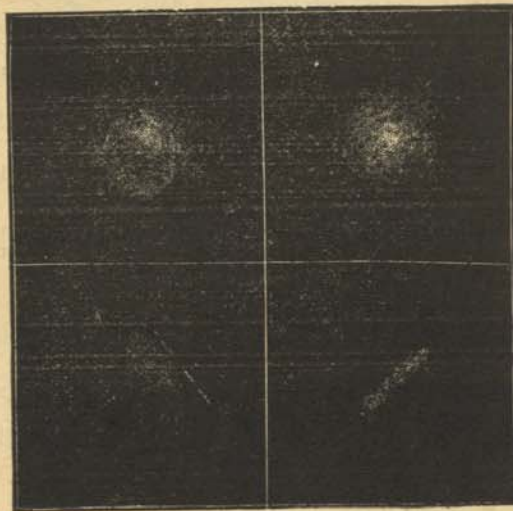
در بیان لکه های ابری آسمان

{ سحب المضیئه }

در شبهای تاریک یا روشن میتوانید در میان ( کاسیوپا ) ( ذات الکرسی ) و ( پیرسیه ) ( الفارس ) يك کوكب ضعیفی که وضعاً بقطعه غلیظی میاند که از میان چم نمودار گردد اورا مناسب تر از همه اینست که لفافه روشن بگویم این جور لفافه ها را لکه های ابری آسمانی می گویند از این جور لکه ها بیشتر



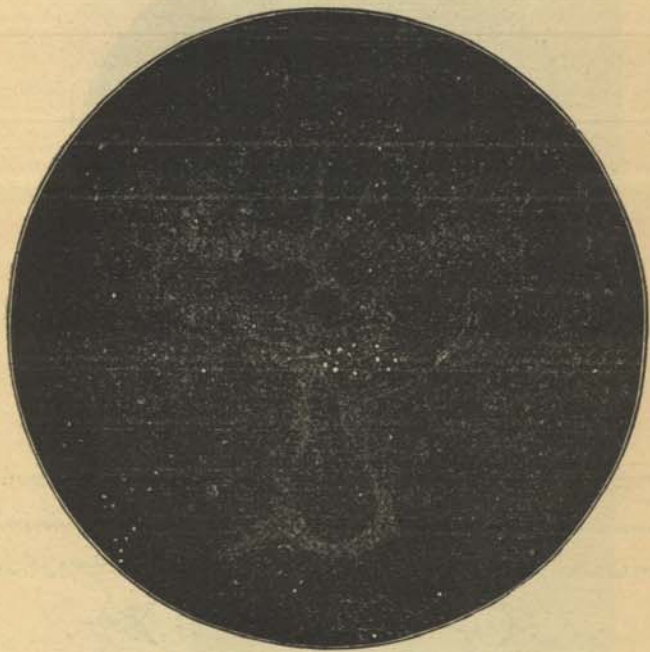
با چشم میتوان دید اگر آنها را باتلسکوپ نظر نمایم آنوقت در میان آنها صد لکه های دیگر پیدامیکنیم که از چشم مامستور بودند . و چون باتلسکوپ خوب دقت میکنیم می بینیم که آن لکه های ابری همه هیئت جامعه کواکب کوچکنده از دوری مسافت با بسیار ضعیف مینمایند یکجور لکه ها هستند که تاحل کواکب بودن آنها را کشف نه نموده ایم باتلسکوپ خوب فقط میتوان برجست و فرو جست روشنی آنها را به بینیم آنها را علی الحساب نمیتوانیم کوکب نامیم ( شکل ۹۵-۹۷ ) بلکه میگوییم که آنها آکنده های انجره روشنی سیارند .



( شکل ۹۵ ) لکه های ابری آسمان است که در تلسکوپ بعضی مدور و بعضی بیضی می نمایند .

### در بیان مجره یا کهکشان

هروقت که با آسمان نظر مینماییم بی اختیار چشم ما بخط عریضی میافتد که در آسمان مثل منطقه سفید یا شیر سفید ممتد است و بحیال



( شکل ۹۶ ) لکه های ابری آسمانی است که تلسکوپ باز را کیب مدوجه می نمایند .

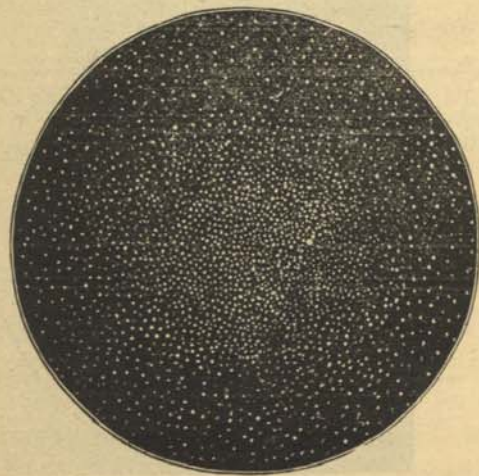
هر کس میرسد که این را هیست که برای صعود کواکب اطراف پایین به قله یا بلندی آسمان ساخته اند او را برو دخانه هم آشیه میتوان نمود که در میان صحرای وسیعی جاری شده ولی فی الواقع این مجره لکه های ابری بسیار بزرگست همه آسمان رسیده چون ( شکل ۹۸-۹۹ ) باتلسکوپ نگاه میکنیم می







می بیند یحتمل شما خیال . بکنید که این کواکب همه در یک مسافت هستند و از این هیئت وقوع خودشان گنبد مقرنس که ما آسمانش میگویم تشکیل داده اند هرگز این طور نیست . کواکب بنظر ما همه گوی در یک مسافت اند از این جهت است که چشم ما قدرت تشخیص بعد مسافت آنها را ندارد فقط میتواند آنها را به بیند آنها از ما بسیار بسیار دورتر اند و در مسافت متفاوت واقع شده اند . کواکب را میتوان بیکهشت دانه گندم تشبیه نمود که بصحرای وسیعی پراکنند یکی این جا یکی آنجا یکی دور یکی دورتر چهارمی خیلی دور و پنجمی بسیار بسیار دورتر و هکذا افتاده باشند نزدیکترین آنها از ما در مسافت و رای تصور شما



( شکل ۹۹ ) قطعه کوچکی از مجمره است که همه کواکبند و این طور مینماید .

واقع شده ما میدانیم که زمین از آفتاب یکصد و چهل میلیون ورست دور است . هرگاه زمین ما میخواست به ( نپتون ) که یکی از سیاره های دور دست خانواده شمسیه ما است برسد بایست سی بار مدار خود را از مدار آفتاب وسعت دهد . همینکه شما در تصور خود این مسافت را نه اینکه صد بلکه هزار و ده هزار و صد هزار بار زیاد نموده در اطراف زمین ما سیر نمایید باز یکی از آن کواکب مصادف نمیشوید یعنی نمی رسید پس خانواده شمسیه ما منفردا در یک گوشه این صحرای بی منتهای وسیع یکی از گم گشتگان است . این درست است ولی مسافت میان خود کواکب نیز از همدیگر بسیار بسیار است که آنها را از هم فصل داده . حالا به بینیم که فاصله کواکب را از ما چگونه میتوانیم بطور سهل و قریب بفهم بیان نمایم . هرگاه خواسته باشیم یکی از کواکب نزدیکترین خود در عالم خیال طیران نمایم باید دو یست و بیست و شش هزار بار مسافت میان زمین و آفتاب را تکرار نمایم . حالا خواهید گفت پس دور ترین آنها از ما چه قدر فاصله دارد . در این صورت باید متوسل امثله که میتوان مهما ممکن ازین بعد تعریفی نمود بشویم ما گفتیم که کلوله توپ در ده سال بافتاب میرسد آن کلوله برای اینکه به نزدیکترین کواکب ما برسد باید دو میلیون سال طیران نماید نشد مقدار عدد خیلی زیاد است . در سابق گفتیم که نور در هر ثانیه ( ۲۸۵۰۰۰ ) ورست سیر میکند نور آفتاب در هشت



دقیقه . نور مشتری در چهل دقیقه . روشنی نپتون بعد از چهار ساعت بما میرسد برای رسیدن نور نزدیکترین کواکب بزمین سه سال و هفت ماه مدت لازم است .

در آسمان از همه کواکب فروزنده تر کوکب ( سیروس ) ( شعرای یمانی ) است که در فصل گذشته ذکر او را نمودیم و از جمله کواکب نزدیک ما است بعد مسافت ما با شعرای یمانی يك میلیون و سیصد هزار بار از مسافت آفتاب بیشتر است ( دویست ملیار سال ) نور او بیست و دو سال مدت مصرف میکند تا بما میرسد نور جدی در پنجاه سال بما میرسد هر وقت بجدی نگاه بکنید بگویند که ای شراره قدرت آفریدگار نور تو که الان بمچشم من میرسد قبل از تولد من از تو بیرون آمده بعض کواکب بعیده هستند که یکصد و دویست سال لازم است تا نور آنها بما برسد بعضی باز بیشتر کواکب کوچک مجره را یک هزار و دو هزار و ده هزار سال لازم است تا بتواند نور خود را بما برساند ما حالا که آنها را می بینیم برای آنست که چندین صد هزار سال از طلوع آنها گذشته و از این مدت نور آنها در راه طی مسافت مینمایند .

### در بیان طبیعت کواکب

کواکب فی الواقع شمس بعیده هستند یعنی شمس ما نیز جزء کواکب است همینکه از جمله کواکب بسیار فروزنده نیست

بلکه از آن جور کواکب است که خط مجره را تشکیل داده اند هرگاه بافتاب از آن قدر بعد نظر نمایند آنوقت بیشتر از نقطه روشن نه مینایند . در اینجا خیال میکنید اگر آنها شمسوند پس دور آنها نیز سیارات مثل ( زمین ) و ( عطارد ) و ( زهره ) و ( مریخ ) ما باید بوده باشد میگویم بلی دور آنها نیز همین دستگاه شمسیه ما است که می بینید خواهید پرسید پس سکنه هم دارد میگویم یحتمل مسکون هستند بسیار خوب آیامیشود که از این همه ملیانها و میلیارهای شمس فقط این شمس محقر ما دارای امتیاز داشتن سیاره و زمین و سکنه و مخلوق باشد . همچنین از این همه کرات لاتعد و لاتحصی فقط زمین ذره بینی ما که در ملیان فضا بیشتر از دانه ارزن کم شده نیست تنها مخلوق داشته باشد و دیگران همه بی صاحب و بی سکنه و بی مخلوق و بی فایده و خالی باشند پس بی شبهه آن شمس نیز هر يك مرکز يك دستگاهی مثل دستگاه شمسیه ما هستند . ما می بینیم از کواکب بعضی الوان هستند پس شمس عالم آنها سرخ یا سبز یا کبود است در مرکز بعضی از آن دستگاه شمسیه ها دوسه یا چهار آفتاب الوان معاً مجاور هم که بدور یکدیگر میگردند متمکن است مثل اینکه ما يك شمس را می بینیم آنها سه یا چهار شمس را می بینند و روزهای آنها متدرجاً گاه زرد گاه کبود گاه سرخ گاه سبز میشود . حالا تصور نمایم مدار این سیارات را که تابع نفوذ دویاسه یا چهار مرکزند چه طور بی ترتیب و معوج باید بشود چه قدر



عوالم مختلفه در صحرای قدرت آفریننده است و اطلاع ما از آنها همه عوالم چه قدر محقر و لاشیئی است همینکه تصور ما بصیرت ما و تعقل ما از خواندن و شنیدن این همه آثار عجیبه عوالم لایتناهی که عدد آنها ملیارها است مبسوط گردد و علویت تحصیل میناید . این راهم باید دانست که ما کواکب را ثوابت نامیده ایم و غیر متحرك میگوئیم این باز راجع بنظرات اغفالیه ما است همه آنها حرکت میکنند دور میزنند مثل گردباد در میان فضا سیر مینمایند همینکه از ما آن قدر دور هستند و حرکات آنها آن قدر مسروعی است و مدار آنها بحدی غیر محسوس است که بنظر ما ثابت مینمایند . بجهت دریافتن حرکات آنها مستقیا دقت و زحمت زیاد لازم است .

شمس ما نیز در میان فضا سیر میکند و خانواده خود را با خود میگرداند این فقره ثابت شده که در عالم هر چه هست متحرك است (همه هستند سرگردان چو پرکار . پدید آرنده خود را طلبکار) همه متحركند و همه تغییر پذیرند و همه تجدید میشوند مگر ذات اقدس خالق آنها جلت عظمت قدیم و قوانین خلقت او مصون از تغییر و اندراس است و آنچه مادر این کتابچه شرح نمودیم جزء همان مخلوقات حادث و تغییر پذیر هستند .

### ❦ فصل بیستم در بیان تقویم ❦

تقویم یعنی دانستن قواعد مقیاس مدت یا کتاب نتایج علم

هیئت . گردیدن زمین بدور خود که روز و شب ما را مشخص مینماید و ما اورا به (۲۴) ساعت و هر ساعت را به شصت دقیقه و هر دقیقه را به شصت ثانیه قسمت نموده ایم مقیاسی است برای کار و استراحت ما در مدت قلیل که شبانه روزش نام داده ایم . حرکت دیگر زمین بدور آفتاب مقیاس امتداد و طول ازمنه ما است که با او اوقات زراعت و کار صحرا و تاریخ دادوستد و حوادث ایام و تولد و وفات خود ما را میتوانیم به پیام پس دو حرکت بطیئه و سریعه زمین دو مقیاس مدت یومیه و سنویه ما است که بایکی کارهای یومیه و بادیگری کارهای سنویه خودمان را می پیامیم یعنی مشخص مینمایم .

قبل از این گفته ایم که زمین برای اینکه یکبار بدور آفتاب بگردد سیصد و شصت و پنج بار باید بدور خود بگردد که از این فقره شب و روز ما حاصل میشود پس زمین در (۳۶۵) روز بدور آفتاب میگردد . هرگاه حقیقت سال ما (۳۶۵) روز بود آنوقت کار ما سهل میشد و هیچ زحمتی نداشتیم ولی سال ما فی الحقیقه (۳۶۵) روز و ربع است . این ربع محقر حالا خواهید دید که چه قدر ما را بزحمت میاندازد و اختلاف کلمه پدید آورد تصور بکنید که ما سال خودمان را در ۳۶۵ روزی گذاشتیم و این ربع را به حساب نیاوردیم چگونه که منجمان مصر همین طور کردند و امروز اول بهار یعنی استوای لیل و نهار و تحویل آفتاب بحمل و هشتم (مارت) است در این صورت سال ما که



اورا سال عوام خواهیم گفت يك ربع روز از سال نجومی یا حقیقی تحویل آفتاب به حمل عقب ماند سال دوم نیز این دوربع عقب ماندن ما چندان محسوس نمی شود .  
در سال چهارم یکروز تفاوت میکند و در سال هشتم دوروز بعد از شانزده سال چهار روز و هکذا بعد از انقضای صد سال بیست و پنج روز و تخمیناً یکماه و بعد از سیصد سال سه ماه اخلاف ما در عقب میمانند یعنی اول زمستان باید اول بهار آنها بشود .

و حال آنکه از نقص حساب ما فصول اربعه مقرر می تغییر نیابد و بعد از هفت صد سال همه احکام تقویم از قبیل فصول اربعه یا عیاد و غیره برعکس میشود و اغتشاش و اختلاف بزرگ تو بر تو در عمل نظام عالم تمدن واقع گردد پس معلوم شد که این ربع محقر چه قدر معنی دارد و تطبیق سال عوام با سال حقیقی یکی از امور مهمه و حتمیه ما است که باید همیشه داشته باشیم .  
یول قیصر چهل و شش سال قبل از ولادت عیسی بحجت رفع همین اشتباه و تطبیق سال عوام و سال نجومی از منجم معروف یونان ( سوزیژن ) خواهش نمود که قاعده در این باب ترتیب دهد سوزیژن تکلیف نمود که ربع تفاوت هر سال را در چهار سال یکروز حساب نموده با آخر ماه آنسال بیفزایند یعنی سه سال ۳۶۵ و سال چهارم را همیشه ( ۳۶۶ ) حساب نمایند باین وسیله سهل و ساده تطبیق منظوری قیصر بعمل

آمد و چون اول سال رومیان تحویل آفتاب بحمل بود و ماه ( فوریه ) یا ( فورال ) ماه دوازدهم آنها میشد همان روز شکسته را کیسه نام داده و با آخر فوریه اضافه نمودند یعنی سه سال فوریه را ( ۲۸ ) روز و در سال چهارم ( ۲۹ ) روز حساب میکردند همین قاعده تاکنون نیز باسم قاعده قدیم قیصری در رومیه معمول است [۱] .

### ❖ در بیان سال کریکوری ❖

تفاوت سال عوام و سال نجومی یک ربع یا شش ساعت تمام نیست ما در فوق بکسور او اشاره نمودیم بلکه تفاوت درست ( ۵ ساعت ۴۸ دقیقه و ۴۸ ثانیه ) است یعنی از ربع شبانه روز یازده دقیقه و دوازده ثانیه کم است باین معنی که زمین بدور آفتاب در ( ۳۶۵ ) روز و ( ۵ ) ساعت — ۴۸ دقیقه — ۴۸ ثانیه میگردد . یا آفتاب بطور نظرات اغفالیه از نقطه حمل به نقطه حمل در این مدت سیر بروج دوازده کانه را تمام میکند اگر چه یول قیصر در چهار سال یکروز علاوه نمود باز تطبیق صحیح حاصل نشد زیرا که ما در این صورت یازده دقیقه دوازده ثانیه پیش می افتیم و در ( ۱۲۸ ) سال این دقایق لایعتی یکروز میشود و در ( ۱۲۸۰ )

[۱] در اینجا مؤلف از ضعف نفس رومیان که در وقت اضافه نمودن روز کیسه متوحش بودند و میترسیدند که خدایان غضب آنها را بر آنها نازل نمایند و از قرار آنها که ایام شهر را بآدم ماقبل دیگر میبردند مثلاً عوض اینکه بگویند بیستم فوریه میگفتند روز هشتم قبل ازمارت یا اینکه پنجم مارت را میگفتند روز ( ۲۶ ) قبل از اپریل و هکذا و بالاخره روز کیسه را در میان ۲۶ و ۲۷ فوریه مخفی نمودند که خدایان ندانند و او را در تعریف روز درش میگفتند نه هفت ما از ترجمه آنها صرف نظر نمودیم ( رح ) .



سال این تفاوت بده روز بالغ میشود. این بود که پاپ گریگوار سیزدهم خواست اصلاح صحیحی در این حساب بگذارد به منجمین عصر خود تکلیف نمود قراری بگذارند که در آینده مورث اختلاف نشود. سال عوام و حقیقی همیشه مطابق باشد. منجمین گفتند اول باید آن ده روز تفاوت را که از عهد یول قیصر گذشته یکدفعه بروی این سال (۱۵۲۸) علاوه نمایند بعد از آن در ایام آینده در چهار صد سال سه بار یعنی از مائه اول و دوم و سیم روز کیسه را باینند از نود و مائه چهارم را کیسه گیرند. پاپ این تکلیف را قبول کرد [۴] و با اجرای او امر نمود درین صورت سالهای (۱۷۵۵) - (۱۸۵۵) - (۱۹۵۵) که با قاعده قدیم بایست کیسه باشد یعنی (۳۶۶) روز داشته باشد با حساب گریگوری جدید (۳۶۵) روز خواهد داشت. و این قاعده مکمل را قاعده جدید گریگوری میگویند. برای دانستن کیسه ساده بودن سال قاعده بسیار سهل گذاشته اند با آن قاعده میتوانی بدانی که سال مأمول شما کیسه است یا ساده.

[\*] پاپ گریگور سیزدهم که در همه مغرب زمین نافذ الامر بود در سال (۱۵۸۲) حکم نمود که پنجم ماه اکتبره آن سال را پانزدهم حساب نمایند و بعد از این قاعده جدید را در تطبیق سال عادی و حقیقی تقویم نمایند و معمول دارند. این حکم از جانب دول (پروستات) که در اوتیجید حکم و فرمان روائی پدر روحانی و پادشاه گلیسار در اعمال تمدن و جستانی مرسوم میدیدند دوچار ممانعت شدیده گردید. دولت انگلیس این قاعده را در سال (۱۷۵۲) که تفاوت سال پانزده روز رسیده بود (با اکت) پارلمنت از سیم (سنطبره) که چهاردهم سنطبره حساب نموده در ممالک متصرفی خود اجرا نمود و تجدید سال را از ۲۵ سنطبره باول (یانور) نیمه زمستان تمویل دادند. روسیه هنوز قاعده یول قیصر را استعمال میکنند. و تفاوت در سال روسیه و اروپا دوازده روز است مثلا در روسیه اول (یانور) و این سال جدید را اجرا میکنند اما در همه اروپا سیزدهم یانور است دوازده روز از سال گذشته (مترجم روس)

قاعده اینست که ارقام هندسی سال را به چهار قسمت بکن اگر تمه ماند سال ساده است و اگر تمه نماند سال کیسه است مثلا (۱۸۸۸) میلادی کیسه است زیرا که این رقم بی تمه بچهار قسمت میشود. سال (۱۸۸۹) - (۱۸۹۰) - (۱۸۹۱) هر سه در وقت قسمت تمه دارند و سال ساده هستند سال (۱۸۹۲) بی تمه قسمت می شود و کیسه است همچنین برای دانستن کیسه یا ساده بودن سالهای مات نیز که در تفصیل تصحیح گریگوری ذکر نمودیم قاعده هست همینکه از ارقام هندسی سالهای مائه اول دو عدد باید انداخت بعد هر چه بماند به چهار قسمت نمود اگر بی تمه است کیسه است و اگر تمه دارد ساده است مثلا سال (۱۸۰۰) کیسه نیست زیرا دو صفر آخر او را حذف کنی (۱۸) یعنی هیجده میماند عدد هیجده را بی تمه نمی توان بچهار قسمت نمود همچنین سال (۱۹۰۰) باز تمه خواهد داشت. و ساده است اما از سال (۲۰۰۰) دو صفر را میاندازی می ماند بیست (۲۰) بی تمه به چهار قسمت میشود و کیسه است.

### — در بیان شهر هلالی —

ماه هلالی بی شبهه از قدیم ترین مقیاس ناقص زمانی عالم است زیرا که ماه در ۲۹ روز دور خود را تمام میکند و با حساب سالیانه شمسی بسیار تفاوت داشت لهذا سال شمسی را بدوازده



قسمت تقسیم نموده بهر قسمت اسمی گذاشته و برای اینکه (۳۶۵) روز تمام بشود بعضی از آنها را سی و بعضی را (سی و یک) و یکماه را (۲۸) روز شمردند [۵].

اول سال را از هر ماه میخواستی حساب بکن تفاوت ندارد همینکه اول مارت که هم معمول رومیان بود بیشتر مناسبت داشت این پاپ بی معنی چرا او را به نصف زمستان آورد و چه مناسبتی در آنجا منظور نمود معلوم نیست. (مؤلف در این جا از تسمیه شهر و هفته و روز تفصیلات بی لزوم مینویسد ما از ترجمه آنها گذشتیم)

در سالهای ساده (۵۲) هفته میباشد که (۳۶۴) روز میشود آخر سال ساده یعنی یکروز که باید از هفته پنجاه و سیم برای تکمیل (۳۶۵) روز گرفته شود بروز اول همان سال میافتد مثلا روز اول سال (۱۸۸۹) یکشنبه بود و در یکشنبه هم تمام میشود. پس اول روز سال (۱۸۹۰) روز دوشنبه است و روز دوشنبه تمام میشود. اما سال کیسه چون بیست و هشت روز فوریه بیست و نه روز حساب میشود. لهذا باید با آخر سال یکروز دیگر هم علاوه نمود. مثلا اول روز سال (۱۸۹۲)

(حاشیه) هرگاه میخواهید بدانید که از شهر شمسی کدام يك (می) و کدام يك (سی و يك) روز است دست راست خود را مشت بکن در آن وقت چهار استخوان انگشت شما برجسته و میان آنها چهار فرو جسته کی احداث میشود انگشت سیاه دست چپ را بروی استخوان اول برجسته بگذار و نام (جلی) را بگو بعد از آن به فرو جسته کی بگذارو (فوری) و باز به برجسته کی (جوزا) و بعد از آن درازده ماه را تمام بکن هر کدام بروی استخوان آمدنی يك و هر کدام بفرو جسته کی افتادنی حساب کن و حوت را در سال ساده (۲۸) در سال کیسه (۲۹) روز بشمار.

چهارشنبه است آنوقت (۲۸) فوریه که روز جمعه بود چون کیسه است روز (۲۹) فوریه به شنبه میافتد. آخر سال (۱۸۹۲) در این صورت که بایست چهارشنبه شود به پنجشنبه میافتد و اول سال (۱۸۹۳) روز جمعه میباشد.

تقویم از حساب (هفته) و (ماه) و (سال) و (ساعات) و (طلوع) و (غروب) آفتاب و (خسوف) و (كسوف) و (تحویل شمس به بروج دوازده گانه) و (طلوع گومیت) و (مدار سیارات) و سایر مطالب که علم هیئت استخراج او را قادر است خبر میدهد و برای هر کس داشتن او لازم است.



در خاتمه کتاب میگویم که این مطالب سهل و ساده و قریب بفهم هر خواننده همه معلومات صحیح و بیانات علمیه است که ایراد نمودیم هرگاه شما توانستید خودتان را معتاد بشنیدن این حقایق بکنید و آنها را خواطر نشان نمایید آنوقت یقین میدانید که در کجا هستید و زمین شما چه گونه است و تعمیرات عوام دیگر چه سانس است یعنی شما لا يك اساس مهمه عالم معرفت را در تصرف خود دارید.



